

زهرينه و سيمينه

بهرگى چوارهم
گيادهرمانىي و هه نديك بيروباوهري كوردهواري
له ناوچهى كرماشاندا

كوكردهوه و شيكردهوهى
عهباس جهليليان - تاكو

پيداچونهوهى:
بوار نورهدين
ريبوار همه توفيق

ناوهروك

پيشه كى ئەم بهرگه
گيادهرمانىيه كان
هه نديك له نه خووشييه كانى مروڤ و گيانله بهران
هه نديك بيروباوهريك له سهه ر گيانله بهران
هه نديك زانبارىي و بيروباوهري جياواز

پیشکش به ژنانی قاره‌مانی گه‌لی کورد که پاریزه‌رانی زمان و فەرهنگی گه‌له‌که‌مانن

پیشه‌کی ئەم بەرگه

به‌رگی چواره‌می زه‌رینه و سیمینه بریتیه له هه‌ندیگ بیروباوه‌ری په‌سه‌نی کوردیی، گیاده‌رمانی، هه‌ندیگ له نه‌خۆشییه‌کانی ئینسان و نازهل و شیوه‌ی ده‌رمان و چاره‌سه‌رکردنیان که ده‌توانم بیژم تا ئیستا له که‌متر کتییی کوردیدا سه‌باره‌ت به‌م باسانه کار کراوه، یان باشتره بلیم: تا ئیستا که‌سیک لی‌کۆلینه‌وه‌یه‌کی زانستی له سه‌ر داب و نه‌ریته‌کانی ئەم به‌شه‌ی مه‌لبه‌ندی کوردی، نه‌کردوه .

ئه‌گه‌ر به وردی بیخوینینه‌وه، تیده‌گه‌ین که هه‌ندیگ له باوه‌رپه‌کان، به‌تایبه‌ت له سه‌ر نه‌خۆشییه‌کان و شیوه‌ی چاره‌سه‌رکردنیان، ده‌قاوده‌ق زانستین. له‌کاتی‌کدا خه‌لکی ئەو سه‌رده‌مه به‌گشتیی له هه‌چ ئەکادیمییه‌کی زانستیدا ماسته‌ری ده‌رمانکردنی ئەم نه‌خۆشیانه‌یان وه‌رنه‌گرتوه، به‌لکو ته‌نیا به‌ئەزموون و خه‌تا، گه‌یشتونه‌ته ئەم قۆناغه؟ چونکه له سه‌ر ئەم باوه‌رپه‌ بوون که "ده‌ردی خۆی و به‌ردی خۆی"، ده‌ستیان هه‌له‌پناوه و له یه‌ک لاره‌ چاویان له فەرهنگ و زمان بووه و له لایه‌کی دیکه‌وه به‌که‌لک وه‌رگرتن له سروشتی ده‌قه‌ری خۆیان هه‌ولیان داوه که هۆکاری نه‌خۆشییه‌کان له ده‌قه‌ری خۆیان بدۆزنه‌وه، هه‌ر بۆیه ناوی زۆریه‌ی ئەم نه‌خۆشیگه‌له له ره‌گه‌زی زمانه‌که ده‌چیت و ده‌توانم بیژم بۆ هه‌موو نه‌خۆشییه‌کانی ئەم سه‌رده‌مه، ناویکی کوردیان بۆ دابین کردوه که له زمانه‌کانی دراوسیی خۆی، ئاوا کاریک نه‌کراوه . بۆ نمونه:

پاگه‌ر: واریس .

ژان ژوو: پۆماتیسیم — پۆماتتیزم.

سه‌رانسییه: میگرن .

برنگ: ئاپان‌دیسیت .

باوه سیر: همۆرۆئید.

که له میقاو: سینۆزیت.

تهنگه سه: ئاسم.

ناوک که فتن: کۆلیتی گه ده، ههروه ها دهیان بابه تی دیکه .

له هه مووی جوانتر، شیوه ی ده رمان و بابه تی پزیشکییه که له سه ر ریازیکی زانستییه . من وا تیگه یشتوو مه که له نیو کورده واری، هه ر له میژوه گیاده رمانی باو بووه، بۆیه هه ر گیایه ک ناوی تاییه تی هه یه و خه لک به گشتی بۆ یه ک ده رمانی سه ره کی، که لکیان لیوه رگرتوو ه .

ده توانم بیژم: به رگی چواره می زه پینه و سیمینه دریزه ی فرههنگی باشووره که فرههنگیکی تاییه ته بۆ ناوی راسته قینه ی گیاکان و نه خۆشییه کان له باشووری پۆژه لآت، هیوادارم به دلّی خۆینه رانی به پیز بیت، ههروه ها داوا ده که م له په خنه جوانه کانتان بی به هه رم نه که ن و سه ره له نوو ئه وه دوویات ده که مه وه که ئه م کتیبه، به شیک له بابه ته کانی کورده و زۆر ناته واوه، به لام چیکه م ئه وه بوو که له ته وانم بوو، نه ک ئه وه ی که ویستم هه بوو.

برای ئیوه / ئاکۆ

aku_2707@yahoo.com

سوپاسنامه

لیره دا پر به دلّ سوپاسی ئه و به پیزانه ده که م که له ساغکردنه وه و کۆکردنه وه ی ئه م کتیبه دا، دلّسۆزانه یارمه تیان دام و ئه وه ی که پیزانی خۆیان بوو خستیانه به ر ده ستم، ئه وانیش: باوکی به پیزم جاسم جه لیلیان، به پیز کاک قودره ت دارابی، به پیز کاک عه بدۆلا عفه تی، خاتوون له یلا ره شیدی، به پیز کاک ئه یووب شه ریفی، به پیز کاک که یوومه رس پزایی، به پیز کاک ئه رده شیر میرزایی .

گیا دەرمانییه کان^۱

ئاغوول axûl^۲:

جوړه دركیكه كه له چه مهناره كان دهرپویت و به «شترخار» یش به ناوبانگه . خه لك به گشتی ئاغوول به باشی دهكولینن و وهك ئارهق له شووشه ی دهكهن و بو دهرمانی بهردی میزلدان كه لكی لیوه رده گرن، ههروه ها ئاغوول له گهل خیاته "تیكه له، هارپراوی «زرات» یان گهنه شامی تیكه لاوی دهكهن و بو دهرمانی بهردی گورچيله^۳ به کاریده هیئن.

خه لكی شاره زوور بو دهرمانی ئازاری گورچيله، ئازاری میزلدان، بوړییه كانی میز، له گیاکانی: به په زان، قه یته ران، پيشالی گهنه شامی، به شیوه ی چالینان كه لكی لیوه رده گرن^۴.

ئهرجن ercin:

داریکی جوان و سهرنجراکیشه و له زوریه ی ناوچه كانی كوردستاندا شین ده بیئت. له لق و پوویی داری ئهرجن گوجان و ئهمزگ^۱ سیکاری^۲ جوان دروست دهكهن كه به راستی سهرنجراکیش و جوانه، به لام ته نیا بو خاتری چیوه كه ی نییه كه به ناوبانگه، به لكو ئهرجن بو خوی داریکی دهرمانییه .

1- له پاستیدا كاك عه باس شیکردنه وه كانی ئهم كتیبه ی به دیالیکتی کرمانجی خواروو نویسیوه، له بهرته وه ی كه شیوزای نویسنه كه ی تاییه ته، ئیمه جگه له ئه وه ی به وردی به نویسنه كانیدا چووینه ته وه و كومه لیک ورده کاریمان بو چاكردووه، به لام بو ئه وه ی به شیوه یه کی گشتی خوینه رلیی تیبات "واته: خوینه رانی ناوچه كه ی خویشان"، ده ستکاری زوری زمانی دهرپیرین و زاراوه كه یمان نه كرد... ههروه ها له زور شویندا هه ستمان ده كرد كه له شوینی پیویستدا وشه گه لیکی جوانی به کارهیناوه، ئه گه رچی ئیمه ئه و جوړه وشانه له ئه و شوینانه دا به کارناهیئن، به لام به کاریکی جوان و شیاومان له قه له م دان، هه ر له ئهم چوارچیوه یه دا، لیکدانه وه مان بو كومه لیک وشه كردووه و له چه ند شوینیکیشدا له ناو جووت كه وانه دا وشه ی به رامبه رمان بو داناوه. (ئینستیتوت)

2- له م به شه دا پر به دل سویاسی كاك (عه بدولا عفته ی) دهكهم كه بو دوزینه وه ی ناری فارسی و تاییه تمه ندییه كانی ئهم گیاگه له، هه ولکی باشی دا. كاك عه بدولا ماموستای قوتابخانه یه و خه لگی گوندی "چیکان" ی مهنسوویه و ئیستا له "شاناباد" نیشته جییه و شیعه مه زه به .

3- ئهم بابته م له زاری كاك كه یومهرس پزاییه وه، بیستووه . کیومهرس په زایی: خه لكی گوندی "كوله پا" ی كه له وره و ئیستا دانیشتووی "شاناباد" ه و تمه نی ۳۲ سال ده بیئت، ماموستایه و شیعه مه زه به .

4- هه گبه و هه وارگه، ئه یووب روسته م، چاپی یه كه م، سلیمانی، ۲۰۰۳، ل ۳۳.

بەرى دارى ئەرجن كە وەك «بادام»-ە، زۆر ترشە و بۆ دەرمانى قەسيان^۲ و شۆشتن و كۆشتنى كرمى گە دە بەكارىدىنن، ھەروھە خەلك شىرەى دارى ئەرجن كە لاي ئىمە بە «جەق» بەناوبانگە، لەگەل زەردىنەى ھىلكە ئامىتە "تىكەلاو" دەكەن و وەك شامپووى سرۆشتى بەكارىدىنن. «جەق» لەگەل «مۆخۆر»^۴ تىكەلاو دەكرىت و بۆ دەرمانى دەمەلى كىمدار^۵، زۆر باشە. شىوھىەكى تر لە دەرمانكردنى دەمەلى چركىن بە كەلك وەرگرتن لە «گق ئەرجن»^۱-ە دەبىت، ھەر ئەم خاكەىە لەگەل «جەق»ى دارەكە ئامىتە دەكەن و دواىى لە تۆتۆى پارچەىەكى خاوتى دەكەن و لە ژىرى خۆلەمىش دايدەنن و ھەروا بە گەرمى لە سەر دەمەلى كىمدار دايدەنن و بە گشتى دەمەلەكە لەگەل ھەموو كىم و زۆخەكەىەوھە بۆ خۆى رادەكىشىت^۷.

ئەسپەن espen: گىياھەكى بتەئىيە^۸ و بۆ دەرمانى دل ئىشە باشە. شىوھى ئەم دەرمانە وايە: ئەم گىياھە بە تەپرى دەكولنن و خەسى دەكەن و دواىى كە ساردەوھە بوو، دەىخۆن.

ئەشەد بوو eşed bû: گىياھەكى بۆنخۆشە و وەك گىيا «برىنداس»ەو لە كارى دەرمان ھەر ئەو تاييەتمەندىانەى برىنداسى ھەىە (بنوارە برىنداس).

ئىلاخە rēfaxe: ئىلاخە يان گىلاخە يان گىەلاخە، گىياھەكى خواردەمەنىيە لە تىرەى «تەمىشكىيان» كە لەگەل پاكارە^۹ بۆ دەرمانى «سخل» يان قەبزی باشە، بەلام خەلك بە گشتى بۆ دەرمانى نەخۆشى باوھسىر يان ماىھسىرى كەلكى لىوھەردەگرن.

باوھرزو bawerzû: ئەم گىياھە لە كوستانان شىن دەبىت و بەرەكەى وەك پەمۆوھ^{۱۰} و بە پەنگى كەوھە و لە فارسىدا «پەنبەى كووھى»ى پىدەلنن و دەم كەردەى بۆ دەرمانى دل ئىشە زۆر باشە.

بارھەنگ barheng: گىياھەكى خۆپسكە و لە مەرغەزاران دەپوئىت و بەرگەكانى پان و بەرىنە و پەنگى سەوزى شىنە. بەرى ئەم گىياھە بۆ دەرمانى «بەلەفىرە»ى مندالان زۆر باشە، ھەروھە بەرگى ئەم گىياھە ھەروا بە تەپرى دەكوتن و بۆ دەرمانى «سىازەخم» بەكارىدىنن^{۱۱}.

1- ئەمەزگ: مۇدەنە: ئەمەزگ سىكار: ئەو چىوھى كە وەك فىلتەرە و جگەرەى پىوھە دەكەن و دەىكىشن.

2- سىكار: جگەرە.

3- قەسيان: پشانەوھ.

4- مۆخۆر يان مۆر، جۆرە بەرىكى دارى مازوھە.

5- دەمەلى كىمدار: دوومەلى كىمدار، ئەو "كوان"ى كە كىم و پىسىى تىدەزىت.

6- گق ئەرجن: برىتتىيە لە خاكى رىشەى دارى ئەرجن كە مەل و موور دەرى دەخات و لە پاى دارەكە كۆدەبىتەوھە.

7- ئەم بابەتەم لە زارى كاك جەبار بەساتى خەلكى گوندى «دەكەرىشە»وھە بىستوھە كە ئىستا دانىشتووى شابادە و خوتىندكارى كۆمەلناسىيە.

8- بتە: بىچك.

9- جۆرە گىياھەكە كە لە وەزى بەھاردا دەپوئىت و بە كالى دەخوئىت.

10- پەموو: لۆكە.

11- ئەم بابەتەم لە زارى كاك عەبدوللا عىفەتتىيەوھە، بىستوھە.

بايم **baëim**: دارىكه و بهرەكەى خواردمەنييه و خاوەنى ھەموو جۆرە تيزاوى چەورە و زۆر بەتامە و لاى كوردان دارىكى مۆقەدەسە و بۆ خۆى خاوەنى حوكمە .

لە سرۆشتدا دوو جۆرە دارى بايم ھەيە، ئەوھى كە شيرينە و ئەوھى كە تالە و «بايم تىيەلە **baëim tîyêlê**» پىدەلەين. سەبارەت بە بايمى شيرين بابەتەك ھەيە كە دەلەيت: ئەگەر كەسەك تووشى نەخۆشى «بايمەك» كە وەك كوتەيە و لە ئەندامى لەش، بەتايبەت لە رووى زووان دەردەيت «بەيت»، بەيانان بەر لە نانى بەيانى نييەت بكات و ناوكى بايم لە سەر زووان دابنەيت، باش دەبەيتەو^۱.

برا بەلق **bira belü**: برا بەلق يان براوەرپو يان بەلارپو كە لە ھەندەك شوين "بزە بەلق" يش پىدەلەين، جۆرە گيايەكە وەكو دارى خوورمايە، بەلام زۆر بچووكە و بالاي بە يەك ئەنگۆست ناگەييت. خەلك بە گشتى لە ئەم گيايە بۆ دەرمانى بازكردى دەمارەى كە كويرةووە بوو يان نەخۆشى «تەسەلۆبى شەرايين» كەلكى ليوەردەگرن، ھەروەھا باوەرپان وايە كە بزى بۆيە چاخ "قەلەو" نابەيت، چونكە ئەم گيايە دەخوات؟ لەبەرئەوھى پىيەى لەش تەك دەدات. برينداس **birêndas**: برينداس يان برنجداس كە لە فارسيدا «بوو مادران» ي پىدەلەين، گيايەكى بوونخۆش و دەرمانىيە، لەوانە دەرمانى نەخۆشى "وائى سۆيەر"ە. ئەم نەخۆشىيە چەندىن شيوەى دەرمانى ھەيە كە ليرە بە كورتى ئاماژەيان پىدەكەين.

لە راستيدا ئەم نەخۆشىيە كاريگەرى باى زۆر گەرم و وشكە^۲، لە فارسيدا «بادى سۆرخ» ي پىدەلەين. بۆ دەرمانى ئەم نەخۆشىيە دەبەت بە سەنگى چەخماخ دەم و چاو پەندە بكرەيت و زالق يان زالو بخريتە سەر زامەكە تا خويئەكە بمزەيت و دوايى يان بە «خاكالە مۆشان» ي سەپى يان بەگيايى برينداس و گولەى خەشخاش كە پىكەوہ تىكەلاويان دەكەن و لە سەر زامەكە دايدەنەين، تا ھەم زووتر باش ببەيتەوہ و ھەم شوينى زامەكەش ديار نەبەيت. ھەروەھا گيايى برينداس وشكى دەكەن و دوايى ئاسياوكردىن "ھارپىن" لەگەل دۆ يان شير تىكەلاوى دەكەن و بۆ دەرمانى «تەو و لەرژ-لەرژوتا» بەكارى دەھينن. بابەتەكى تر سەبارەت بە گيايى برينداس، بۆ ميكروبوكوژى «كەريان»^۳ كەلكى ليوەردەگرن.

بزىن تىرپە **bizin tirîne**: گيايەكە وەكو كەوہر و تامى توند و گەسە، ھەروەھا جۆرى قارچگە ھەيە ھەر بەم ناوہو كە ژەھراوييە .

1- ئەم بابەتەم لە كاك قودرەت دارابىيەوہ، بىستووە، كە خەلكى گوندى چياكەوہو و تەمەنى پىنجا و پىنج سالە و دانىشتوى شابادە و كارمەندى خانەنشينى وەزارەتى تەندرووستىيە.

2- پەنگە ھەر ئەو «بۆمبارانى ئىلەكتىرۆنى» خۆر بەيت و كاريگەرى لەسەر پىستى دەم و چاوہ و دەبەيتە ھۆى فاسىدبوونى خويئە دەم و چاو.

3- كەريان: كەريدان: جۆرە مەشكەيەكە كە كەريى تىدەكەن و ماوہى سى رۆژ ئامبەتەى ئاو و برينداسى تىدا دەكەن، بۆ ئەوھى كە بۆنى نەخۆش و ميكروبى كەريان لە ناو بچەيت.

بزنه ریشه **bizine rişe**: گیایه که له تیره ی باریک بهرگه کان و له فارسی «پووا» ی پیده لئین و له کاتی که م بارانی و وشکه سالدیدا به باشی شین ده بیئت، هر بویه بزه ریشه ی پیده لئین له بهرئه وه ی که وهک ریشی بزن سفت و دهسته دهسته یه و خوراکى مه پ و مالاته .

بزواق **bizwaq**: گیایه که وهکو «کهنگر» که «جارز» و «ولّه» یشی پیده لئین و له فارسی «ئانغوزه» ی پیده لئین، بۆ پاراستنی پان و میگهل له سه رماخواردنه وه، پیان ده دن، چونکه میکرو بیکوژیکی سرۆشتیه .
بلور **bilûr**: بلور یان ملور، گیایه که که به گشتی له مه زرای گهنم ده پرویت و له فارسی «ته لئه ک» ی پیده لئین. بنواره هوروم .

بنج قانگ **bincqanğ**: بنج قانگ یان «سه ونجگ» یان «سه گ بنجگ»، گیایه که بۆ قانگدانى مه شکه و ته کاندنی چه و کرمکوژی زام، که لکی لیوه رده گرن، چونکه میکرو بیکوژیکی سرۆشتیه، ههروه ها بنج قانگ به باشی ده یکولئین و خه سی ده که ن و زامی کیمداری پیده شۆرن و زۆر باشه ^۱.

بن گزئ **bingizê**: گیایه که له کوستانان ده پرویت و تا زه مانیک که جوانه، خوارده مه نییه و دوایی که پیر بوو گسکی لئ دروست ده که ن ^۲.

بنه زوو **binezû**: گیایه که له تیره ی «که ره فسیان» که «که ره وسی وه حشی» یشی پیده لئین و بۆ ده رمانی کرمکوژی ده ست و پئ، که لک له دوو که له که ی وه رده گرن و دوو که لئکی توخی هه یه، ههروه ها ئه م گیایه له ژئیری خۆله میش دایده نئین و دوای برژیان بۆ که مه رژان که لکی لیوه رده گرن ^۳.

بووره گوئ **bûregulê**: بووره گوئ یان بووره وئ، گیایه که وهک سیرمووکه و له راستیدا جوړیک «ستویه رانه» یه که بهرگه کانی سوور نییه و له کوستاناندا شین ده بیئت. له ئه م گیایه بۆ میکرو بیکوژی گه ده که لکی لیوه رده گرن ^۴.

بووگه نگه **bûgenig**: گیایه کی بۆن خه راپه و ته نانه ت ئازه له کانیش نایخۆن.

به پو **berû**: ده توانم بیژم داری به پو ناسنامه ی گه لی کورده. ئه م داره به گشتی له مه لبه ندی کورد ده سته که وی و جگه له ده رمان، وهک خوراکیش که لکی لیوه رده گرن.

له ساله های پیشوو، بهری داری به پوو یان ئارد ده کرد و له هه ویره که ی نانئیکی تاییه تیان دروست ده کرد، که خوراکى گشتی خه لک بووه، ههروه ها بۆ ده رمانی دل ئیشه و «ئاخان» ی مه شکه له «جه فت» ی به پوو که لکیان وه رگرتوو. «جه فت» ی به پوو ده بیته هوی «پیر» بوونی گه ده و ئاردی به پوو بۆ دل و گه ده و پخۆله زۆر باشه،

- 1- ئه م بابه ته م له زاری کاک که یوومه رس پزاییه وه، بیستوو.
- 2- ئه م بابه ته م له زاری کاک عه بدوللا عیفه تییه وه، بیستوو.
- 3- ئه م بابه ته م له زاری کاک عه بدوللا عیفه تییه وه، بیستوو.
- 4- ئه م بابه ته م له زاری کاک عه بدوللا عیفه تییه وه، بیستوو.

ههروهه ئاردی به پو له گه ل «خوول و دو»^۱ بو دهرمانی کزه کز کردنه وهی گه ده باشه^۲. ههروهه خوله میشی به پو بو تیکدانی بالووکه، زور کاریگه ری ههیه.

هه سه بارهت به به پو باوه پیک ههیه که ده لیت: نه گه ر چووی "چیو، چل، لق" به پو له کاتی سوتاندن، کفه بکا و شیرهی لیده ریچیت، ده بیت له ناگره که ده ریبنیت و به چیویکی تر لئی بدهی؟ چونکه که سیک خه ریکی نوورکردن^۳ و به دگویییه^۴.

ههروهه بو که لک وه رگرتن له «قاو»^۵ ی به پو. نه گه ر زامیک بکه ویته له ش و خوین به به رفراوانی له له ش بچیت، قاوی به پوو له سه ر زامه که ده نین و ناگری ده دن و فووی لیده که ن، تا شوینی زامه که بسووتینی و خوین رشتن کوتایی بیت^۶.

هه سه بارهت به به پو، که لک وه رگرتنه له «موخوپ»^۷ ی به پو. که دوا ی ئاسیا وکردن و ئاردکردن، له گه ل «جهق»^۸ دا ئامیته ی ده که ن و بو پاقرکردن و برینی مووی تاسکه به کاریدینن. هه ره له سه ر نه م بابه ته پیده لاین «موخوپ» واته موخوپ.

به په زه **berêza**: گیایه که له وه رزی به هار و له کوستانان ده رویت و بو خوی بووه ته تومادیک له شیعی کوردی. نه م گیایه له تیره ی «په پسیاوه شان»^۹.

به په زه **berêje**: گیایه که که به «صمغ الانجان» به ناوبانگه و له کوستانان ده رویت و شیرهی یکی قاوه یی ههیه که بو «بووپه ک» و میکروبوکی، که لکی لیوه رده گرن.

به لاپو **befarû**: بناوپه براهه لوق.

به له ک **belek**: به له ک یان میکوک، گیایه کی خوپسکه که له مه زرا و مه رغه زاره کان شین ده بیت. دوو جو ره به له ک ههیه، نه وه ی که ئازه له کان ناخون که به «هه ره به له ک» به ناوبانگه و نه ویتتر که «خوه شه به له ک» پیده لاین و له فارسی «شیرین به یان» ی پیده لاین. خه لکان به گشتی له سه ر نه م باوه رهن که نه گه ر ئازه لیک له به هاران خوه شه به له ک بخوات، شیره که ی به تامتره، ههروهه به رگی به له ک بو ساپیژی زامی کون و شیرهی به له ک بو تیکدانی بالوک له ده ست و پی باشه^{۱۰}.

1- خوول و دوو: خوله میش و دوو که تیکه لاره. نه م بابه ته م له زاری باوکمه وه بیستوه. باوکی ئاماده کار و ته مه نی ۹۱ سال ده بیت، کوردی شیعه مه زه ب و خه لکی گوندی "قه لای هه ره سه م" له، نیستا له شاری "شانا باد" نیشته جییه.

2- هه روا که ده زانین خوله میش «پتاسیوم» ی بی خه وشه که ئامیته یکی بازیکه و بو نه وانه ی که گه ده یان تیزاوییه زور کاریگه ره.

3- نوورکردن: نه فرین کردن.

4- نه م بابه ته م له زاری کاک قودرهت دارابییه وه، بیستوه.

5- قاو: هه ره نه و پو شووی داری به پوو که ره نگیکی قاوه نی ههیه و زوو به زوو ده سووتیت.

6- نه وه ی راستی بیت ناگر ده بیته هوی کویریونه وه ی ره گه کان و خوله میشی قاو که پوتاسیومی خالیسه ده بیته هوی ساپیژیونه وه ی زامه که.

7- موخوپ وه ک خوزه (هیشوو) ی ترئ له سه ر داری مازوو شین ده بیت. مازووش جو ره داریکی به پوو.

8- هوکاره که شی نه مهیه که بالوک جو ره فایرۆسنیکه که له پنگه ی هه واوه ده ژیت و کاتیک که به شیرهی به له ک ببووشریته وه، له به ر نه بوونی هه وا نه م فایرۆسه ده مریت و هیدی هیدی ده ریته وه.

شیره‌ی به‌لک بۆ کزه‌کزی گه‌ده باشه و له به‌رگی ئەم گیایه وه‌ک بۆسوو که‌لک وهرده‌گرن به تاییه‌ت له کاتی دروینه‌کردن، هه‌روه‌ها بۆ عه‌تر و ئۆدۆکۆلۆن، له به‌رگی به‌لک که‌لک وهرده‌گیریت^۱.

به‌له‌گوشه belegûşe: به‌له‌گوشه یان په‌لووشه، گیایه‌که زیاتر له کوئستانان ده‌رویت و وه‌کو چه‌وه‌نده‌ره و به‌رگه‌کانی پان و کۆلکنه، گۆله‌کانی له په‌نگی سفید ده‌چیت. **بیله‌هه‌پ^۲ bêfeher:** بنواره «که‌مه‌وبیله‌هه‌پ».

پاقازه paqaze: گیایه‌که له تیره‌ی «پیی‌غازیان» و له وه‌رزی به‌هار، له مه‌زراکاندا ده‌رویت و گیایه‌کی ده‌رمانی و خۆراکیه.

بۆ نمونه، گیای پاقازه، وشکی ده‌که‌ن و وردکراوه‌که‌ی بۆ ده‌رمانی زام به تاییه‌ت زامی «خه‌تنه» به کاردینن، هه‌روه‌ها ئاوی پاقازه بۆ ده‌رمانی نه‌خۆشی «که‌هیر» که لای ئیمه به «که‌نه‌ک» به‌ناوبانگه به‌کاردینن^۲، هه‌روه‌ها گیای پاقازه بۆ تارانن «په‌خشه‌کووره» که جوهره می‌شوه‌یه‌کی زۆر بچووکه، له کاتی کارکردنه‌وه له مه‌زرا زۆر کاریگه‌ره^۳.

پاله‌مییه pafemîye: گیایه‌کی خوارده‌مه‌نی و به‌رگه‌کانی پان و به‌رینه و له قه‌راخی چۆم و پووباره‌کاندا ده‌رویت و زیزی گیای «به‌لارو»^۴، واته ده‌بیته هۆی چابخوونی له‌ش و خه‌لکان به گه‌مه و گاله ده‌لین: پاله‌مییه بخوه، بپه‌نه‌مییه.

پاله‌چین pafeçîn: گیایه‌کی وه‌ک گۆله‌خاتوونه و خه‌لک ده‌لین ئەگه‌ر ئەم گیایه ببه‌یته مال، چینی و فه‌غفور له مال ده‌شکیت.

پاله‌وان تپنه pafewan tirîne: گیایه‌کی بۆن ناخۆشه.

پۆرچگ pürçig: گیایه‌که له «سۆیه‌رانه» ده‌چیت و له کوئستانان شین ده‌بیته. له‌به‌ر هه‌بوونی گازی «ئیتیلین» بۆ شۆردنی گه‌ده زۆر باشه.

پۆرشگ pürşig، پۆشگ püşig: گیایه‌که له کوئستانان ده‌رویت و وه‌ک پیواز-پیواز^۵ غۆده‌ی هه‌یه و غۆده‌که‌ی خوارده‌مه‌نییه و له گۆله‌کانی بۆ په‌نگدانه‌وه‌ی خۆراک که‌لک وهرده‌گرن و هه‌روه‌ها ئارامش به‌خشه. له ئەم گیایه بۆ «به‌رخستن» به تاییه‌ت له ژنان، وه هه‌روه‌ها پیش خستنی عاده‌تی مانگانه، که‌لک وهرده‌گرن^۶.

پۆیار püyar: گیایه‌که که له مه‌زرا و مه‌رخه‌زار ده‌رویت و خۆراکی ئاژه‌له.

په‌شمینه peşmîne: گیایه‌که له مه‌زرا و مه‌رخه‌زار ده‌رویت و خۆراکی ئاژه‌له.

1- ئەم بابته‌م له زاری کاک عه‌بدوڵلا عیقه‌تییه‌وه، بیستوه.

2- ئەم دوو بابته‌م له کاک قودره‌ت دارابییه‌وه، بیستوه.

3- ئەمه‌ش به‌بۆنه‌ی هه‌بوونی گازی «ئیتیلین» ه که هۆی تاران و دوورخستنه‌وه‌ی ئەم گیانه‌به‌ره‌یه. باشه بزانیین که زۆریه‌ی گیاکان گازی «ئیتیلین وئتان» یان هه‌یه.

4- غۆده: گری.

5- ئەم بابته‌م له زاری کاک عه‌بدوڵلا عیقه‌تییه‌وه، بیستوه.

په لوشه **pelûşe**: بنواره به له گووشه .

په يکول **peêkul**: درکيکی به ناوبانگه و له هه موو مه لبه ندى کورده وارى ده پوييت و له فارسيدا «خار خه سهک» ي پيده لئين . ئه م درکه وهک ده رمانیکی کارا بۆ نه خووشی «سوزنهک» يان «سوزاک» باشه . ههروهها بۆ به ردى گورچيله و به رگيرى کردن له شاشبه ن^۱، به ناوبانگه . ئه وهش ئاوه هايه که به رگ و ساقى ئه م درکه له گه ل خياته ي گه نمه شامى ئه کولئين و دواى خه ستبوونه وه ده يخون^۲ .

پياز **pyaz**: پياز يان «پيواز» گيايه کى بته ئيبه و له زۆربه ي مه لبه ندى کورد ده پوييت و خاوه نى هه موو جوړه تيزاوى به که لکه و خاسيه تى هه زمى خوارده مه نى هه يه ، ههروهها لای کوردان به پيواز ده لئين «حه کيم سفره» . سه بارت به پياز باس زۆره که به کورتى ئاماژه يان پي ده که ين .

سوورکراوه ي پياز که به پيازخ به ناوبانگه ، بۆ ساړيژى زامى سووتيان زۆر باشه ، ههروهها رهنده کراوه ي پياز له ده موچاو ده گرن بۆ ئه وه ي که پيستی ده م و چاو سپى بيت . ئه مهش به بۆنه ي هه بوونى تيزاوى مؤفیده که کارىگه رى له سه ر پيستی رهش و چلکنى ده موچاوه و ده سپيته وه ، ههروهها خواردنى پياز ده بيته هوى ئه وه ي که ته وانى نيرينه بچيته سه ره وه^۳ .

پيچک **pîçig**: پيچک يان پيرچگ ، گيايه که له سیرمووکه ده چييت و تامى تونده "تيز" .

تاتوله **tatûle**: گيايه کى ژه هرييه و خواردنى بۆ پان و ميگه ل ترسناکه و له تيره ي «باده جانيان» ه . گوله کانى رهنگى سپيه و وهک زوورپنا ده مينيت و له راستيدا گوله کانى ژه هراويه .

تاوى **tawî**: تاوى يان «تاق» ، جوړه دارى که به رى به رز و زۆر گه وره يه که به رکه ي وهک به لالووکه و تامى گه سه و تاراده يه که چه وره و له تيره ي «ناروه نيان» ه . لای کوردان دارى تاوى دارى مۆقه ده سه و به باشى ناوى ليده به ن و باوه رپيان وايه که ئه م داره حۆکمی هه يه ، بۆيه سه رپه لى ئه م داره ده تاشن و له لانکۆله ي زارۆکان ئاويزانى ده که ن و له سه ر ئه م باوه رپه ن که چاوى به د له زارۆکه که دوور ده بيت ، ههروهها چيوى ئه م داره له مه شکه و سپيا ئاويزان ده که ن و ده لئين: به رى مه شکه که زۆرتر ده بيت .

سووتاندنى دارى تاوى لای کوردان گوناحه و قهت دارى تاوى بۆ سووته مه نى به کارنا به ن و ته نانته کاتى برينى سه رشاخه کانى دارى تاوى ، له داره که داواى ليبوردن ده که ن و ده لئين به ناچارى و بۆ خيڤر و به رکه ت ئاوا کارىک ده که ن و هيوادارن که داره که له سه ر گوناحيان رابوو ريت ، ههروهها بۆ دوورخستنى «ئال» که له لاپه رپه کانى پيشوو باسما ن کرد ، دارى تاوى کارىگه رى خوى نيشان ده دات (بنواره ئال) .

1- شاش: ميز. شاشبه ن: نه خووشيه ک که به هۆيه وه مرۆقه ناتوانيت ميز بکات .

2- ئه م بابه ته م له زارى کاک عه بدوللا عيفه تيه وه ، بيستوه .

3- هۆکارى ئه م بابه ته ئه مه يه که له پياز جوړه تيزاوى مؤفید هه يه که «ئامينوئه سيد» ي پيده لئين که کارىگه رى له سه ر هۆرمونى «تستسترون» هه يه ، ههروهها پياز خاسيه تى ميکروبيکوزى هه يه .

ترشگی tırşigî: گیایه که زیاتر ئه ننگه له^۱ و له پاناری داری به پروو ده پرویت و ساقه که ی سووره و بهرگه کانی پان و بهرینه و تامیکی زور ترشی ههیه و به خامی دهیخون.

توسی tûsî: گیایه که بۆ درمانی کۆکه باشه.

ته ره سلیمانان terêsilêmanî: گیایه که له که وهر ده چیت و وهکو پاقازه یان سقایه رانه دهیکولینن و ده خوریت.

ته شام teşam: گیایه که له «ئه سپهن» ده چیت و درک و دالی ههیه و له مرغزاران شین ده بیت. بهرگی ئه م گیایه ئه کۆلینن و له بۆخاره که ی بۆ درمانی سه رئیشه و سیپه لاک، که لک وهرده گرن^۲.

ته شنه داری teşnedarî: گیایه که بته ئیه و له گیای «ئه سپهن» ده چیت و چوار وهرزی سال سه وزه. ئه م گیایه چه ندین تایبه تمه ندیی ههیه که ئاماژه یان پیده که یین:

بهرگ و ساقی ئه م گیایه ده کولینن و ئاوه که ی بۆ درمانی نه خۆشی «ده م ویرانی» که له فارسیدا «برفک» ی پیده لین و له ئاژه له کاندای خۆی ده نوینیت، زور به که لکه، ههروه ها سلپه که ی بۆ درمانی ئیشی ددان زور باشه و ئه م گیایه بۆ درمانی زامی کیمدار و زۆخاوی زور باشه و هه ر له ناوی ئه م گیایه ده رده که ویت که بۆ درمانی کیم و زۆخه «ته ش = ئیلته هاب + داری = داروو»، باشه.

درمانیکی تر له ئه م گیایه، درمانی نه خۆشی «هف» یان «هفه» یه. بنواره هف^۴.

ته ماته temate: ته ماته یان «باجاناسور» گیایه که خوارده مه نییه که به پیی زانیارییه کان خاوه نی هه موو جو ره قیتامین و پروتینه و له هه موو میوه کان سه رتره و خۆراکیکی ئاسان هه زمه. ئاوی ته ماته بۆ تیکدادانی بالووک زور به که لکه و ده بیته هۆی نه رمی و جوانی پیستی له ش^۵، ههروه ها لق و ساقی ته ماته بۆ تارانندی میشووله و په خشه کویره^۶ زور به که لکه^۷. له شاره زووریش بۆ چاره سه رکردنی بالووکه، له ئاوی ته ماته که لک وهرده گرن^۸.

ته ولیگی teüligî: ئه م گیایه وهک «گیاداخ» ده چیت و چه ند خاسیه تی درمانیی ههیه.

-
- 1- ئه ننگه ل: کاتیکی گیایه که له پال دار یان گیایه که دیکه ده پرویت و خۆراکی خۆی له وینه دابین ده کات، به و گیا که له وی دیکه ده خوا ده لین: ئه ننگه ل.
 - 2- ئه م بابه ته م له زاری کاک شه مسولا نه زه ربیه وه بیستوهه که ته مه نی سی و پینج ساله و خه لکی گوندی گه وره جووه و ئیستا دانیشتوی شاباده و فرۆشیاری که لویه لی ناوما له.
 - 3- ئه م بابه ته م له زاری کاک عه بدوللا عیفه تیه وه، بیستوهه.
 - 4- ئه م بابه ته م له زاری باوکمه وه، بیستوهه.
 - 5- هۆکاره که شی ئه مه یه که له ته ماته جو ره تیزاوئیک هه یه که له «ئه سید نیتریک» ده چیت، ئه م تیزاوه له لیمویش ده ست ده که ویت.
 - 6- په خشه کویره: میشووله.
 - 7- هۆکاره که شی ئه مه یه که له زۆربه ی گیاکان، به تایبه ت ئه وانه ی که «جالیز» ین واته وهک بته یه، گازی «بۆتان و ئتان و ئتیلین» زۆره.
 - 8- هه گبه و هه وارگه، ئه یووب رۆسته م، چاپی یه که م، سلیمانان، ۲۰۰۳، ل ۲۳.

له ئەم گىايە بۆ دەرمان و تىكدادانى بالووك كەلك وەردەگرن، ھەرھە ساق و بەرگ و پىستى ئەم گىايە، زۆر دەكۆلئىن و دوايى دەپيالئون كە تامىكى زۆر تالى ھەيە و بۆ دەرمانى «برنگ birng» يان «ئاپانديسيت» بە كاريدىن، ھەرھە بۆ دل ئىشە باشتىن دەرمانە^۱.

تەلگى tyefligî: گىايەكە وەكو شۆرتگ كە لە بەر تالى خۆي بەناوبانگە .

جل تانجى ciltancî: گىايەكە وەك پالەمىيە و «گولەخاتونە» كە بە خامىش دەخۆردىت .

جۆاس cüas: گىايەكە لە جۆ دەچىت .

جوانشېر cuwanşêr: گىايەكە زۆرتەر لە مەزراي چەوئەندەر دەپوئىت و ساقەكەي خواردەمەنيە و ئەگەر پىشەي ئەم گىايە لەگەل قەرسەقول بسووتىنئىت، بۆ دەرمانى نەخۆشى «چەوگلى» زۆر باشە .

جۆقى coqî: گىايەكە لە مەزرا و مەرغەزار دەپوئىت و لە فارسيدا «خاكشیر» پىدەلئىن و بۆ دەرمانى نەخۆشى گەرمازەدەگى باشە .

چاير çær: چاير يان «ھريز، مەرغ، كرتك» گىايەكە زياتر خۆراكى مەر و مالآتە .

چنگور çingûr: چنگور يان چنور گىايەكى بۆنخۆشە و خەلكان ئەم گىايە لە ھىزەي پۆن دەكەن و بۆن و تامى پۆنەكە خۆش دەكات .

چەقەقە çeqçeqe: گىايەكە لە دامەنەي تەپۆلكەكان دەپوئىت و خواردەمەنى نييە و لە وەرزى پايىز بەرگەكانى كۆلكنە و دەبىتە ھۆي ئالۆزى لەش لە ئىنسان و ھەيوان .

چەوبازە çewbaze: گىايەكە زياتر لە مەزراي گەنم دەپوئىت و تامى وەكو كاھووہ و بەرگەكانى پان و بەرينە .

چەورگى çewrigî: چەورگى يان چەوچەورە، گىايەكى كۆلكن و ساق و پەل ئەستورە كە گولەكانى لە پەنگى سوور و زەرد دەچىت و لە تىرەي «گول گازووان» نەكانە و بەرەكەيى و ساقەكەي خواردەمەنيە .

ساق و بەرگى چەورگى بۆ قانگدانى چاودەرمانى نەخۆشى «چەوتەكانن» كەلكى زۆرى لىوہردەگرن . بۆ زانىارى زياتر بنوارە «خوہشیر» .

چەوير çewîr: گىايەكى بۆنخۆشە و خەلكان ئەم گىايە لە ھىزەي پۆن دەكەن و بۆن و تامى پۆنەكە خۆش دەكات .

خورماسۆچۆان xurmasüçan: خورماسۆچان يان «خورماسيلك» گىايەكە لە «پتۆشگ» دەچىت و پەنگى وەك زىرە و خواردەمەنيە .

خوہشیر xweşîr: خوہشیر يان خورشيلك، گىايەكى خۆپسكە و لە پالى چپاكان دەپوئىت و بەرگەكەي لە ميكۆك دەچىت و ساقەكەي تارادەيەك سپى و شينە و شيرەيكى تۆخى ھەيە كە ئەگەر بېژىتە سەر ھەر ئەندامىك، ئەستور دەبىت . لە پىشەي ئەم گىايە بۆ كارى دەرمانى كرمكۆزى دەست و پىيان «تەكاننى چەو» كەلك وەردەگرن . لە راستيدا ئەم نەخۆشيبە جۆرە بيمارىكى پىستىيە كە كرمى زۆر بچووك كە بە چاوديار نييە دەست و

1- ئەم بابەتەم لە زارى باوكمەوہ، بىستووہ .

پى، يان چەو و گوئى دەگرىتە خويى و تم و دايم دەخورىت. خەلک، ساق و بەرگى ئەم گيايه دەسووتىنن و ئەو ئەندامە کە کرمى تىدايه لە سەر دوکەلەکەى دەگرن و دوکەلى ئەم گيايه دەبىتە ھۆى کوژران و تىکچوونى کرمەکان و لەش ساق دەبىتەو. ئەم تايبەتمەندىە لە «کەودرگ» و «زەردە سىرى» و «چەورگى» یش ھەيە، ھەرودھا پىشەى ئەم گيايه وشک دەکەن و زىرەکەى دەگرن و وەکو ئەسپەن لە سەرى ئاگر دەيسوتىنن، بۆ کارى «گەندزودايى» کردنى مال و پەشمالەکان، بەکارديت.

خەرتەل xertel: گيايه کە وەکو وەنگى و ساقەکەى پىستى دەگرنەو و خواردەمەنيە.

خەرتىزنگە xertîzingê: گيايه کە وەک خەرتەل و تىپچە.

خەرخنکە xerxinkine: گيايه کە لە مەزرای گەنم و جۆ دەرويت و بەرگەکانى وەک چەوئەندەرە و زياتر لە چوار يان پەنج بەرگ دەگرىت و بە قەد گەنمىک بەرز دەبىت و ئەگەر مەپ و مالات بە جوانى لىي بخوات، دەيکوژىت. **خەرکول xerkûl:** گيايه کە دپک و دالى زۆرە.

خەرەبەنگ xerebeng: گيايه کە لە بەنگ گەورەترە و مادە سڤکەرەکانى وەک حەشيشى لىدەست دەکەويت. خواردى بەرى ئەم گيايه دەبىتە ھۆى مەنگى و سەرەگىژەى مروف.

خەلەلە xelîle: گيايه کە بەرەکەى وەک گولخۆمچە خپ و پپ و پشته پشتهيە و بۆ خاوينکردنى بيخى ددان باشە. **خيارشنگ xêarşing:** خياريكى کولکنە و لە خييارانى تر بەتامترە. پىستى ئەمجۆرە خييارە بۆ دەرمانى نەخۆشى ئاتەشەک و ئىلتەھاب زۆر باشە^۱.

دارشکن dar şikin: جۆرە گيايه کى وەرزانەيە و لە ميکوک دەچىت. خەلکان لە سەر ئەم باوەرەن کە ئەگەر دەرمانىک لەم گيايه لە سەر زامىک دابننن، ئەم زامە قەت باش نابىتەو.

داسقالە dasqaf: گيايه کە وەک «ماشۆلە» پىچ پىچە.

داسۆلە dasûle: گيايه کە وەکو ماش و خۆراکى ئازەلە و دەم کەردەى بۆ دەرمانى دل ئىشە و سەر ئىشە باشە. **دالگ و دۆيەت dafîg û düyet:** گيايه کە بۆ دەرمانى ئاولە.

دانۆکە danûke: گيايه کە بەرى نيە و زياتر خۆراکى بالندەيە و ساق و بەرگى خۆراکى مەپ و مالاتە.

دانەمەلۆچگ danemelüçig: گيايه کە وەکو چەورگى کە بەرەکەى چەورە و زياتر خۆراکى چۆلەکەيە.

دپەلە dipele: گيايه کە وەکو سىرمووکە.

دزۆل dizûl: گيايه کە لە مەزرای چەوئەندەر دەرويت و گولئىكى سپىي ھەيە و خۆراکى مەپ و مالاتە. ئەم گيايه وەکو شامپووى سرووشتى کەلکى لىوەرەدەگرن و ھەرودھا بووپرە.

دپکەلە dirkîle: گيايه کى خواردەمەنيە.

1- ئەم بابەتەم لە زارى باوکمەو، بىستوو.

2- بەپىي زانباريەکان لە پىستى خيار جۆرە فيتامينىک ھەيە کە بۆ پىستى دەم و چاو زۆر باشە و لە زۆرەي کرىمە نارايشەکان، ئامىتەيەک لە فيتامينەکانى خياري تىدايە.

دگان تیژکەرە **digan têtjkere**: گیایە کە خوار دەمە نییە و لە مەزرای چەو و نەدەر دەپوێت و خەلکان لە سەر ئەم باوەرپەن کە خواردنی ئەم گیایە دەبێتە هۆی خاوینبوونی دەم و ددان و ددان پاک دەکاتەوێ. لە راستیدا هەر وایە، چونکە ئەو کەسانە ی کە تم و دايم دەمیان بۆنی ناخۆشی لیدیت، بە خواردنی گیای دیان تیژکەرە ئەم بۆنە تیکەچیت و ددان سپیتر خۆی دەنوینیت. تامی ئەم گیایە وەک نەعنايە.

دگونه **digwine**: گیایە کە بەریکی بچوکی وەک سیاسنۆج دەگریت و خۆراکی مەپ و مالاتە.

دلیق **dilîq**: گیایە کە وەک «تۆرگ **türig**» کە پڕ درک و دالە و وەک پەرچینی باغات کەلکی لیوهردهگرن.

دق پوویە **dü rûwîle**: گیایە کە درکێلە دارە وەک (گەمالدق) و لە پالی چیاکان شین دەبیت.

دەم گەنگە **demgenige**: گیایە کە لە ماش دەچیت و خوار دەمە نییە و تامیکی ناخۆشی هەيە.

رازیانە **râzyane**: گیایە کە دەرمانیە و بە تاییەت بۆ دڵ نیشە زۆر باشە، هەر وەها خواردنی رازیانە ی دەم کەر دە بە تاییەت بۆ ژنیک کە زارۆکی هەيە، زۆر باشە و شیرەکە ی بەر فراوان دەکات.

پخڵ **rîxl**: رخل لە راستیدا یە ک گیا نییە، بەلکو کۆمەلێک لە گز و گیای بۆنخۆشە کە دەیکەنە بنی ئاخۆپی ئازەلان تا بۆنی خەراپە ی ئاخۆرە کە بگریت.

پسق **rîsq**: بنواپە رسقە مووریز.

رسقە مووریز **rîsqemûrîj**: رسقە یان رسقە مووریز یان «ریخ مرۆژ» گیایە کە بتەئییە کە لە پالی چیاکان و تەپۆلکەکان دەپوێت و بەرەکە ی وەک ریخ و ماسە خۆی دەنوینیت و چەرە و ئینسانیش لیدەخوات و زۆریش بە تامە. مرۆچەکان لە وەرزی بەهار بەری ئەم گیایە کۆدەکەنەوێ و بۆ خۆراکی زستانان کەلکی لیوهردهگرن. هەر بۆیە ناوی «ریخ مرۆژ» یان لئ ناوێ.

بەری ئەم گیایە لەگەل گەنمە شیرە لە سەرئاگر بە تاییەت «ساج تاو» دەبیرژینن و دوايی دەهەرین و ئاردهکە ی لەگەل شیر و شەکەر یان قەند، تیکەلۆ دەکەن و جۆرە «قاویت» یک دروست دەکەن کە بۆ ژنی زاوران زۆر باشە^۱.
رەگە کیشە **regekîşe**: گیایە کە ئاوییە و لە «پالەمییە» دەچیت و بەرگەکانی وەک گوئی مانگایە. خەلکان بە گشتی بەرگی ئەم گیایە دەکوتن و لە سەر زامیک کە دەمی باز بوو تەو، دادەنن و بە پارچە یە ک قوماش دەیبەستن و دوايی چەند پۆژ دەمی زامە کە دەبەستێ و باشی دەکاتەوێ^۲. لە شارەزور ئەم گیایە بۆ چارەسەرکردنی زیبکە و دۆمەل بە کار دەبەن^۳.

رێحان **rêhan**: گیایە کە خوار دەمە نییە.

زلفنج **zifinc**: گیایە کە بۆ کرمکوژی ئازەلەکان کەلکی لیوهردهگرن. ئەم گیایە ژەهراوییە و خاسیەتی میکروبکوژی هەيە.

1- ئەم بابەتەم لە زاری باوکمەوێ بیستووێ.

2- ئەم بابەتەم لە زاری کاک قودرەت دارایییەو، بیستووێ.

3- هەگبە و هەوارگە، ئەبووب رۆستەم، چاپی یەکەم، سلێمانی، ۲۰۰۳، ل ۲۳.

زلق *zifq*: گیاهه که له تیره‌ی چه‌وندەر و له و بچووکتره و له به‌رگه‌که‌ی خۆراکیک سازده‌که‌ن که هه‌ر به زلق ناوداره .

زله *zilige*: بنواره زلق .

زنیان *zinyan*: گیاهه که دهم‌کرده‌ی بۆ ساریژی دل ئیشه باشه .

زوو *zû*: گیاهه‌کی غۆده‌یییه و له کویتستانان ده‌پویت و به تایبته بۆ ترشیجات زۆر به که‌لکه .

زهل *zel*: گیاهه‌کی ئاوییه و به قه‌د میتر و نیویک به‌رز ده‌بیته و خه‌لکان بۆ سه‌ر په‌ری چاتوول و خۆراکی مه‌ر و مالته که‌لکی لیوه‌رده‌گرن .

ژه‌قنه‌بووت *jeqnebût*: گیاهه‌کی زۆر تاله و ته‌نانه‌ت مه‌ر و مالته‌ش ناخوات .

ساقسۆیه‌ره *saqsüyere*: گیاهه‌که له مه‌زرای چه‌وندەر ده‌پویت و به «سه‌لمانه»ش به‌ناویانگه و له فارسیدا «تاج خۆرووسی وه‌حشی»ی پیده‌لین و وه‌کو «زلق» ده‌یکولینن و خوارده‌مه‌نییه .

سرینجگ *sirêncig*: سرینجگ که له فارسیدا «سنجد»ی پیده‌لین، داریکی کیویه . له نیو خه‌لکاندا باوه‌پیک هه‌یه که ده‌لیته: دوکه‌لی سرینجگ بۆ ده‌رمانی ئیشه گوی باشه، هه‌روه‌ها ئه‌م داره له چوار وه‌رزی سال له مانگانی تایبته بۆنیکی لیئه‌لده‌ستیت که ده‌بیته هۆی نه‌خۆشی «بووبلینی» که به تایبته له سه‌ر زارۆکان کاریگه‌ری هه‌یه . خواردنی به‌ری سرینجگ بۆ ده‌رمانی نه‌خۆشی بووبلینی یان نه‌خۆشی به‌له‌فیره^۲ زۆر باشه .

سۆیه‌ران *süyeran*: گیاهه‌که گۆله‌کانی له په‌نگی زه‌رد ده‌چیت و ژه‌هراوییه و له ساق و په‌لی گسک دروست ده‌که‌ن .

سۆیه‌رانه *süyerane*: گیاهه‌که له تیره‌ی سیرموکه که له کویتستانان ده‌پویت و خوارده‌مه‌نییه و له فارسیدا «ته‌په‌ی وه‌حشی»ی پیده‌لین . خواردنی ئه‌م گیاهه بۆ ده‌رمانی کرمی گه‌ده و نه‌خۆشی سه‌رما زۆر باشه .

سه‌گ بنجگ *segbincig*: سه‌گ بنجگ یان گۆلبنجگ، گیاهه‌که زیاتر بۆ قانگدانی مه‌شکه که‌لکی لیوه‌رده‌گرن .

سه‌لمانه *sefmane*: بنواره «ساق سۆیه‌ره» .

سه‌ور *sewr*: گیاهه‌که بته‌یی و په‌نگی له سوور ده‌چیت و وه‌کو به‌پۆژه به‌رز ده‌بیته و زۆر جوانه و خواره‌مه‌نی نییه .

سییه‌ژاوه *sîyejawe*: گیاهه‌که گۆله‌کانی سووری تۆز کاله .

سییه‌سنۆج *sîyesinüc*: گیاهه‌که به‌ره‌که‌ی وه‌ک «کونجی»ه و خاسییه‌تی کونجی هه‌یه و بۆ نه‌خۆشی کیمداربوونی سیپه‌لاک باشه، هه‌روه‌ها ژنانی کورد ئه‌وه‌یان ئامیته‌ی دۆ یان شیراز ده‌که‌ن و تامه‌که‌ی خۆش ده‌کاته‌وه .

شامی مارانه *şamî marane*: بنواره کالگه‌مارا .

1- ئه‌م بابته‌م له زاری کاک ئه‌رده‌شیر میرزاییه‌وه، بیستوهه . که خه‌لکی شیانه و دانیشتوی شاباده و مامۆستای خانه‌نشین و شیعه مه‌زه‌به .

2- به‌له‌فیره: سک چوون .

شترخار *štirxar*: جوړه درېکيکه له ناسندرگ دهچیت و گولہکانی له پهنگی سووری توژکاله و له چهمه نزار شین دهبیټ. خه لکان ساق و بهرگی ئەم درکه دهکولین و دوابی نارہقه کهی دهگرن که به ئەپهقی شترخار به ناوبانگه و بو درمانی بهردی میژدان به کاریدین، ههروهها ئەگه ر مهل و موور یان بالنده گولہکانی بقرتینیت، جوړه شیرهکی سووری لیدیته دهر که «تهره نجه بین» یان تهره ههنگوینی پیدهلین و بو درمانی نه خویشی «گهرمایژنهک^۱» زور به که لکه.

شیرین شاتهره *širîn šaterê*: گیایه که له «تریوکه» دهچیت و خوارده مهنیه و له فارسیدا «که لزا» ی پیدهلین.

شواله کنگ *šuwaf kenig*: شواله کنگ یان شهروال بهکول، گیایه که له گهر میان دهرویت و خوارده مهنی نییه و تارادهیه که ژه هراوییه و ههر کهس بیخوات، تووشی به له فیړه دهبیټ. خه لک به گشتی بو درمانی «سخل» یان قه بز که لکی لیوهرده گرن. ئەم نه خویشییه له شاره زوور به که لک وهرگرتن له گیای سینهمه کی، شه له مه، توله که، روینی گهرچه ک، دهرمان ده کریت^۲.

شوت *šüt*: شویت، گیایه کی بوخوشه که بهرگهکانی باریک و سووزهنیه و زیاتر له مه زرای چه وه دهر دهرویت و له فارسیدا «شوئید» ی پیدهلین. خه لک به گشتی ئەم گیایه له گه ل ماست تیکه لاهو ده کهن بو درمانی چه وری خوین، به کاری دهینن.

شور *šûr*: گیایه که له سهگ بنجگ دهچیت و تامی سووله.

شورتگ *šürtig*: گیایه که ریشه کهی خوارده مهنیه و له «ههپوولک» دهچیت و شیرهی زوره و له شیره کهی بو درمانی نه خویشی چاو که لک وهرده گرن.

شه قه گول *šeqeguf*: گیایه که له «خوه شیر» دهچیت و خوارده مهنی نییه.

شه کروکه *šekrûke*: گیایه که که بوخوی «ئهنگه ل» ه، واته له گیایه کی تر دهخوات به تاییهت ده لکیته گیای «که رته شی» و له و دهخوات و به «قه نشه که رووک» یان که نگر خه رانهش به ناوبانگه و له تیره ی «نارتیشن» ه. خودی شه کروکه، گیا نییه به لکو کرمی په روانه یه که له ساقه ی که رته شیدا پيله دروست دهکات و له ئەم گیایه دهخوات و ئەم کرمه له پومه ته وه وه کو پسته یه و خوارده مهنیه.

شیرقوتگه *šîrquṭige*: شیرقوتگه یان «شیرکوتگان» یان شیرخورشید، گیایه که گولہکانی له پهنگی زهرده چیت و وه کو ماده ی په نیر که لکی لیوهرده گرن. شیرهی ئەم گیایه تیزاویه و بیست خراپ دهکات.

شیرکوتگان *šîrkwitgan*: بنواره شیرقوتگه.

شیرماسنهک *šîrmasinek*: گیایه که له روومه ته وه له «که وهر» دهچیت و به قه دیه ک بنگوست بهرز دهبیټ و له «شنگ» پانتره و بهرگه کهی سه وزی زهقه و له زوربه ی شوینه کان شین دهبیټ. شیرهی ئەم گیایه زور توخ و سپی په نگه و ئەگه ر له نیوی شیر نامیته ی بکه ن، شیره که دهبیټه ماست.

1- گهرمایژنهک: گرمژنه، جوړی زبیکه ی سووره که له ش دهگرتنه خوئی و هوکاری گهرمای خوړ و نارہقی له شه.

2- ههگبه و ههوارگه، ئەبووب روسته م، چاپی یه که م، سلیمان ی ۲۰۰۳، ل ۳۳.

فی VE: فی یان «بی»، جۆره داریکی خۆپسکه و له مه‌لبه‌ندی کورده‌واری به گشتی شین ده‌بیت. به‌رچاوترین نمونه‌ی ئەم داره «شووپه‌بی» یه. پێستی سپی ئەم داره ده‌تاشن و ده‌یکولێنن و خه‌سی ده‌که‌ن و له پارچه‌یه‌ک ده‌بیبچن که زۆر تالّه و وه‌ک ساپێژکه‌ری سه‌رئیشه و نه‌خۆشی «که‌له‌میکاو» یان «سینۆزیت» که‌لکی لێوه‌رده‌گرن^۱.

فلوس **filûs**: گیایه‌که به‌ره‌که‌ی له غه‌لافیکدا هه‌شاره و خه‌لک ئەم به‌ره له ئاو ده‌که‌ن و ده‌تلیقی‌نن و بو‌ دل ئیشه‌ی زارۆکان زۆر باشه.

قاقوڵه **qaqûle**: گیایه‌کی ده‌رمانیه.

قپام **qirâm**: گیایه‌که زیاتر له باتلاخه‌کان ده‌پویت و له «زهل» ده‌چیت.

قوپینج **qwirîncig**: گیایه‌که له «هه‌پوولک» ده‌چیت و به‌رگی نییه و وه‌کو قارچگه دمه‌لان له ژیری زه‌وی سه‌ر به‌رز ده‌کات و خواره‌مه‌نییه و خه‌لکان بو‌ چاره‌سه‌رکردنی نه‌خۆشی خوره‌میره یان (جوع) که‌لکی لێوه‌رده‌گرن. قوزلقورت **qwizilqwert**: گیایه‌کی زۆر تالّه و به‌ره‌که‌ی به‌ قه‌د دانه‌ی ته‌زمیره و زیاتر جالجالۆکه له سه‌ریدا هه‌یلانه ده‌کات و زۆر ژه‌هراوییه و هه‌ر ئازه‌لێک لێی بخوات، ده‌توپی‌ت.

قوزه **qwije**: گیایه‌که وه‌کو قوزلقورت.

قۆمام **qomam**: قۆمام یان قۆمامیله که له فارسی «گه‌ندۆمی وه‌حشی» پیده‌لێن، جگه له‌وه‌ی که جۆره قارچگه‌یه‌که، گیایه‌که چیمه‌نیشی پیده‌لێن و خۆراکی مه‌ر و مالاته. ئەوه‌ی که ده‌بیته قارچگه له پاستیدا جۆره قارچیکی فیروسییه که له پیشه‌ی ئەم گیایه ده‌خوات و ده‌بیته قارچگی خۆراکی که قارچگ قۆمامیله‌ی پیده‌لێن. قه‌ره‌قاچ **qereqaç**: قه‌ره‌قاچ یان «قه‌ره‌قاژ» یان «گه‌نمه‌گیا»، گیایه‌که له گه‌نم ده‌چیت و خۆراکی مه‌ر و مالاته.

قه‌ژیه‌لێ **qejele**: گیایه‌کی زۆر تالّه و له‌فارسیدا «ژاله» ی پیده‌لێن و به‌رگه‌کانی زۆر بچوک و خۆش په‌نگه. خه‌لک به‌گشتی ئەم گیایه له سه‌ر زه‌وی کشتوکالّ دهنن و باوه‌ریان وایه که دژی چاوی به‌ده و چاوی به‌د، کویر ده‌کات. ده‌بیت بزانی که ئەگه‌ر هه‌رام گوشتیک وه‌ک که‌ر یان قاتر قه‌ژیه‌لێ بخوات، ده‌توپی‌ت. خه‌لک به‌ گشتی گیای قه‌ژیه‌لێ له‌گه‌ل دوشای توو ئامپته ده‌که‌ن و بو‌ ده‌رمانی نه‌خۆشی «سه‌ودا» که‌لکی لێوه‌رده‌گرن.

قه‌لتاس **qeltas**: گیایه‌کی خۆپسکه و زیاتر له قه‌راخی مه‌زرای گه‌نم و جو و ته‌پۆلکه‌کان ده‌پویت و خۆراکی مه‌ر و مالاته.

قه‌لتاسه‌ گیا **qeltase gîa**: بنواپه قه‌لتاس.

قه‌نشه‌که‌رووک **qenşekerûk**: بنواپه شه‌که‌رووک.

1- ئەم بابته‌م له زاری باوکمه‌وه، بیستوه.

کالگه ماران kalfigemaran: یان کالگه مارانه، گیایه که له زهویه دهیمییه کانی نژیک به کچف دهرویت و بهرکهه ی وهک کالگه و زۆرتتر خۆراکی مهل و مووره. له فارسی و عه ره بیدا «هندوانه ابوجهل» ی پیده لاین.

کراوی kirawî: گیایه که له تیره ی «کاکتوسیان» ه و له فارسیدا «ئانغۆزه» ی پیده لاین که له کوستانان دهرویت و درکینه و بهرگه که ی وشک ده که ن و له خۆراگه لیک که ده بییت به پۆن سوور بکریتته وه وهکو «کفته»، تی ده که ن و تامی خۆش ده کات.

کرتک kirtik: بنواپه هرین.

کرف kirf: جۆره داریکی بچووکه و له قه راخی چۆم و رووباره کاندایه رویت و بهرکهه ی وهک «هه له په زگه» یه و خوارده مه نییه. خه لکان ساق و په لی ئەم داره به ته پری ده سووتین و که فیک لیوه رده گرن که بۆ ده رمانی نه خۆشی «گه زنهک» که جۆره جۆزامیکه، که لک وه رده گرن^۱.

کرمکوژه kirmkwije: گیایه که ریشه که ی ده کۆلین و دوا یی خه سی ده که ن بۆ ده رمانی سووتیان به کاریدین، هه روه ها بۆ تی کدادانی کرم له پان و میگه ل، به کاریدیت.

کوچگه خودایله kuçigexudayle: گیایه کی کتویه و بهرکهه ی وهکو به پرووه و خه لکان له کاتی که م بارانی و قات و قپ، بهری ئەم گیایه ده هارپ و له گه ل ئاردی به پروو یان گه نم و گه نمه شامی، تی که لی ده که ن و وهکو نان ده یخۆن.

کوچگه فلا kuçige qifa: جۆره گیایه که له مه زرا و مه غه زاره کاندایه رویت و بهرکهه ی بۆ ساپژکردنه وه ی ئیشی ددان و هه روه ها کرمی ددان زۆر باشه. بۆ زانیاری زیاتر بنواپه (میسه سه هه سل).

کوپری فری kurî firî: گیایه که و خۆراکی ئاژه له کانه.

کوله زوانه kufe zuwane: گیایه که له «چه ورگی» ده چیت و په نگی بهرگه کانی ئەسپییه و درک و دالی هه یه و ریشه که ی په نگی سووره و به قه د یه ک بنگۆسته. ریشه ی ئەم گیایه له پۆنی دان سوورده که ن و به باشی ده یتلیقین و و بۆ ده رمانی دمه ل و کووره ک و «وای سۆیه ر» و هه روه ها سووتیان به ئاوی کول به کاریدین^۲.

کول kûl: گیایه که له «سۆیه رانه» ده چیت و هه ندیک بچووکتیه و بهرگه کانی پانتره.

که تان ketan: گیایه که بۆ ئاهار و پاقرکردنه وه ی جل و بهرگ و مافوور که لکی لیوه رده گرن.

که رته شی kerteşî: بنواپه شه کرووکه.

که ما kema: که ما یان که مه، گیایه که له تیره ی «که ره فسیان» و هه روه ک که ره وسه و بۆنی توندی هه یه و هه ر بهر ئەمه مه پ و مالآت لییناخۆن و دوا یی که وشکی ده که ن و بۆنه که ی تی کچوو، ده یده نه مه پ و مالآت.

که مه و بیله مه پ keme û bêfeher: گیایه که خۆرسکه و به قه د به پۆزه یه و بهرگه کانی پانتره. خه لکان به گشتی پۆنی حه یوانی لیده دن و به ئاژه له کانی ده دن و باوه پیان وایه که ئافه ت و نه خۆشی له رانه که یان دوور ده که ویتته وه.

1- ئەم بابته م له زاری باوکمه وه، بیستوه.

2- ئەم بابته م له زاری کاک قودره ت داراییه وه، بیستوه.

که‌یکو keêkû: که‌یکو یان که‌یکم، داریکی کئییه و بو خوی له ئه‌وپه‌ری جوانییه . بابه‌تیک سه‌بارت به‌م داره هه‌یه و ئه‌مه‌ش «وینه‌گرتن»ه . له مانگی گولان و ئه‌م کاته که باله‌نده‌کان به‌گشتی خه‌ریکی هیلانه کردن، ئه‌گه‌ر بالنده‌یه‌ک له سه‌ر لقیکی ئه‌م داره بنیشیته‌وه، وینه‌ی ئه‌م مه‌له ده‌که‌ویته سه‌ر لق و پۆپی ئه‌م داره، به‌مجۆره کاتیکی له چووی داری که‌یکو ئه‌مزگ سیکار یان هه‌ر ئامزازیکی زینه‌تی ساز ده‌گریت، ده‌بینین که وینه‌ی مه‌لیک خوی پیشان ده‌دات^۱. بۆیه زۆریه‌ی خه‌لک له سه‌ر ئه‌م باوه‌په‌ن که داری که‌یکو وه‌ک کامیتر، وینه‌ ده‌گریت و له سه‌ر شاخه‌کانی ئه‌م داره که‌لوپه‌لی ته‌زئینی سازده‌کن.

کیرگه‌خه‌رانه kîrgexerane: گیایه‌که زیاتر له مه‌زرا ده‌رویت و به‌رگه‌کانی په‌نگی سوور و په‌شه و ساقه‌که‌ی وه‌کو قاقۆل له نیو به‌رگه‌کانی سه‌ریه‌رز ده‌کات و به (میل سوورمانک)یش به‌ناویانگه و خوارده‌مه‌نی نییه .

کیمیا kîmya: گیایه‌که که تم و دايم سه‌وزه و ته‌نیا یه‌ک چووزه‌په‌ی هه‌یه و به‌رگی نییه و له وه‌زی پاییز که گژ و گیا چرمساوه، ده‌رویت و خه‌لک به‌گشتی له سه‌ر ئه‌م باوه‌په‌ن که هه‌ر ئاژه‌لیک ئه‌م گیایه بخوات، ددانی ده‌بیته زیڤ. ئه‌م ره‌وايه‌ته‌ی خوواره ئاماژه به‌م حیکمه‌ته ده‌کات:

((ته‌مه‌نم ده‌ دوانزده سال بوو که خزمی خۆمان «که‌یخودا حسه‌ینقولی» وتی له گوندی «کوورگ kûrig» سه‌ر به ناوچه‌ی «چه‌رداوڤ» ئازاخان ناویک که نه‌چیره‌وان بووه و برای «نه‌زه‌رخان» ده‌وله‌مه‌ندی ئه‌م ناوچه‌یه بووه، له کاتی شو‌مکردن له زه‌ویه‌که‌ی له پالی کئیی کوورگ، دیویه که پلنگیک هیرشی کردووه بو سه‌ر ران و میگه‌لیک له که‌لی کئیی و دوو که‌لی بریندار کرد و خه‌ریکی خواردنی یه‌کیکیان بوو و ئازاخانیس له ترسی گیان، خوی هه‌شار ده‌کات و پلنگه‌که که چوو، دیوه که که‌لیک له پالی داریک نیمه گیان که‌وتووه . ئازاخان که‌له‌که ده‌کوژیت و له‌گه‌ل خۆیه‌وه دینتته مال. له کاتی سه‌روپۆ کردنی، تیده‌گه‌ی که سڤ دانه له ددانه‌کانی زیڤه))^۲. زۆریه‌ی خه‌لکی گوندی کوورگ و چه‌رداوڤ ئه‌م پووداوه‌یان له بیره و زۆر باس له سه‌ری ده‌کن.

کاتوپه ga tûpe: بنواڤه گیاتوپه .

گوچانه‌گیا guçane gya: بنواڤه هۆله‌یله .

گورگاس gurgas: گیایه‌که به‌ره‌که‌ی به‌قه‌د جۆیه و زۆر تاله .

گول گازوان guf gazuwan: گولیکی خۆرسکه و ده‌مه‌کرده‌ی بو ده‌رمانی دل ئیشه زۆر باشه، هه‌روه‌ها ئه‌وانه‌ی که خوینیان خه‌سته ده‌مه‌کرده‌ی گول گازوان بۆیان باشه .

گول گا و جفت gufi ga û cift: گیایه‌که گوله‌کانی که‌وه و له ناوه‌وه سپیه و له کاتی جووتیاری (سه‌ره‌تای پاییزی کوردی) ده‌رویت و زۆر جوانه و خوارده‌مه‌نیه .

گوله‌چه‌رمڤ gule çermê: جۆره گولیکه له گیای برینداس ده‌چیت و له چه‌مه‌نزاران شین ده‌بیته .

1- ئه‌م بابه‌ته‌م له زاری کاک قودره‌ت داراییه‌وه، بیستووه .

2- ئه‌م بابه‌ته‌م له زاری باوکمه‌وه، بیستووه .

خه‌لک به گشتی بۆ دهرمانی دل ئیشه و سهر ئیشه که‌لکی لیوه‌رده‌گرن، هه‌روه‌ها خه‌لک به گشتی له کاتی کولاندن، دهم و چاوی خویان له سهر بۆخاره‌که‌ی ده‌گرن و باوه‌ریان وایه که بۆ چین و چروکی "چرچ و لۆچ" دهموچاو باشه .

گوله زهرده **gwife zerde**: گولیکه وه‌کو گوله چهرمی، به‌لام ساق و گوله‌که‌ی له زهرده‌چیت و خاسیه‌تی گوله‌چهرمییه هه‌یه .

گون کاره **gun kawirê**: گیایه که له مه‌زرای گهنم و جۆ دهرپویت و دوپه‌له و خوارده‌مه‌نییه .

گونوور **gwinûr**: گیایه که له کویتستانان دهرپویت و وه‌ک به‌ره‌زا له جوانی به‌ناوبانگه . ئەم گیایه به تهری ده‌یکوتن و له‌گه‌ل سۆرمه ئامیته‌ی ده‌که‌ن و چاوی پی کل ده‌ده‌ن، هه‌روه‌ها خه‌لک بۆ دهرمانی نه‌خۆشی «ئاو مرواری» سیپه‌لاکی په‌ز له شیش ده‌ده‌ن و که‌بابی ده‌که‌ن و له کاتی بززان که‌فیکی لی دهرده‌چیت که ئەم که‌فه ده‌گرن و له‌گه‌ل گونوور و سۆرمه ئامیته ده‌که‌ن چاوی پر دهره‌ژن .

گه‌زه‌رمۆشان **gezeremûşan**: گیایه که له دامه‌نه‌ی ته‌پۆلکه‌کان دهرپویت و له گه‌زه‌ر یان «گه‌زه‌ر» ده‌چیت و خوارده‌مه‌نییه .

گه‌ن **gewn**: گیایه‌کی خۆرسکه زیاتر له کئیف و شاخه‌کان شین ده‌بیته . که‌تیرا که وه‌ک سهرشۆریکی "که‌تیره" سرۆشتیه له م گیایه‌یه دروست ده‌کریت . جۆره گه‌ونیک هه‌یه که (گاگه‌ون) پیده‌لین و بۆ دهرمانی گه‌ری زۆر باشه . گاگه‌ون به تیشه ده‌یپن و به باشی ده‌یکۆلین و دوا‌ی خه‌ستبوون وه‌کو خنییه ده‌نوینیت و له سهر شوینی گه‌ری ده‌مالن و دوا‌ی مووی تازه شین ده‌بیته ^۲ .

گیاتوپه **gyatûpe**: گیاتوپه یان گیاتووکه له زۆربه‌ی مه‌رغه‌زاران دهرپویت و له یۆنجه ده‌چیت . هه‌ر به‌م بۆنه‌وه ئازه‌له‌کان تووشی هه‌له‌ ده‌بن و ده‌یخۆن، چونکه گیایه‌کی ژه‌هراویه ده‌یانکوژیت . هه‌ر به‌م بۆنه‌وه پیی ده‌لین «گیاتوپه» .

گیاداخ **gyadax**: گیایه‌کی خۆرسکه له وه‌رزی به‌هار به‌ فراوانی ده‌ست ده‌که‌ویت و گوله‌که‌ی له په‌نگی زهرده‌چیت و تیزاوییه، به‌مجۆره‌ی که ئەگه‌ر به‌رگی گوله‌که‌ی هه‌روا له سهر پیست دابنن، دوا‌ی چه‌ند خولیک پیستی ده‌ست ده‌سووتیت . له گیاداخ بۆ کاری په‌نگه‌زی کردنی مه‌وج و مافووره که‌لک وه‌رده‌گرن . بۆ ئەوه‌یه که له کاتی ئالوگۆرکردنی په‌نگه‌کان له قه‌زانی په‌نگه‌زی، په‌نگ باشتەر خۆی بنوینیت و به‌رده‌وام بیت، پیوسته تیزاو ئامیته‌ی قه‌زانی په‌نگه‌زی بکریت و باشتترین تیزاو، تیزاوی سرووشتیه و ئەم تایه‌تییه له گیاداخ هه‌یه . هه‌ر بۆ ئەم تایه‌تمه‌ندیانه‌یه که مافووره‌ی ده‌ستبافی کوردی ئەوه‌نده په‌نگ خۆش و به‌رده‌وامه . «بۆ زانیاری زیاتر بنواره مانگا» .

1- گۆنیشی پیده‌لین .

2- ئەم بابته‌م له زاری باوکمه‌وه، بیستووه .

گیاژان **gyajan**: گیایه که وهک "چا" دهمی دهکن و دهیخون. خه لک به گشتی ده لئین بۆ دهرمانی هه رژانیک باشه، ههروهها له پيشوو ژنان له گیاژان بۆ بهرخستن یان «سقتی جهنن» که لک وهرگرتنه و ههروهها گیایهکی نارامکهری ئه عسابه. ئه م گیایه له سی ناوچهی ئیران به گشتی شین ده بیته.

۱- گوندی زهرده له کرنی رۆژئاوا.

۲- گوندی چوارزهوهر له شاباد.

۳- ناوچهیهک له خوراسانی ئیران.

گیروک **gîrulik**: گیروک یان گولیروو یان گول هیروو، گیایه که که له مهزراکان دهرویته و خه لک ئه م گیایه و «گیلو» که ئه ویش بۆ خزی جوهره گولیکه له گه ل زهر دینهی هیلکه تیکه لاه دهکن و وهک سه ر شوریکی سرووشتی که لکی لیوه رده گرن. هه ر ئه م گیایه و ئاوی توپکی پرته قال له شاره زوور بۆ قژ پووتانه وه «تاسی» که لکی لیوه رده گرن^۱.

گیلاخه **gêfaxe**: بنواره ئیلاخه.

گینو **gînû**: گیایه که له گه رمیان دهرویته و ریشه که ی غوده ئیی و چه ره و خوارده مه نییه.

لیچک **lîçig**: لیچک یان «لیچگه» یان «لیچک» گیایه کی خوارده مه نییه.

لیکه **like**: بنواره خه رخنکه.

مارگی **marîgî**: گیایه که له گه رمیان دهرویته و له گسک ده چیت و به ره که ی وهک گویره. به ری ئه م گیایه بۆ دهرمانی نه خو شی ژان و ژوو یان «رۆماتیسیم» زۆر باشه.

مانگا وه که ل **mangâwekel**: گیایه کی خو رسکه و له زۆریه ی مه لبه ندی کورده واری دهرویته و له گیای «چه ویر» ده چیت و په نگی سووری توژکاله و گوله کانی به په نگی که وی توژکاله و له فارسی «گولی جالیزی» ی پیده لئین. خه لک به گشتی له سه ر ئه م باوه رهن که ئه گه ر مانگا که ل نه گریت، واته: له کاتی که لگرتنی بچیت و جووتخواز نه بیته، ئه م گیایه له میینه ی دابنن، خو به خو که ل ده گریت^۲.

ماین دو **mayni dû**: گیایه که له «قرام» ده چیت و خو راکی مه ر و مالاته.

مۆخۆر **moxor**: گیایه کی ئه نگه لیه که له فارسیدا «وارو اش» ی پیده لئین و له سه ر داری به پو ده ژیت و وهک تری به ر ده گریت و په نگی له زهردی توژکال ده چیت. مؤخۆر له گه ل جاجگه تیه له بۆ تیکدادانی مووی به رتاسکه که لکی لیوه رده گرن، ههروهها ئامیته ی مؤخۆر و «جهق» و شیاکه ی مانگا بۆ دهرمانی دو مه ل زۆر به که لکه.

1- هه گبه و هه وارگه، ئه یوبوب رۆسته م، چاپی په که م، سلیمانی ۲۰۰۳، ل ۳۳.

2- راستیه که ی ئه وهیه که له گیای مانگا وه که ل جوهره ماده یکی هه یه که ده بیته هوی خو ریکی میینه ی مانگا، له به رئه وه مانگا جووتخواز ده بیته و به بن ئه وهی که ئیمه ببینن، له گه ل که لگا جووت ده بیته و که ل ده گریت.

موورت **mûrt**: دارۆچکه‌یه‌کی زۆر جوان و ریک و پیکه و له کوێستانان شین ده‌بیټ. له به‌رگی ئەم دارۆچکه‌یه جۆره ئه‌تریک دروست ده‌کریټ که له کاتی سووتاندندا بۆنیکێ زۆر خۆشی هه‌یه. به‌رگی ئەم داره ده‌کوتن و دواي کولاندن و خه‌ستکردن، بۆ ده‌رمانی دڵ ئییشه و به‌رگیری له که‌چه‌لی که‌لکی لیوه‌رده‌گرن^۱.

ملچانه **milçane**: گیایه‌که له مه‌زرای چه‌وه‌نده‌ر شین ده‌بیټ.

ملور **milûr**: بنواړه هۆرووم.

مه‌لهو **melhu**: گیایه‌کی بۆنخۆشه.

مه‌قۆژکاولی **meüjkawli**: گیایه‌که له سیفزه‌مینه^۲ ده‌چیت.

میززاگنگ **mêrzaginig**: گیایه‌که پیشه‌که‌ی خوارده‌مه‌نییه.

میره‌نخه **mêrenixe**: گیایه‌که له گه‌رمیان ده‌پویت و بۆ ده‌رمانی ئییشی ددان باشه.

مییه‌گره‌ک **mîyegirek**: جۆره درپکێکه له په‌یکۆل ده‌چیت و به‌ تاییه‌ت له قه‌راخی چۆم و پووباره‌کانی گه‌رمیان شین ده‌بیټ.

نیرووک **nêrûk**: گیایه‌کی هه‌رزیه‌ که بۆخۆی «ئه‌نگه‌ل» ه له پال سیرمووکه شین ده‌بیټ.

وشکه‌به‌ن **wişkeben**: وشکراوه‌ی گژ و گیایه‌ که بۆ به‌رگیری له خویندپشتن له سه‌ر زام دایده‌نن.

وزم **wizm**: وزم له راستیدا پیستی داری «وه‌ن» یان بنیشته که ده‌یه‌ارن و وه‌ک خنییه و وه‌سمه‌ خۆی ده‌نویټیت و بۆ نه‌رمکردنی ئیسقانی شکاو که چه‌وت جۆشی خواردوه‌وه، که‌لکی لیوه‌رده‌گرن.

وزم له‌گه‌ل «دۆیه» ی به‌رخ یان پۆنی دان^۳ له سه‌ر «کییه‌ره‌ مق» ده‌که‌ن و له سه‌ر ئەندامی شکاو که به‌ باشی جینه‌که‌وتوه‌وه، دا‌ده‌نن و دواي دوو پۆژ ئیسقان نه‌رم ده‌کاته‌وه و ئەو که‌سه‌ که له کاری «په‌ل و پوو‌گرتن» پسپۆر و شاره‌زایه، ده‌توانی به‌ راحه‌تی ئیسقانه‌که بشکینی و سه‌رله‌نووی جیی بخت^۴.

هپ **hir**: گیایه‌کی زۆر تاله‌ که له کوێستانان ده‌پویت و خۆراکی که‌لی که‌چه^۵.

ه‌ریز **hirêz**: ه‌ریز یان «کرتک» یان «قۆمام»، گیایه‌که له پالی مه‌زرا ده‌پویت و له هه‌ر که‌ش و هه‌وايه‌ک ده‌توانیت بژیت و باشترین خۆراکه بۆ مه‌ر و مالات. بنواړه‌ چاير.

ه‌لیت **hilît**: ه‌لیت یان «ه‌لیته‌ر» یان «ه‌لیره» یان «ه‌لیتر»، گیایه‌که له «که‌ودرگ» ده‌چیت و له فارسی «قیاق» ی پیده‌لین و خۆراکی مه‌ر و مالاته. ئەم گیایه ئه‌گه‌ر یه‌کرا هه‌وته‌یه‌ک ئاوی پینه‌دریت به‌ گشتی زه‌هری ده‌بیټ و مه‌ر و مالات که لیی بخون، ده‌یانکوژیت.

1- ئەم بابته‌م له زاری کاک که‌بیومه‌رس بزاییه‌وه، بیستوه.

2- سیف: سیو. سیفزه‌مینه: په‌تاته، سیو زه‌مین.

3- رۆنی دان: رۆنی ه‌یوانی.

4- ئەم بابته‌م له زاری باوکمه‌وه، بیستوه.

5- که‌لی که‌چه: جۆره که‌لیکه‌ که زۆر زیه‌که و نه‌چیره‌وه‌نه‌کان وا به ساکاری ناتوانن نه‌چیرئ بکه‌ن. په‌ندیکی پيشنان ده‌لیت: سه‌ر که‌ل که‌چه هاوردیه، واته کاریکی نه‌وتوی کردوه.

هۆرووم horûm: هۆروم يان «ملور» يان «بلور» له مهزراي گهنم و جۆ دهروپۆيت و خۆراكي مهر و مالاته و له تيرهی «كۆنجديان» ه و تامی تالّه و له فارسی «تهلخهك» ی پێدهلێن.

هۆلهيله holeyle: گيايهكه له ماش دهچييت و خواردهمهنييه و بۆ چارهسهركردنی بهردی گورچيله و ميژدان كهلكی ليوهردهگرن.

ههپلوك heplûk: ههپلوك يان «ههپووك»، گيايهكه له كوستانان دهروپۆيت و پيشهكهى وهك سيفه زهمنييه و خواردهمهنييه.

ههلهپهزگه hefêzige: ههلهپهزگه يان پهزگی، گيايهكه زياتر له مهزراي چهوهندهر دهروپۆيت و بهرهكهى وهك تهماتيه و به قهه توكييه. خهلك به گشتی بۆ دهرومانی كرمكوژی له دهست و پي له ئەم گيايه كهلك وهردهگرن¹. ههنگز hengîz: گيايهكه كه وهك هريز زوو به زوو دهروپۆيت و خۆراكي مهر و مالاته.

ههوهژووله hewejûfe: ههوهژووله يان «ههوهژوه» يان «ههوهژه»، گيايهكه له كوستانان شين دهبييت، بۆ دهرومانی سوتيانى لهش باشه.

ههنديك له نهخۆشى مروڤ و گيانلهبهران

ئاتهشهك ateşek: ئاتهشهك يان «ئاتهشه، ئاتهشه پهپى، تاخوپ، پيىسى» نهخۆشى جۆزام يان «سهودا» يان «نگزما» يه له ئينسان و بۆ مهر و مالات «ئهله» ی پێدهلێن. ئەم نهخۆشيه له زارواهكانى ديكهى كوردی «بيرو»، تهپ، تهپه بيرو» ی پێدهلێن. خهلك به گشتی له سهه ئەم باوهپهن، ئەوهى كه تووشى سهودا بووه ئەگهه له شوينيكدا گوزهر بكات و زامهكانى زق زق بكات لهو شوينه «گهنج» يك ههشار دراوه.

ئارنگ aringê: نهخۆشى ئازله.

ئازار azar: نهخۆشى «سفليس».

ئازارسى azarsê: ئازارسى يان «ئاكله» يان «ئاكله و زلزله» هههه وه نهخۆشى «سل» ه، وشهى «سى» مهبهست «سى، سپهلاک» ه.

ئاكله akife: نهخۆشى «سل، سيل».

1- ئەم بابتهم له زارى كاك كهيومهرس پزاييهوه، بيستوه.

ئاكلە و زلزلە akife û zilzife: نەخۆشى «سَل».

ئاڭگ aŋg: لە راستیدا نەخۆشى نىيە. ئاڭگ يان «ئالغى» برىتييه له خړبوونى ژىرى هەنگىز "هەنگل" ئەو کاتە کە زام باش دەبىتەو کە ئەو شەش لە بەر فەعالىيەتى «غودەى لەنفاوييه» کە زياتر لە بنى هەنگل و نىوانى پان، کۆبوونەتەو.

ئاوڵە awle: نەخۆشىيە کە بە تايبەت کارىگەرىيە لە سەردەم و چاوە. خەلک بەگشتى بۆئەوەى کە نەخۆش زووتر باش بىتەو، ئاشىک دروست دەکەن کە برىتييه لە نۆک و نىسک و هەفت قنچکە لە هەفت ئەندامى پەز يان بزن کە دەشىت لە جگەر و گورچيلە و سىپەلاک و دل و قۆرپوژنەک و پىيە و گوشت کە پىکەو بە باشى دەيکولئىن، سى نۆرى "جار، کەرەت" پىدەدەن تا هەمووى لە لەش بىتە دەرەو، هەرەو هەا بۆ ئەوەى کە منداڵ جۆشى ئاوڵە نەخوات، چونکە جۆشى ئاوڵە شىرينە، دەستى لە کيسە دەکەن يان بە «نەو» يان نەمەد دەستى دەپىچن، هەرەو هەا بۆئەوەى کە ئاوڵە لە چاو کارىگەر نەبىت، مۆهرى نويزکردن لە سەر چاوى دادەنئىن و باوهرپان وايە کە ئەم مۆهرە حوکمى هەيە و ئاوڵە لە چاو دوور دەکەوئىت و چاو مۆهر و مۆمە^۱.

ئاو مروارى aw mirwarî: نەخۆشىيە کە لەگزينگى چاو کە دەبىتە هۆى کەم سوويى چاو. بۆ زانىارى زياتر بنوارە «گونوپ». دوو جۆرە ئاو مروارى هەيە: يەكەم ئاو مروارى سىا و دوهم سىپى کە ئاو مروارى سىا پىرخەتەرە و دەبىت جەپراحى بکرىت.

ئاژەل و مەپ و مالات کاتىک کە تووشى ئەم نەخۆشىيە دەبن، چاوى خۆيان بە خار و دىک دەدەن و بەم جۆرە خۆيان جەپراحى دەکەن^۲.

ئىزى Izir: نەخۆشى تايبەتى مەپ و مالاتە بە تايبەت مانگا کە وەک لەکەيەک^۳ لە جگەر خۆنیشان دەدات و جگەريان خەراپ دەکات. ئەم نەخۆشىيە لە پەز و بزن «پەز دانگ pezdanig» پىدەلئىن و مەپداران دەلئىن: کە لە بەر خواردنى ئاوى ناپاکە.

ئلاوردن Ifawrdin: جگە لە قەسيان ناوى نەخۆشىيە کە وەک «پەقە» کە لە سمى مەپ و مالات پوو دەدات.

ئەلت Ifet: نەخۆشى نادىارى مانگا. هەر بۆيە دەلئىن: ئەلت يان «علت» واتە هۆکارى نەدۆزراوەتەو.

ئەفە efe: نەخۆشى ئاتەشەک لە مەپ و مالات.

بادخام badixam: نەخۆشىيە کى نادىارىيە کە تووشى ئىنسان دەبىت.

بارىكى barîkî: بارىكى يان «دەردە بارىکە» هەر نەخۆشى «ئازارسى» يان «ئاكلە» يە. خەلک بە گشتى لە سەر ئەم باوهرپەن کە ئەگەر ئەسپ تووشى ئەم نەخۆشىيە بىت، دەبىت «قەوزاخ» پىدەهيت تا باش بىتەو^۴.

1- ئەم بابەتەم لە زارى ميمكى خۆم لەيلا رەشىدييەو، بىستوو. لەيلا رەشىدى: خەلکى گوندى "قەلاى هەرەسەمە" يە و ئىستا دانىشتووى "شاناباد" و تەمەنى ۵۰ ساڵ دەبىت، کەيبانوى مال و شىعە مەزەبە.

2- ئەم بابەتەم لە زارى کاک عەبدووللا عىفەتتىيەو، بىستوو.

3- لەکە: پەلە. لەکەيەک: پەلەيەک.

4- ئەم بابەتەم لە زارى باوکمەو، بىستوو.

باغه **baxe**: نه خۆشییەکه وهک «وشکه» له سمی چوارپا و مەر و مالات دیت.
بالەشوورە **bafêşûrê**: نه خۆشییەکی تاییهتی بالەندەکانە بە تاییهت مریشک.
باوہسیر **bawesîr**: باوہسیر یان «باوہسۆری» یان «گۆلنگ» نه خۆشی مایهسیرییه له کۆمی مرۆف دیت و ناوہ زانستییهکه ی «همۆرۆئید» ه.

باوہقوورپی **baweqûrî**: نه خۆشییەکه له چاوی ئینسان دیت.

برنگ **birngê**: نه خۆشی «ئاپاندیسیت» بۆ زانیاری زیاتر بنواره «تهۆلگی».

بووبلێنی **bûbifênî**: نه خۆشییەکه تووشی زارۆکان دەبیت. بۆ زانیاری زیاتر بنواره «سرینجگ».

بوودزی **bûdijî**: نه خۆشییەکه تووشی ئازەلهکان و میگەل دەبیت و سەر کزیان دەکات.

بوورتاخ **bûrtax**: بنواره نه خۆشی «وائی سۆیهەر».

بوورته و **bûrtew**: بنواره نه خۆشی «وائی سۆیهەر».

بوولئ **bûfê**: نه خۆشی کۆکهیهکه تووشی مەر و مالات دەبیت.

بیوان **bêawan**: نه خۆشی بیوان یان «تاس»، جۆره پەرکامیکه که تووشی مندالان دەبیت و هەروا بۆ خۆیان کەف له دەمیان دیت و له خۆدەچن. خەلک بە گشتی له سەر ئەم باوهرەن که ئەگەر مۆرهی «تاس» که مۆهرهیهکی رەنگ سپییه و کاتیکی له بەرخۆری دەگریت زەرد دەبیتەوه، له ملی مندال بکەیت، تووشی ئەم نه خۆشییە نابیت.

بێنم **bênim**: بێنم یان «سییهتا» که له فارسیدا به «تەبی سیاھ» بەناویانگه، نه خۆشییەکه تووشی ئینسان دەبیت و گەرما ی لەشی دەچیتە سەرەوه بۆ ئەوهی که ئارەق بکا و سپیەلاکی ئینسان وشک دەبیت و دەمریت. خەلک بۆ نفرین کردن دەلێن: سییهتای بێنم بەیدە لید. واتە: سییهتا بگری یان: سییهتا بکەیت.

پارەقە **parêqe**: پارەقە یان «رەقە»، نه خۆشییەکه له سمی ئازەل و بە تاییهت گا و مانگا روودەدات، ئەگەر دەرمان نەکریت، دەبیتە نه خۆشییەکی دیکه به ناوی «شەلگە **şelîge**» که حەیان لەپیکردن دەخات.

پاگرە **pagirê**: پاگرە یان «واریس»، نه خۆشییەکه ئینسان تووشی دەبیت و هۆکاری ئەم نه خۆشییە خەراپبوونی دەمارە ی «لەنفی» یه.

پزی **pizê**: نه خۆشییەکه و تووشی ران و میگەل، بە تاییهت پەز، دەبیت. پەز بۆ ئەوهی که له کاتی ریکردن و ملۆچەکردن سەری له زەوییه و قچی^۱ خۆی له سەر زەوی دەگیرێنیت و تووز و خاکی زەوی دەچیتە قورگی، تووشی ئەم نه خۆشییە دەبیت و بە باشی ناتوانیت هەناسه بکیشیت و تووشی خنکان دەبیت و دەمادەم کۆکه دەکات. خەلک بەگشتی بۆ دەرمانی ئەم نه خۆشییە تیکه چبۆیک که «چوو پزی» پیدەلێن و له راستیدا ساقە ی وشکبووی گیای "پاقازەیه" له ملیان دەکەن و باش دەبنەوه^۲.

1- قچ: لاق، قاچ.

2- هۆکاری زانستی ئەم دەرمانه ئەوهیه که گیای پاقازە گازی «نتیلین» و «بۆتان» ی هەیه و وهک «ئاموونیاک» تونده و دەبیتە هۆی ئەوهی که خلت و خاک له سپیەلاکی پەز بیتە دەرەوه.

پوپه پره شه **pûperêşe**: نه خۆشى باله نده كانه، به تاييهت مريشك.

پوپه كه و **pûpekew**: بنواره پوپه پره شه.

په تهك **petek**: نه خۆشيه كه تووشى قوورگى ئينسان ده بئيت.

په ركام **perkam**: په ركام يان «صرع»، مئشك تووشى هه لومه رج ده بئيت و مروث ده كه ويته سهر ئهرد و كهف له ده ميذا به خوور دئته خوار¹. خه لك به گشتى له سهر ئه م باوه رهن كه په ركامدار تووشى جن و مه لاکهت بووه، بويه به چه قو له چوار ده وريدا كرپك ده كيشن و وا ده لئين كه جن و مه لاکهت لئى دوور ده بئته وه.

شيويه كه تر بو ده رمانى په ركامدار هه يه كه ده قاودهق له سهر رپيازى زانستيه. ئه وهش برىتويه له وهى كه ئه وهى كه تووشى په ركام بووه، رووتى ده كه ن و له خۆله مئشى به روو دايده نئين².

په زندانگ **pezdanig**: تووشى په ز و بزى ده بئيت. بو زانيارى زياتر بنواره «ئزر».

په نجه شير **penceşêr**: يان «شيرپه نجه» يان «واته شهك» يان «ناونه وهر» كه له زمانى عه ره بيذا «صرطان» ي پئده لئين. گه لى يارستان به گشتى خواردنى گه ده و ئه ندامى زاوئى به راز (ق.. ن) بو ده رمانى ئه م نه خۆشيه به باش ده زانن.

په نيركه **penîrke**: نه خۆشى «به رفهك» يان «ئاف» تووشى دم و لسى مندالان ده بئيت.

پئسى **pêsî**: بنواره «ئاته شهك».

تا **ta**: نه خۆشى «تا» له راستيدا بيماريكى په وانويه و ئه مهش ئه وه يه كه كه سيك تووشى ئه م نه خۆشيه ده بئيت، داواى خوارده مه نييهك ده كات و ئه گه ر بوى حازر نه كرئت هه ر به راستى ده مرئت.

تاخوړ **taxor**: بنواره ئاته شهك.

تاونه **tawine**: نه خۆشى «تاعوون».

تفهنگى **tifengêçî**: نه خۆشى شيرپه نجه ي مه ر و مالات.

تنگسه **tingîse**: نه خۆشى تاييه تى په ز و بزى كه پشت و ئيسقانى پشتى په ز و بزى پووچه ل ده كات.

ته بغه **tebxê**: ته بغه يان «ته بهق» نه خۆشيه كه له سمى مانگا دئت، وهك «ره قه» يه.

ته نگسه **tengêse**: ته نگسه يان «تنگسه» هه ر ئه م نه خۆشى «ئاسم» له ئينسانه. بنواره سوچه ر.

ته وه سيروو **tewesêrû**: ته وه سيروو يان «ته وه سيروه روو» له فارسيدا «ته بى مالاپيا» پئده لئين. بنواره به شى «ماخه ر».

جفته سنان **ciftesinan**: جفته سنان يان «سنان» هه ر ئه و نه خۆشى شيرپه نجه يه بو ئه سپ و وشتر به كار دئت.

1- له به رنه بوون يان كه ميوونى كانزاي «سو ديوم» و «پوتاسيوم» له مئشك روو ده دات، چونكه ئه م دوو كانزايه خوړاكى سه ره كى مئشكن.

2- ئه م بابه ته م له زارى باوكمه وه، بيستوهه. خه لك به گشتى وا بيبرده كه ن كه جن و مه لاکهت له ناگر ده ترسن و به رى ده دن، به لام ئه وهى راستى بئت وانويه و ئه م كاره بو خۆى ده رمانئىكى زانستيه. هه روا كه وتمان نه خۆشى «صرع» له مه ر نه بوون يان كه ميوونى كانزاي «سو ديوم» و پوتاسيوم» له مئشكه، چونكه خۆله مئشى به روو يان هه ر سووته مه نييكى تر كه له چئو بئت، پوتاسيومى خالئسه و له شى په ركامدار له به ر ئاره قئك كه له كونى پئستى دئته ده ر له گه ل ئه م كانزايه ئامئته ده بئت و سه ره له نوئى جه زبى له ش ده بئت و ئوقسانى ئه م كانزايه له له ش جوبران ده بئت و په ركامدار وهك پئشوو باش ده بئته وه.

چالمة **çalime**: نه خۆشى مهړ و مالآت به تاييهت ئه سپه. ئه گهر ئه سپ له كاتى ماندوويى كه ئارپه قى كردووه، ئاوى پى بدن تووشى ئه م نه خۆشيه ده بىت و قورگى چركين ده بىت و ده مرىت، ههروهها چالمة يان «خه رمپ» ناوى نه خۆشيه كه تووشى مندالى چليار ده بىت و له كاتى خه وتن وهك درنده مړ دهكات و له خوى ده چىت. بۇ دهرمانى ئه م نه خۆشيه، كراسى بهرى منداله كه له پشته وه گرى دهن و به مه قهست ده يرن و منداله كه له «پالانى» كه رىك داده نىن و پىكه وه له خۆله مئشى داده نىن، تاكو باش بىته وه^۱.

چاوگلى **çawgilî**: چاوگلى يان «چه وئىشى» جۆره نه خۆشيه كى تاييهتى وه رزى پاييزه كه زياتر به هوى گه رت و خاكه^۲. بۇ دهرمانى ئه م نه خۆشيه قه رسه قولى ماكه ر ده سووتىن و قانگى چاوى لىده دن.

چه وئىشى **çewêşî**: بنواپه چاوگلى.

خوره **xure**: نه خۆشى سفلىس.

خوره ميره **xwiremîre**: خوره ميره يان «گيه هپ» هه ر ئه م نه خۆشى «جوع» ه له ئىنسان و بۇ حه يوان «دليمه» ي پىده لىن.

خوف **xûf**: نه خۆشى په ركام.

خه رمپ **xermîr**: بنواپه چالمة.

خه رميرگ **xermîrig**: نه خۆشى كه ركوزه.

خه نازىل **xenazîl**: نه خۆشيه كه ده بىته هوى چركين بوونى قورگ له ئىنسان.

دانوكة **danûke**: نه خۆشيه كه به گشتى تووشى پان و مىگه ل ده بىت و جموجوليان لىده برىت.

دانپه **danêe**: نه خۆشيه كه تووشى په ز ده بىت و گوانى په ز ئه ستوور ده بىت و وهك بالىك و دمه ل لى ده كه وئته وه و شيره كه ي وهك ئاوى لىديت.

درک **dirk**: بىحال بوونى له ش له بهر قايرۆسى سه رمايه.

درم **dirm**: نه خۆشى «هه لامهت، زۆكام» كه برىتپيه له سه رماخواردنى وه رزانه.

دغا **dixà**: به گشتى نه خۆشى مندالان ده لىن: دغا.

دل پىچه **dif pêçe**: ئه م نه خۆشيه زياتر له مندالان كاريگه ره و له فارسى «روو دل» ي پىده لىن و برىتپيه له وه ي رىخۆله ي مندال ده كه وئته پىچ. بۇ دهرمانى ئه م نه خۆشيه خه لك قورپى بىر يان چالو له گه ل رۆنى دان ئامپته ده كه ن و له سه ر سكى زارۆك پانى ده كه ن و وهك «په پگ» يان نانى بچووك دروستى ده كه ن و دوايى به كار د يان چه قو ده يرن و ده لىن كه: «رق دلئى برىمنه» و زارۆك باش ده بىته وه^۳.

دل كوته **difekute**: نه خۆشى «ته پشى قه لب».

دليمه **dilîme**: نه خۆشى خوره ميره له پان و مىگه ل دىت كه ده بىته هوى بىحالى و ناته وانى پان و مىگه ل.

1- ئه م بابته م له زارى كاك قودرهت دارابيه وه، بىستووه.

2- گه رت و خاك: تۆز و خۆل.

3- ئه م بابته م له زارى كاك قودرهت دارابيه وه، بىستووه.

دەردە باریکە **derde barîke**: بنواریه ئازارسى .

دەم ویرانى **dem wêranî**: نەخۆشییە کە دەم و لیوی ئازەلەکان زامار دەکات و لە فارسی «تەب بەرفەکی» پێدەلێن. بۆ دەرمانی ئەم نەخۆشییە ئاوی گیای «تەشنەداری» لە سەری دەکەن و باش دەبیتهوه . هەرودها بەرگی داری وەن یان بنیشت بە تەری دەکوئن و دەیکولێنن و خەستی دەکەن و لە سەری ئەم نەخۆشییە دەپژینن تا باش بیتهوه .

رەشەمیز **rêşê mêz**: نەخۆشییەکی قایرۆسییە کە تووشی ئازەل دەبیته و ژیری دەیان ئەگۆرپێتە سەر پەنگی زەرد و وردە وردە زامار دەبیته .

رەقە **rêqe**: رەقە یان «سماقە» نەخۆشییە کە دەبیته هۆی دوولەتیبوونی سمی مەپ و مالآت .

ریکە **rîke**: نەخۆشی بەلەفیە .

ریەخزەلە **ryexizilê**: نەخۆشییە کە وەک پزی کە تووشی ئازەلەکان و بە تاییەت پەز دەبیته .

زوه **zuwe**: نەخۆشییە کە وەک «کەولە» کە زیاتر لە ئەنگۆستی دەست و ژیری نینۆک پوو دەدا و ژانی زۆرە و ئەنگۆست سوور دەبیتهوه . بۆ دەرمانی ئەم نەخۆشییە خەلک بەگشتی لە سەر ئەم باوەرپەن کە ئەگەر سکی قورپواق بدپیت و ئەنگۆستت لە سکی بکەیتەوه، باش دەبیتهوه، هەرودها شیوهیەکی تر بۆ دەرمانی ئەم نەخۆشییە ئەوهیە کە ئەم ئەنگۆستە کە تووشی زوه بووه لە کونی لووتی مانگا یان گورر بکەیت، باش دەبیتهوه . دەرمانیکی تر بۆ ئەم نەخۆشییە ئەمهیه کە ئارد لە پۆنی دان هەویر دەکەن و هەویرە کە لە سەر ئەم ئەنگۆستە کە تووشی بووه، دەگرن و باش دەبیتهوه^۱ .

زەردە گەرمی **zerde germî**: نەخۆشی زەردی یان یەرەقانه . خەلک بە گشتی بۆ دەرمانی ئەم نەخۆشییە ماوهی هەفت پۆژ لە کاتی بەیان دەچنە لای بەشدار و ئەو دەتفینیتە نیو دەم و چاویان تا باش ببنەوه، هەرودها خەلک بە گشتی ماسی خولگە بۆ دەرمانی ئەم نەخۆشییە بە باش دەزانن .

زەردی **zerdî**: زەردوویی، نەخۆشی یەرەقان .

ژان ژوو **jani jû**: ژان ژوو یان سقان ژان، نەخۆشی «رۆماتیسیم» . بۆ دەرمانی ئەم نەخۆشییە چەند شیوه هەیه کە گشتین و ساکارترینی ئەم دەرمانانە، ژەهری میشەنگوینە .

شیوهیەکی تر «چال تاو» ه . چال تاو جۆرە کوانوویکی قوولە کە بۆ دەرمانی ئەم نەخۆشییە دەیکەن و ماوهی چەند سەعات ئاگری تیدا پوون دەکەن و نەخۆش لە خۆلەمیشی ئاگرە کە دادەنێن و بەمجۆرە نەخۆشی لە پێگە ی ئارەقی لەش دەردەچیت .

شیوهیەکی تر دەرمانکردنە بە پیستی بەراز کە بەتاییەت لە نیو گەلی یارستان زۆر باوه . بۆ زانیاری زیاتر بنواریه: وراز . بۆ دەرمانی ئەم نەخۆشییە لە شارەزورر گۆشتی پێوی دەخۆن^۲ .

سپراجه **sirâce**: بنواریه نەخۆشی ئاکلە .

1- ئەم بابەتەم لە زاری باوکمەوه بیستوه .

2- هەگبە و هەوارگە، ئەیبوب رۆستەم، چاپی یەکەم، سلیمانی ۲۰۰۳، ل ۳۲ .

سزىيان **sizyan**: سزىيان يان سووتيان، چ بە ئاوى كول بىت يان بە ئاگر، بۇ خۇى دەرمانىكى تايىه تىي ھەيە .
خەلك بە گشتى لە گژوگيا بۇ دەرمانى ئەم لىقەومانە كەلك وەردەگرن، بەلام شىۋەيەكى تايىه تىي ھەيە كە زۆر بە
قەۋەتە و ئەۋەش كەلك وەرگرتنە لە «لىخەروو چەورە» يە . لىخەروو چەورە يان پىخۆلەي چەورى پەز يان بزن
چەۋارشە دەكەن و لە سەر ئاگردا گەرمى دەكەن و بە دوو ئەنگۆست چەورىيەكەي ئەگرن و دواي ساردبوونەۋە لە
سەر ئەندامى سووتاۋ دايدەنن و باشى دەكاتەۋە^۱ .

سكە **sike**: نەخۆشىيەكە ۋەك «ئاۋلە» كە ئاۋلەي سىپى رەنگىگ لە دەم و چاۋ خۆدەنوئىت .

سماقە **simaqe**: نەخۆشى «رەقە» .

سەشەلە **simeşele**: نەخۆشى «شەلگە» .

سنان **sinan**: نەخۆشىيەكى تايىه تىي وشتەرە و رەنگە ھەر ئەۋ نەخۆشى «شىرپەنجە» بىت .

سنگ سەردل **singiseri dif**: سنگ سەر دل ھەر ئەۋ كرمى «ئاسكارىس» ە كە دەبىتە ھۆي رەنگ زەردى و
بىخالى مندال . بنوارە تەۋلگى .

سقاۋر **süawir**: سقاۋر يان: ستۆيەكولە، سۆرگ، ستۆيەرد، ستۆيەۋرک . لە وشەي «ستۆيە» يان سىپەلاک
ۋەرگىز بوۋە و نەخۆشىيەكە سىپەلاكى ئازەل خەراپ دەكات .

سۆرگ **sürig**: بنوارە نەخۆشى سقاۋر .

سووزنە **süzine**: سووزنە يان «سووزنەك» يان «كوۋفت» ھەر ئەۋ نەخۆشى سووزاكە .

سووزنەك **süzinek**: نەخۆشى سووزاك .

سۆكا **soka**: نەخۆشى ئاۋلەي مريشك .

سۆكاک **sokak**: نەخۆشى سۆكا .

ستۆيەرد **süyerd**: نەخۆشى سقاۋر .

ستۆيەريژە **süyerêje**: ستۆيەريژە، سوريژە يان «ستۆيەريژە» كە ھەر «ستۆيەريژە» يان «سىپەلاک و
نايژە» يە . جۆرە نەخۆشىيەكە كە لە فارسى «سۆرخەك» ي پىدەلن و برىتييە لە زىپكەگەلىكى سوور و بچووك كە
لە لەش خۆدەنوئىت . خەلك بە گشتى بۇ دەرمانى ئەم نەخۆشىيە كراسىكى سوور لە بەرى مندالان دەكەن و
باۋەريان وايە كە ئەم جوشگەلە دەچىتە قەدى كراسە سوورەكەۋە .

ستۆيەكولە **süyekufe**: بنوارە نەخۆشى سقاۋر .

ستۆيەۋرەك **süyewirêk**: بنوارە نەخۆشى سقاۋر .

سەرانسىيە **seransîye**: سەرانسىيە يان «ۋاسەر» نەخۆشى «مىگرن» ە . خەلك بە گشتى بۇ دەرمانى ئەم
نەخۆشىيە گۆشتى كەرويشك كەباب دەكەن و بە نەخۆشى دەدەن، ھەرۋەھا «زۆيەلە» ي گورگ وشك دەكەن و
لەگەل ۋەسمە ئامىتە دەكەن و ۋەك خنىيە لە سەر دەگرن و لە سەر ئەم باۋەرپەن كە سەرانسىيە باش دەكاتەۋە .

سەرپەنام **serpenam**: سەرپەنام يان «سەرپەنم» يان «لالاي مل» نەخۆشى «ئۆريون» .

1- ئەم بابەتەم لە زارى كاك قودرەت دارابىيەۋە، بىستوۋە .

سەردەسنان **serdesinan**: نەخۆشى سنان.

سەگەناز **segenaz**: نەخۆشى تايبەتى سەگ.

سەوداسەر **sewdaser**: نەخۆشى ئاتەشەك.

سەوین **sewîn**: نەخۆشییەكە لەوئ سەر سەنگین دەبیت و نەخۆش تم و دايم قەسیان دەكات و ھۆكاری گەرمای

خۆرە. لە فارسی «گەرمازەدەگی» ی پێدەلین.

سیازەخم **syazexm**: بنواپە گیای بارهەنگ.

سییەسنان **sîyesinan**: نەخۆشى سنان.

سییەقوتە **sîyequte**: نەخۆشییەکی وەرزانەیه بە تايبەت وەرزی زستان کە ئینسان تووشی ئەم نەخۆشییە دەبیت

و لە فارسی «سیاهسۆرفە» ی پێدەلین. خەلک بە گشتی خواردنی گوشتی «قلاسییە» یان «قاژ» بۆ دەرمانی ئەم

نەخۆشییە بە باش دەزانن.

سییەکوئپ **sîye kutipîr**: نەخۆشى کوئپ.

سییەگوان **sîyegwan**: سییەگوان یان «شیر بردی»، نەخۆشییەکی تايبەتی پەز و پوولە و بە جارێک شیریان

وشک دەبیت. بۆ دەرمانی ئەم نەخۆشییە خەلک بالندە «شەمشەمەکوورەك» دەگرن و وشکی دەكەن و وەكو

خۆراك بە پان و میگەل دەدەن تا باش ببەو.

شوقاق **şuqaq**: شوقاق یان شەقاق یان «شەلگە» نەخۆشییەكە تووشی مەپ و مالات دەبیت و سمیان دوولەت

دەكات.

شەلگە **şelige**: نەخۆشى شوقاق.

شەوكووری **şewkûrî**: نەخۆشییەکی تايبەتی ئینسانە و ئینسان ناتوانیت پەنگەکان لە یەك جودا بکات و تووشی

كوور پەنگی دەبیت، ھەر وھا لەشەودا باش نابینیت كە لە ھەندى ناوچە "شەوكویر" ی پێدەلین.

شیربەردى **şîrbirdê**: بنواپە نەخۆشى سییەگوان.

قاپاؤژ **qapaüj**: نەخۆشى پەقە بە تايبەت بۆ پەز.

قاپەك كەفتن **qapek keftin**: ئازەلێك كە قاپەکی پێی دەرچوو و ناتوانیت پێ بکات، دەبەنە مال و مووی

پێی دەتاشن و دوایی جۆی تازە دەكوتن و لە نەمەدی دەكەن و لە سەر قاپەکی دادەنێن، باش دەبیتەو.

قەرنقاز **qirniqaz**: نەخۆشییەکی وەك «ئانفولازا» یە و تايبەتی وەرزی زستانە. خەلک بە گشتی لە سەر ئەم

باوەرەن كە ئەگەر كەسێك لە یەكەم بەفری زستان بخوات، تووشی ئەم نەخۆشییە دەبیت^۱.

لە مەلبەندی «سییەسییە» جۆرە دەرمانیکی تايبەتی ھەیه كە سەیرە:

لە بەرانبەری گوندی «چپاكەو» دەرەندێك ھەیه بە ناوی «تەنگ كونر **tengî kunir**» كە لەوئ ئەشكەوتیك

ھەیه بە نیوی «قەرنقاز» كە تايبەتە بە دەرمانی ئەم نەخۆشییە. بە پێی ئەم بێر و باوەرە نەخۆش دەبیت دوو

دانە ھێلكە و كەلەشیرێك بە پەنگی سوور لەگەل خۆی بباتە ئەم شوپنە و بەر لەوھى كە بچیتە نیو ئەشكەوتەكە،

1- ئەوھى راستى بىيت پەنگە لەبەرئەوھ بىت يەكەم بەفريك كە دەبارىت پەنگى لە سوورى تۆزكالى دەچىت و گەرد و خاكى ھەواى لەگەلە.

یەك دانە لە هێلكەكان لە بەر دەرگای ئەشكەوتەكە چال بکات و دوایی كە هاتە دەرەووە ئەویتیڤیش چال بكا و سەری كەلەشێرەكە ببڕیت و بە خوینی ئەم مەلە، مل و قۆرگی خۆی پەنگین بكا تا باش ببیتەوہ^۱.

قەرنگە qirngê: نەخۆشییەكە پان بە گشتی كز و بیحال دەكەون.

قۆخە qoxe: نەخۆشی تاییەتی بەلندەییە.

قورپوژنەك qurûjnek: قورپوژنەك یان «خۆرووسەك» نەخۆشییەكی تاییەتی ئینسانە كە قورپوژنەك و شك دەبیت و دەنگی دەم و باز دەمی نەخۆش وەك قوولەیی كەلەشێر دەنگ دەداتەوہ.

قووی qûrî: قووی یان «گاقووپە»، نەخۆشییەكی تاییەتی مانگیە كە مانگا لە ئیش و ژان تم و دايم دەقۆرپینیت.

قەرەقوش qereqwş: نەخۆشی «سییەزەخم»ە كە لە قاپی حەرام گۆشت وەكو قاتر و ئەسپ و كەر دەپوات و ئەگەر لە كاتی خۆی دەرمان نەكریت، هەتا دوایی شەل دەبیت.

قەرەوێڵ qerewêl: هەر نەخۆشییەك كە لە وەرزی پاییز تووشی ئینسان بیت.

كارەشی karêşî: نەخۆشی كوتپەر.

كاول kawil: نەخۆشی تاییەتی بەلندەییە بە تاییەت مریشك.

كەرمژن kirmijin: نەخۆشی تاییەتی سەگ.

كەرۆكە kirûke: كەرۆكە یان كەرۆكەمانە هەر ئەو نەخۆشی «حەسبە» یە.

كەرۆكەمانە kirûkemane: نەخۆشی كەرۆكە.

كوتپەر kutipîr: نەخۆشییەكی تاییەتە بەپان و میگەل كە بە جاریك زۆربەیان دەكوژیت.

كوتەباریکە kutebarîke: نەخۆشی «وہبا».

كوورەك kûrek: نەخۆشییەكە وەك دەمەل. بۆ دەرمانی ئەم نەخۆشییە، زەردینەیی هێلكە و تۆزی «جەق» ئامیتە دەكەن و لە تۆتۆی پارچەییەك دەكەن و لە سەر كوورەكەكە دادەنێن و باش دەبیتەوہ^۲.

كوژە kwije: كوژە یان كوژیە، نەخۆشییەكی تاییەتی پان و میگەلە.

كووفت kûft: نەخۆشی سووزنەك یان سووزنە.

كەچەلی keçelî: بۆ دەرمانی كەچەلی و گەپ، خەلك سکی قورپواق دەدپن و پێستەكەیی لە سەر دەگرن و لە سەر ئەم باوہرەن كە گەپ باش دەكاتەوہ. شیوہییەكی دیکەیی كەلك وەرگرتن لە «چینی»یە:

چینی یان فەغفور بە وردی ئاسیاو دەكەن و دوایی لە پارچەییەك زەریف دەكەن و بە نەرمی لە سەرسەر دەكۆپن تا خوین پێی بكەوێت، دوایی بە هەویر و پۆنی دان سەر دەپۆشین. شیوہییەك تر بۆ دەرمانی كەچەلی بەكارهێنانی زەردەیی هێلكە و هەویر و پۆنی دانە كە ئامیتەیی دەكەن و لە سەرسەری دەگرن. هەروەها «سیازاخ» و «زەفت» پێكەوہ دەكوڵینن و خەسی دەكەن و لە سەر سەری كەچەل یان گەپ دەگرن، تا باش ببیتەوہ.

1- ئەم بابەتەم لە زاری كاك قودرەت دارایییەوہ، بیستووە.

2- ئەم بابەتەم لە زاری كاك قودرەت دارایییەوہ، بیستووە.

شیوهیهک تر بۆ دەرمانی گه‌ری، که‌لک وەرگرتنه له «که‌ئ ژه‌لم» ه. ئەم جۆره کایه بۆنیکى هه‌یه که نیشانه‌ی کۆنینه‌گه‌یه‌تى و ده‌یکۆلینن و ئاوه‌که‌ی خه‌س ده‌که‌ن و له سه‌ر گه‌پى داده‌نن و باشى ده‌کاته‌وه . هه‌روه‌ها سه‌ربالى بالنده‌ی «سه‌رگه‌پ» له قه‌زانیکدا به باشى ده‌یکۆلینن و له‌شى مرۆفى گه‌پى پى ده‌شۆرن تا باش بیه‌ته‌وه .

بابه‌تیک تر بۆ دەرمانی که‌چه‌لى، خواردنه‌وه‌ی پىستى شامى یان شووتیه که خه‌لکان به گشتى ده‌لین: باشه .

که‌راشکه keşaşke: نه‌خۆشى پىستى تايه‌ت بۆ بزى .

که‌زاز kezaz: نه‌خۆشیه که وه‌ک که‌راشکه بۆ په‌ز .

که‌له‌شیره keleşêre: نه‌خۆشیه که پیله‌ی چاوه‌ سوور ده‌یه‌ته‌وه و شل ده‌یه‌ت و ئینسان ناتوانیه‌ت به ئیراده‌ی خۆى چاوه‌ باز بکات . ئەم نه‌خۆشیه له فارسی «افتادگی پلک» ی پیده‌لین . بۆ دەرمانی ئەم نه‌خۆشیه هه‌ندیک به‌رگی دارى بى یان شووپه‌بى له تۆتۆی په‌مه ده‌که‌ن و ئاوپزانی ده‌که‌ن و دواى هه‌ندیک شیرى ژن و قه‌رسه‌قولى ماخه‌ر پیکه‌وه ئامیه‌ته ده‌که‌ن و ده‌سووتینن و له په‌مۆی ده‌که‌ن و ئەم په‌مۆیه قانگ ده‌ده‌ن و له سه‌ر چاوى داده‌نن تا باش بیه‌ته‌وه .^۲

که‌له‌مىقاو kelemîqaw: که‌له‌مىقاو هه‌ر نه‌خۆشى «سینۆزیت» ه . بۆ دەرمانی ئەم نه‌خۆشیه پىستى سپیدارى قى یان شووپه‌بى ده‌تاشن و به باشى ده‌یکۆلینن و دواى که خه‌سه‌وه بوو له پارچه‌یه‌ک ده‌که‌ن و له سه‌ر سه‌رى نه‌خۆشى داده‌نن و باش ده‌یه‌ته‌وه .

که‌وله kewle: نه‌خۆشیه که وه‌ک زوه که له چاوه‌، به تايه‌ت چاوى په‌ز و ئەه‌نگۆستى ده‌ستى ئینسان روو ده‌دات . بۆ دەرمانی ئەم نه‌خۆشیه، ئەگه‌ر که‌وله له ئەه‌نگۆستى ده‌ست یان پى بکه‌ویت، خاکه‌مۆشانى تازه لى بگریت، باش ده‌یه‌ته‌وه، هه‌روه‌ها شیوه‌یه‌کى تر بۆ دەرمانی ئەم نه‌خۆشیه ئەمه‌یه که به شیرى ژن و ئارد، هه‌ویر دروست ده‌که‌ن و له سه‌ر ئەم ئەه‌نگۆسته که تووشى بووه، ده‌یگرن و باش ده‌یه‌ته‌وه .

شیوه‌یه‌کى تر بۆ دەرمانی ئەم نه‌خۆشیه، قانگدانى ئەه‌نگۆست به مال شه‌یتانه . بواره مال شه‌یتان .^۳

که‌وه kewe: نه‌خۆشیه که له چاوى مێشنه پوو ده‌دات و ورده ورده کوپى ده‌کات . ئەم نه‌خۆشیه به تايه‌ت له سه‌ر «په‌رده‌ی عنبه» کاریه‌ره .

که‌قراڤان gaqirân: قراڤان له نۆوانى گاگه‌ل که‌وتن، نه‌خۆشیه‌کى نه‌ناسیاره .

که‌زنه‌ک giznek: نه‌خۆشى که‌زنه‌ک یان که‌زنه‌ک، هه‌ر ئەم نه‌خۆشى «ئگزمه» یه . بۆ دەرمانی ئەم نه‌خۆشیه له چپۆى دارى که‌ز که‌لک وه‌رده‌گرن . چپۆى دارى که‌ز هه‌روا به ته‌پى ده‌سووتینن و که‌فه‌که‌ی ده‌گرن و له سه‌ر که‌زنه‌ک دایده‌نن، تا باش بیه‌ته‌وه .

که‌لارو gilaraw: نه‌خۆشى ئاو‌مروارى .

1- که‌ئ ژه‌لم: بریتیه له کای جو یان گه‌نم که چه‌ند سال له سه‌رى تپه‌په‌ر بووه و ئاژه‌ل ناخوات .

2- ئەم بابته‌م له زارى کاک شێردل ئیلپه‌ره‌وه، بیستوه .

3- ئەم چه‌ند بابته‌م له زارى باوکمه‌وه، بیستوه .

گوان ئىشى **gwaniêşî**: نەخۆشىيەكى تايبەت بە مانگايە كە گوانيان ئەستور دەبىت و شىرەكەى خەراپ دەكات.

گوشەك **gûşek**: گوشەك يان «لالاي مل» ھەر نەخۆشى «ئۆريون» ە .

گولپىس **gulpês**: بنوارە ئاكلە .

گولنگ **guling**: نەخۆشى گولنگ يان باوہسىرە .

گەچە **geçe**: نەخۆشىيەكى تايبەت بە پەزە كە دمەيان^۱ ئەستور و وشك دەبىتەوہ و ھۆكارەكەشى خواردنەوہى خويىہ . مەرداران لە سالىك يەك دوو را خويئ لە سەر بەردەكان دەكەن بۆ ئەوہى كە مەپ و مالات باشتەر ملۆچە بكەن .

گەپى **gerî**: بنوارە كەچەلى .

گەزە **gezine**: بنوارە گزەك .

گەگاتى **gewgatê**: نەخۆشىيەكى تايبەت بە پەزە كە قورگيان چركين دەبىت و دوايى دەيانكوژىت .

گىمەر **gyehir**: بنوارە خورەميرە .

لا **lala**: نەخۆشى «ئۆريون» .

لامل **lamil**: نەخۆشى ئۆريون .

لەقارە **leqawe**: نەخۆشىيەكە دەم و لىو دوولەت دەبىت و شوينى باش نابىتەوہ . لە فارسى «لەب شەكەرى» ى پىدەلىن .

مافەتە **mafete**: نەخۆشىيەكى نەناسيار و واگيردار .

مش مشە **mişmiş**: نەخۆشى تايبەتى پەز كە ناتوانن بە باشى ھەناسە بدن و دوايى دەخنكن .

مقاو **miqaw**: مقاو يان ميقاوا، نەخۆشى قورگى چارەوايە كە دەبىتە ھۆى پژمين و ئاو لە لووت دارپشتنى چوارپا و ھەر ئەو نەخۆشى ئانفولانزاي ئەسپ و قاترە .

مەخمەلەك **mexmefek**: نەخۆشىيەكى پىستىيە .

ناخۆنە **naxüne**: نەخۆشىيەكە لە چاو روو دەدات و دوايى ئىنسان كويز دەكات و ھۆكارەكەشى شين بوون و ئەستوربوونى زىاي گۆشتە لە چاو .

ناخۆنەك **naxünek**: بنوارە ناخۆنە .

ناوك كەفتن **nawk keftin**: بنوارە ناوك لە بەشى ھەندىك باوہپى جياواز .

ناوكريسە **nawkirîse**: بنوارە ناوكوتە .

ناوكوتە **nawkwite**: نەخۆشى تايبەتى ران و ميگەل كە لە بەر خەوتن و مانەوہى بەر فراوانە .

ناونەوہر **nawnewer**: نەخۆشى شىرپەنجە .

واتەشەك **wateşek**: نەخۆشى شىرپەنجە .

1- دم: دۆم، كلك. دمەيان: كلكيان.

واسەر **waser**: بنواره سهرانسییه .

واوا **wawa**: نهخۆشی وهبا .

واوله **wawife**: نهخۆشی کویر بوون .

وائ سۆیه **waêsüyer**: نهخۆشی «وائ سۆیه» یان «بوورتاخ» یان «بوورتهو». نهخۆشییه که له بهر گهرمبوون و بهتینبوونی خۆره، که به «بۆمبارانی ئیلکترونی خۆر» بهناوبانگه و دهبیته هۆی فاسیدبوونی خوینی دەم و چاو. بۆ دەرمانی ئەم نهخۆشییه خه‌لک به گشتی له سەر ئەم رییازهن که ده‌بیته به سه‌نگی چه‌خماخ سەر گۆنای نهخۆش رهنده بکریته و دوا‌یی که خوینی لێ به‌رێکه‌وت، زالۆی له دەم و چاو بخریته تا ئەم خوینی فاسیده بخوات و دوا‌یی به گلی «خاکله‌مۆشان سپی» بیۆشریته‌وه یان گیای برینداس و گۆلی خه‌شخاش تیکه‌لاو ده‌که‌ن و له سەر زامه‌که دایده‌نین تا هه‌م زووتر باش ببیته‌وه و هه‌میش شوینی زامه‌که له دەم و چاو دیار نه‌بیته .

وریسه **wirîske**: جۆره نهخۆشییه که وهک شیرپه‌نجه .

وشکه **wişke**: بنواره ره‌قه .

وه‌ره‌میده **weremêde**: نهخۆشی «نه‌فخ» .

هاری **harî**: نهخۆشی تایبه‌تی سه‌گ و گورگ .

هف **hif**: نهخۆشییه‌کی پیستییه وهک بالوکه و تایبه‌تی مه‌ر و مالاته و له ران و پییان روو ده‌دات و جم و جولیان ده‌برێته . بۆ دەرمانی ئەم نهخۆشییه، به چه‌قۆ هفه‌که چاک ده‌که‌ن و به ئاوی گیای «ته‌شنه‌داری» ده‌یشۆرن^۱ .

هفه **hife**: نهخۆشی هف .

هنجه **hincige**: نهخۆشی خوره‌میره .

هوفه **hufe**: نهخۆشی هف .

یله **yile**: بنواره ئەله .

یه‌ره‌قان **yereqan**: بنواره زه‌ردی .

یه‌مان **yeman**: نهخۆشی شیرپه‌نجه تایبه‌ت به وشتره .

1- ئەم بابته‌م له زاری باوکمه‌وه، بیستوه .

هەندیک بیروباوەر لە سەر گیانلە بهران

له فەرهنگی باشووری پۆژهلەلات چەند بیروباوەر هەیه که له سەر گیانلە بهر و مهل و موور و بالندهیه که دان به باشی و خهراپه بوونیان دراوه که له سهریان ده دوین.

پشی pişî: پشی یان پشیلە یان کتکه، گیانلە بهریکی مالییه . خه لک به گشتی له سهر ئەم باوه رهن که ئە گهر ئاو برژینیتە سهر پشیلە «بالۆک» یان بالووکه له دهست و پشی ئینسان شین ده بیئت . ئەم نه خۆشیه لای کوردان به چەند شیوه ده رمان ده بیئت . یه کهم ئە وهی که سهری بالووکه که به نووکی جۆی ته پ، زامار ده کهن و دوا ی چەند پۆژ خۆی باش ده بیته وه . دوه م ئە وهی که شیرهی گیای به له ک یان میکوکه له سهر سهری ده گرن و دوا ی چەند پۆژ ده برژیته وه . خه لک به گشتی له سهر ئەم باوه رهن که ئە گهر خاکی ژیر پشی مروقی «سه ونسر» یان «پیاخوار» له سهر بالووکه برژینیت، ده برژیته وه .

په لنگ peling: خه لک به گشتی له سهر ئەم باوه رهن که ئە گهر سمیلی په لنگ له خۆراکی که سیک بکه یت یان پی بدریت و بیخوات، ده سته جی ده مریت .

خرس xirs: خرس یان ورچ، گیانلە بهریکی قه له وه و له کوستانان ده ژیت و هه م گژ و گیا ده خوات و هه میش گوشت . به تایبهت هۆگری ههنگوین و تری و ههنجیره . خرس، خهوی زستانی ههیه و له کوتایی پاییز ههتا سه رهتای به هار له کونی خۆیدا ده خه ویت . سه بارهت به خرس یان ورچ باوه رپیک ههیه که ده لیت:

ئه گهر مروفتیک به تایبهت ژن، تووشی ورچ ببیت، ده شیت خۆی له مردویی بدات؟ چونکه ئە گهر ههرا بکات یان بچیت به گژیدا، گیانی خۆی به خت ده کات و ورچ یان دهیخوات یان له گه ل خۆیدا ده بیاته کولانه که یی و وه کو جووتی خۆی له گه لیدا دانوستاندنی ده بیئت . ده لین: «له سالانی پیشوو برپک «عه یار» هاتوونه ته گوندی «چیا که و» و کچیکیان له گه لا بووه که هه ر دوو پی و لاقی به «نه وکوت» داپووشراوه و لیوی ئاو یزان ههتا ژیری چه نه ی بووه . کاتیک له عه یاره کان سه بارهت به م کچه پرسیار کردونه، وتوو یانه که ئەم کچه له کولانه ی ورچیک به ریان داوه و

1- په لنگ: په له نگ، پلنگ.

ورچه که ئه وهنده ژیری پئی کچه که خوراندوو که گوشتی نه ماوه و ئه وهنده له گه‌ل لیوی گه‌می کردوو که ئاوی پیهاتوو»^۱. هه‌روه‌ها جگه‌ری ورچ بۆ کاری ده‌رمان به‌ کاریدینن و ئه‌وه‌ش له‌ بنه‌رته‌ ده‌رمانیکی چینیه.

خه‌ر xer: خه‌ر یان که‌ر، هه‌یوانیکی باریه و به‌ دریژایی میژوو خزمه‌تی مروّقی کردوو، خه‌لکان له‌ سه‌ر ئه‌م باوه‌په‌ن که‌ که‌ری ره‌ش شه‌یتانه و ده‌شیت تم و دايم له‌قاوی بکه‌یت. به‌ گویره‌ی خه‌لکی باشووری پۆژه‌ه‌لات، که‌ری ره‌ش «دیزه dîze» یه‌. وشه‌ی دیزه هه‌م به‌ مانای ره‌شی تۆخه و هه‌م به‌ مانای په‌نگی سه‌وزی تۆخه و هه‌روه‌ها به‌ مانای شه‌پانخیه‌. په‌ندیکی که‌له‌ه‌وری ده‌لّیت: دیزه له‌ هه‌ر کووره‌ دید، جلی بگه‌رو. واته‌ که‌ری دیزه‌ت دی، جله‌وه‌که‌ی وه‌ر بگه‌ر. بابه‌تیکی سه‌ره‌کی سه‌باره‌ت به‌ که‌ر هه‌یه و ئه‌مه‌ش «میه‌رئ خه‌ر yerê xer» یان مۆره‌ی که‌ره که‌ خه‌لکان له‌ سه‌ر ئه‌م باوه‌په‌ن هه‌ر که‌س مۆره‌ی که‌ری هه‌ی، ده‌توانیت که‌سانی تر که‌ر بکات و که‌لک لیان وه‌ر بگه‌ریت.

له‌ راستیدا شتیکی به‌ نیوی مۆره‌ی که‌ر، هه‌ر بوونی نییه و ئه‌وه‌ی که‌ خه‌لکان ئاماژه‌ی پئی ده‌که‌ن «کوته‌ی تیروئید» ه که‌ هه‌ر هه‌یوانیک هه‌یه‌تی ئه‌م ئه‌ندامه‌ هه‌چ حیکمه‌تیکی نییه، به‌لام له‌ هه‌یوانیک وه‌کوو که‌ر خه‌تر و گه‌وره‌تره و وه‌کو مۆره‌یک خۆی ده‌نوینین. هه‌روه‌ها هه‌ر که‌س قه‌ندیکی به‌ که‌ریک بدات، ئه‌و که‌ره هه‌تا کوتایی ته‌مه‌نی، له‌ بییری ناکات.

پووی fûwî: رووی یان «روویی، پووا، پواس، روّی، پیّی، پیّی، چتر»، گیانله‌به‌ریکه له‌ په‌گه‌زی سه‌گ و له‌ سه‌گ بچووکتیه و له‌ زیره‌کی و فیلبازی به‌ناوبانگه و کلکی دریژ و گه‌وره‌یه.

خه‌لک به‌ گشتی له‌ سه‌ر ئه‌م باوه‌په‌ن که‌ ئه‌گه‌ر به‌یانیان بۆ ئه‌نجامدانی کاریک له‌ مالّ بچیته‌ ده‌ر و تووشی ریویه‌ک بوویت، زوو به‌ زوو بیژیت: «رووی وه‌ مرائی» و ئه‌گه‌ر ریویه‌که هه‌پای نه‌کرد، ئه‌و کاره ئاکامیکی باشی هه‌یه و ئه‌گه‌ر هه‌پای کرد، باش نییه. بۆیه له‌ کاتی هه‌پاکردنی پووی ده‌سه‌بجی بیلّیت: «پووی وه‌ مه‌شکه‌لان»^۲، پیّی تووشی دلّ ئیشه‌یه‌کی سه‌خت ده‌بیّت^۳.

هه‌روه‌ها ده‌لّین: هه‌ر کاتیک پیّی وه‌قه‌وه‌ق بکات، تووشی نه‌خۆشی و دلّ ئیشه‌ بووه و ده‌بیّت «کوله‌نه‌ت kufenet» یان مه‌شکاله‌ بخوات تا باش بیته‌وه، هه‌روه‌ها خه‌لک به‌ گشتی نی‌رینه‌ی پیّی سوور ده‌که‌ن و پۆنه‌که‌ی بۆ ده‌رمانی ئیّشی گوئ به‌کاریدینن^۴.

1- ئه‌م ره‌وايه‌ته‌م له‌ کاک قودره‌ت دارابی بیستوووه که‌ ئه‌وه‌ش له‌ زاری دایکی خۆی خوالیخوشبوو «نازار دارابی» بیستوووه که‌ بۆ من گه‌راییه‌وه.

2- مه‌شکه‌لان: مه‌شکاله‌، مه‌شکه‌ کۆنه.

3- ئه‌م بابه‌ته‌م له‌ کاک قودره‌ت دارابییه‌وه، بیستوووه.

4- ئه‌م بابه‌ته‌م له‌ زاری کاک ئه‌یووب شه‌ریفیه‌وه، بیستوووه. ئه‌یووب شه‌ریفی: دانیشتووی "شائاباد" و شیعه‌ مه‌زه‌به‌، ته‌مه‌نی ده‌گاته‌ ۲۲ ساڵ و پاوچییه‌کی شه‌ره‌زایه.

ستچهپر *süçer*: گیانله بهریکه سیخچوولی و سیخوږ و چوله‌یش پیده‌لین. خه‌لک به گشتی له سهر ئه‌م باوه‌پهن که خوینی ستچهپر، هر ئه‌وکاته که نه‌چیر بوو و به گهرمی بخوردیّت بو نه‌خوشتی «ئاسم» که لای ئیمه به «ته‌نگه‌سه *tengese*» ناسپاره، زور چاکه، بویه نه‌چیره‌وانه‌کانی کورد ده‌ستیان کردوو به نه‌چیرکردنی ئه‌م گیانله‌به‌ره و ئه‌م باوه‌پره له نیو خه‌لکا زور به قه‌وه‌ته و ده‌یان جار ئه‌م شته‌م بیستوو و به چاوی خوم دیومه^۱.

بابه‌تیک تر سه‌بارت به گه‌ده‌ی ستچه‌پره که ده‌لّیت:
 ئه‌گر ژنیک مندالی بو نه‌بیّت گه‌ده‌ی ستچه‌پر بخوات، مندالدانی باش ده‌بیته‌وه^۲.
 باشه بزانی که خوراک‌ی ستچه‌پر، چۆزه‌ری گیا و ریشه‌ی نازکی دار و ده‌وه‌نه.

سووسگ *sûsig*: سووسکه، ئه‌م بالنده‌یه له که‌وک ده‌چئ، به‌لام پهنگی له که‌وک کالتره و جه‌سه‌یشی گه‌ورتره و ده‌نووک و پای ئه‌م بالنده‌یه وه‌ک که‌وک سوور نییه و قاسپه قاسپ ناکات و له فارسیدا «ته‌یه‌وو» ی پیده‌لین. له راستیدا سووسگ و که‌وک هر له سهر یه‌ک په‌گه‌زن، به‌لام به پیی که‌ش و هه‌وا و ئه‌رد و ژینگه، په‌نگیان گۆراوه. ده‌توانم بیژم سووسگ، که‌وکی گه‌رمیان و خۆره‌تاوه و له جیایی قاسپه، سوو سوو ده‌خوینی.

باوه‌پیک سه‌بارت به ده‌نگ و په‌نگ و ده‌ندوک و پیی ئه‌م بالنده‌یه هه‌یه که ده‌لّیت: یه‌کئ له شازایه‌کان «ئیمامه‌کان» به ده‌ستی دوژمن بریندار ده‌بیّت و له بنی داری «که‌یکم *keêkim*» خوئی هه‌شار ده‌کات. قه‌راوله‌کانی دوژمن له قه‌راخی لیره‌واره‌که له دووی ئه‌ودا ده‌گه‌پن و ئه‌ویان ده‌ست ناکه‌وی. له‌م کاته‌دا که‌وکیک دیت و ده‌ندوک و پیی خوئی به خوینی ئه‌م شازایه په‌نگین ده‌کات و ده‌چیتته سهر داره‌که و گاره‌گار^۳ ده‌کات. هاوکات سووسگئ دیت و به‌رزتر له که‌وکه‌که، سووسو ده‌کات و ئه‌گینئ که سوو «به‌یانی» بیته‌وه. بویه خه‌لک کوشتن و که‌باب کردنی که‌وک به کاری باش ده‌زانی و له کورته به‌یتیک ده‌لّین: «که‌وک بگر که‌واو که سووسگ وئ که سوواو که».

1- زور له باره‌ی هۆکاری زانستی ئه‌م باوه‌په‌دا پرسیارم کرد، به‌لام شتیکی ئه‌وتوم ده‌ست نه‌که‌وت، هر چه‌نده که دلنیا‌بووم ئه‌م باوه‌په‌دا راسته، چونکه زور بابته‌ی پزشکی له نیو کورده‌واریدا هه‌یه که له سهر ریبازی زانستییه و کورد به دریزایی میژوو و ئه‌زمونه‌کانی خوئی له مه‌سه‌له‌که تیگه‌یشتوو که له لاپه‌په‌کانی داها‌توو چه‌ندین نمونه‌ی ئه‌م ده‌رمانگه‌له پوون ده‌که‌ینه‌وه. ویده‌چی بابته‌که له دوو روانگه‌وه ده‌ستپیکرا بیّت:

یه‌ک: دل و جگر و گورچیله‌ی ستچه‌پر.

دوو: خوینی مانگانه یان «ده‌وارنی قاعده‌گی» ستچه‌پر.

چونکه مه‌سه‌له‌که په‌یوه‌ندی راسته‌وخوی له‌گه‌ل خوینی ئه‌م گیانله‌به‌ره هه‌یه، په‌نگه یه‌کیک له هۆرمونه‌کانی ئه‌م گیانله‌به‌ره زیاد و که‌م بیّت که کاریگه‌ری له سهر ئه‌م نه‌خوشتیه‌دا هه‌یه. بو نمونه دلئ که‌رویشک «به‌تن» ی نییه و به پیی زانیارییه زانستییه‌کان دل «قه‌لب» دوو به‌تن و دوو ده‌لیری هه‌یه که خوینی خاوین و ناپاک له یه‌ک جودا ده‌کاته‌وه، بویه گوشتی که‌رگویی بو ده‌رمانی نه‌خوشتی «میگرن» که لای ئیمه به «سه‌رانسیه *seransye*» ناوداره، باشه.

2- ئه‌م بابته‌م له زاری کاک ئه‌یووب شه‌ریفییه‌وه، بیستوو.

3- گاره‌گار: قاسپه قاسپ. کاتیکی که‌وک گاره‌گار ده‌کات، له دوورا وا دیتته گوی که گوايه ده‌لّیت: ئیره ئیره.

باوهپرئیکی تر سه بارهت به سووسگ ئه مه یه که ئه گهر هیلانه ی سووسگیک بدوزیته وه و یهک دهکنه له هیلکهکانی پهنگ بکهیت، سووسگه که ههتا هیلکه دانی له قونیوه نه یه ته دهره وه هر هیلکه دهکات به شکوو هیلکه یه کی تر له م پهنگه بکات. خۆم ئه م بابه ته م دیوه .

باوهپرئیکی تر بۆ دهرمانی بهردی گورچيله «سنگ کلیه» و بهردی میژلدانه «سنگ مئانه»، سهنگدانی سووسگ یان کهوک دینن و پیسته که ی ناوی که وشک و به پهنگی زهرده دهردینن و وشکی دهکن و دوا ی ئه مه یان له ئاودا دهیکولینن یان ههروا دهیخۆن و کاریگه ری هه ره زۆریکی بۆ دهرمانی ئه م دهرده هه یه . به و مرجه که له ماوه ی سن پۆژ، ئه ویش به یانان بهر له وه ی نانی به یانی بخوردی، بیخۆن¹.

سهگ seg: گیانله بهریکی مالییه و له میژه وه یاریده ری مروّف بووه . میینه ی سهگ «دهل def» و نیرینه ی «گه مال gemal» ی پیده لئین. به پیی زانیاریه کان، سهگ به ئه مه گترین گیانله به ره . سه بارهت به سهگ باوهپرئیک هه یه که ده لئیت: ئه گهر خاوه ن مال نه خۆش بکه ویت و سهگی مال چهن سهگی تر له دهوری خۆی کوو بکاته وه و پیکه وه پاس بکه ن، خاوه ن مال دهرمیت².

باوهپرئیک تر هه یه که ده لئیت: ئه گهر سهگ هار بییت، هه ندیک خوی له سه ر نان دهکن و له بهری داده نین و پیده لئین: به حه قی ئه م نان و نمه که ئه گهر هار بوویته گه رده نمان ئازا که و برۆ. ئه گهر سهگه که هار بییت، ده چیت. به پرئیز کاک قودرهت دارایی که له لاپه رهکانی پیشوو باسهکانی گێراندومه، ده لئیت: «گه مالیکمان هه بوو که سه له های سال له مالی ئیمه بوو، پۆژیک بیستم که وتیان هار بووه . خوالیخۆشبووی دایکم، هه ندیک خوی له سه ر نان کرد و پیی وت: به حه قی ئه م نان و نمه که ئه گهر هار بوویته، برۆ. دوا ی چهن خولیک گه ماله که به ریکه وت و چوو. چهن پۆژی پیچوو که بیستمان له گوندی خواریوی ئیمه خه لکان ئه ویان کوشتوو».

1- هۆکاری زانستی ئه مجۆره دهرمانه وایه که پیستی سهنگدانی ئه م بالنده یه زۆر تاله و ئاوه کهش تال و زهرده کاته وه و کاتی به یانی، به دهن هیشتا خۆراگر نییه و به واتای زانستی «بالانس» نییه، بۆیه کاتی خواردنه وه ی ئه م دهرمانه، بۆ ئه وه ی که کاریگه ری خه راپه ی له سه ر له ش نه بییت و هۆرمونهکانی به دهن لیک نه داته وه، زوو به زوو له گورچيله و میژلداندا ئه پروات و ده بیته هۆی رۆخاندنی بهردی گورچيله و میژلدان. خه لکی رۆژه لاتی ناوین به گشتی به یانان بۆ نانی به یانی چای شیرین یان هه سه ل و مره با و شیر و گوێز دهخۆن، له بهر ئه وه ی خۆراکیکی نه رم و ئاسان هه زمه و ئه گهر خواردنه مه نی تال یان ترش بخۆردی، بالانسی هۆرمونی له ش تیکده چیت و له ش جموجۆلی هه یه بۆ ئه وه ی که بالانسی هۆرمونی خۆی ریکوپیک بکاته وه . هه ر له سه ر ئه م ریبازه زانستییه که ئه ورووییه کان به یانان ئاوی پرته قال و په ره ی کاهوو دهخۆن و نه خۆشی بهردی گورچيله و بهردی میژلدان له وی که مته ر.

پیستی ناوینی سهنگدان کاری سه فرا دهکات و کاتیک که له به یانی بخۆردی، له گورچيله و میژلداندا ده پروات و بهردی گورچيله و میژلدان ئه گهر له سه ر بنه مای قلس یان «ئاوهک» بییت، ئه م خۆراکه وهکو تیزاو «ئه سید» ه و بۆنیانی لیک ده داته و ورده ورده له ئه م ئه ندامانه دهر ده چیت.

2- پاستیه که ی وایه که حه یوانه کان «ههستی شه شمیان» هه یه و زووتر له ئینسان هه ست به خه ته ر دهکن و پهنگه ئه م باوه ره ئاماژه به م تاییه تمه ندیه بکات.

راستییه‌که‌ی وایه که خودی سه‌گ وه هه‌روه‌ها گورگ بۆ ئه‌وه‌ی که هار نه‌ین، چه‌ند پۆژیک له وه‌زی به‌هار گژوگیا ده‌خۆن و ئه‌وهم به‌ چاوی خۆم دیوه، هه‌روه‌ها ده‌لین: که ئه‌گه‌ر نانی داخ بده‌یته سه‌گ، هار ده‌بیته^۱.
 خه‌لکان به‌گشتی له سه‌ر ئه‌م باوه‌رپن که سه‌گ هه‌فت گیانی هه‌یه. له راستیدا وانیه به‌لکو سه‌گ بۆ خۆی هه‌فت خسه‌له‌تی هه‌یه که له فه‌سلای سینه‌هه‌می ئه‌م کتیه «وه‌ندیاد»، به‌نده‌کانی چل و چوار و چل و هه‌فت ده‌لایت: «سه‌گ هه‌فت خسه‌له‌تی هه‌یه. یه‌که‌م: وه‌ک پیشه‌وای ئائینی بنه‌مای سفره ده‌خوات. دوهم: وه‌ک پیاوی جه‌نگه‌ر له به‌ری هه‌موانه. سه‌یه‌م: وه‌ک وه‌رزی‌ر ژیر و وریایه. چوارم: وه‌ک هۆزانه‌ن ئاواز ده‌خوینیت. پینجم: وه‌ک دز هۆگری تاریکیه. شه‌شم: وه‌ک مندال به‌ نینۆکی خۆی زه‌مین ده‌دریت. هه‌وتم: وه‌ک شه‌وگه‌رد شه‌وانه ده‌گه‌ریت^۲.

شه‌مشه‌مه کوره‌ک şemşeme kûrek: شه‌مشه‌مه کوره‌ک، شه‌مشه‌مه، شه‌مه‌له، شه‌مه‌له کوره، شه‌مشه‌مه‌کویره، چه‌ک چه‌کی، چه‌که‌کیله، قه‌رناقوچ و قه‌رناقوچه‌یش پیده‌لین، ته‌نیا بالنده‌یه‌که هیلکه ناکات و زاوژی ده‌کات و گوانی هه‌یه.

خه‌لک به‌گشتی له سه‌ر ئه‌م باوه‌رپن که ئه‌گه‌ر پان و میگه‌ل تووشی نه‌خۆشی «شیر بردی^۳» بیته، شه‌مشه‌مه‌کووره‌ک ده‌گرن و وشکی ده‌که‌نه و له‌گه‌ل هه‌ندیک خوی تیکه‌لای ده‌که‌ن و وه‌ک «خواسوورگه^۴» به‌ میگه‌ل ده‌خۆردیت و میگه‌ل و پان باش ده‌بنه‌وه^۵.

قورپاق qurwaq: گیانه‌به‌ریکی ئاوی و ده‌یمییه. ئه‌وه‌ی که ده‌یمییه له فارسیدا «وه‌زه‌ق» ی پیده‌لین و ئه‌وه‌ی که ئاوییه له زارواکه‌کانی دیکه‌ی کوردی «قورپاک، قورپاق، قریاق، بۆق، به‌ق» ی پیده‌لین و خوارده‌مه‌نی نییه.
 ئه‌وه‌ی که من بیستومه، قورپاقی ئاوی بۆ ده‌رمانی نه‌خۆشی «گه‌پی» باشه^۶. ئه‌وه‌ش به‌و مه‌رجه که قورپاقی چۆم و رووبار بیت و زۆر گه‌وره بیت. دوا‌ی گرتنی قورپاق، به‌ بی‌ خاوین کردن، سکی ده‌درپن و له سه‌ر ئه‌و

1- سه‌گ له ئائینی زه‌رده‌شت بۆ خۆی خاوه‌نی هه‌ندیک تاییه‌تمه‌ندییه. له به‌شی سینه‌هه‌م و چوارده‌هه‌م و پانزه‌هه‌می کتیبی وه‌ندیاد نووسراوه که: «سه‌گ هه‌یوانیکی مۆقه‌ده‌سه و ئازاری ئه‌م هه‌یوانه شایانی قه‌ره‌بوکردنه‌وه‌یه. ئه‌هوورمه‌زدا ئه‌م گیانه‌به‌ره به‌ دژی گورگ و ئفریته و دیو خۆلقاند، تا شه‌وانه چاودیریکه‌ری مال و مندالی مرۆف بیت».

«دروج ناسوو» له به‌شی هه‌فتمی وه‌ندیاد ئفریتیکی غه‌یبی و مه‌ترسیداره که له جنازه‌ی مردووکه‌کان ده‌چیت و ئه‌وانه ناپاک ده‌کات بۆ دوورکردنی ئه‌م ئفریته ده‌بیته سه‌گیکی سپی به‌ گۆی زه‌رده‌وه له نزیکه‌ی جنازه‌که بیت، هه‌رکات که چاوی سه‌گ به‌ مردووکه‌که بکه‌ویت، دروج ناسوو ده‌بیته می‌شوله‌یه‌ک و له جنازه‌که دوور ده‌بیته و به‌ره‌و باکوور ده‌پوات. ئه‌م پووداوه به‌ «سه‌گ دید» به‌ناویانگه. بڕوانه: ته‌فسیری ئه‌وستا، جیم د. دارمستتر، وه‌رگێرانی: د. مووساجه‌وان، ل ۱۱۲.

2- هه‌مان سه‌رچاوه، ل ۱۱۳.

3- شیربردی: نه‌خۆشیه‌کی وه‌رزه‌یه که تووشی میگه‌ل ده‌بی و شیریان وشک ده‌بیته.

4- «خواسوورگه xuwasûrige» یان «خووارپزه xuwa rêze»: بریتییه له رزاندنی خوی له سه‌ر له‌ته به‌رده‌کان بۆ میگه‌ل.

5- ئه‌م بابته‌م له کاک قودره‌تی دارابییه‌وه، بیستوه.

6- ئه‌م بابته‌م له زاری باوکمه‌وه بیستوه.

شۈيۈنەي كە تۈۈشى گەپرى بۈۈە دادەنۈين، تا باشى بىكاتهۈە، ھەرۈەھا ئەگەر زامىكى چركىن لە دەست و ئەنگۈست بىت، بۇ ماۈەي چەند خولىك لە سكى قورۋاقى دادەنۈين، ھەموو چرك و زووخەكە تىك دەدات^۱. ھەرۈەھا خەلك دەلۈين: ئەگەر ژنى پا بە مانگ بىەۈيت مندالەكەي چاۋى شىن يان سەوز بىت، بەچكە قورۋاق بخوات، وا دەبىت، ھەرۈەھا ئەو كەسانەي كە نەخۈشى «زۈۈە»^۲ لە دەست و پىيان پەيدا دەبىت، سكى قورۋاق دەدپن و ئەنگۈستەكە لە سكى دەكەن و باش دەبىتەۈە^۳.

قۇمقۇمەك qomqomak: قۇمقۇمەك يان قۇمقۇمۇك، لە راستىدا جۆرە بزمزەكىكە^۴ كە لە كىندا دەژىت و پىستى وشك و پەقە و پەنگى كەسكى تۇزكالە. خەلك بە گشتى لە سەر ئەم باۈەرەن كاتىك كە قۇمقۇمەك تىپوانىنى مرۇف دەكات، ددانەكانى ئەژمىرەيت و چاۋى لىدەدات و دۋاى ددانەكانى دەرزىت، بۇيە كاتىك كە لەگەل قۇمقۇمۇك روۋبەرۈۈ بوۈين، دەبىت دەم و ددانى خۇمان بىەستىن.

قلا qila: قلا يان قالاۋ، بالندەيەكى زۆر زىرەك و توانايە. ئەم بالندەيە ژيانىكى سەيرى ھەيە و تا ئىستا ھىچ كەس جوۈتگىرى ئەم بالندەيە بە چاۋى خۇي نەدۈۈە. جۆرە قالاۋىك ھەيە كە «قلاسىيە» يان «قاژ»ى پىدەلۈين و لە ۈەرزى زستان زۆرتەرە و خەلك بەگشتى لە سەر ئەم باۈەرەن كە گۈشتى ئەمجۆرە قالاۋە بۇ دەرمانى نەخۈشى «سىيەقوتە» باشە. لە راستىدا قاژ بالندەيەكى خەللك گۈشتە بۇ ئەۈەي كە «سەنگدان»ى ھەيە. ھەندىكىش لە خەلك باۈەرەن وايە كە ھىلكەي قاژ بۇ دەرمانى ئەم نەخۈشىيە باشە.

كەرۈيە kerüye: كەرگۈي، گيانلەبەرىكە كە زياتر لە كوستان و مەرغەزاران دەژىت و خۈاردنى گۈشتى كەرگۈي ئەۈەندە باش نىيە. خەلك بە گشتى لە سەر ئەم باۈەرەن كە خۈاردنى گۈرچىلەي كەرگۈي ئەۈەش بەۈ مەرجه كە بە خامى بىت، بۇ دەرمانى گەدە و كىمى رىخۆلە باشە، ھەرۈەھا كەبابى گۈشتى كەرگۈي بۇ دەرمانى كەمەر ژان باشە، بەۈ مەرجه كە ھەتا چەند ساعەت دۋاى خۈاردنى، شتىك نەخۈيت. ھەرۈەھا گۈشتى كەرگۈي بە گشتى بۇ دەرمانى «سەرا نىسيە» باشە و خەلك بە گشتى خۈاردنى كەلەي كەرگۈي بۇ نازابى^۶ ژان بە باش دەزانن و مىشكى كەرگۈي بەۈ مەرجه كە بە خامى بخۆردرەيت بۇ تىكدانى لەكە و ئاكە لە دەم و چاۋ باشە^۷.

1- پەنگە لە سك و پىستى قورۋاق مادەيەكى تايەتى ھەبىت كە ھۇي سارىژبوۈنەۈەي ئەم نەخۈشىيە بىت.

2- زۈۈە: نەخۈشىيەكى پىستە ۈەك كەۈلە، كە لە ئەنگۈستى دەست و پى پوۈ دەدات.

3- ئەم بابەتەم لە زارى كاك ئەيوۈب شەرىفييەۈە، بىستۈۈە.

4- بزمزە: خشۇكىكە لە مارمىلكە گەرەترە ۈەھا دەلۈين: كە بزن دەمژىت و شىرەكەي دەخوات.

5- كەرۈيە: كەرۈيشك.

6- نازا: نەزۇك، نازابى: نەزۇكى.

7- ئەم چەند بابەتەم لە زارى كاك ئەيوۈب شەرىفييەۈە بىستۈۈە.

بابەتیتەر، خویینی كەرگۆپە كە بۇ دەرمانی نەخۆشى «سەودا» باشە، ئەوئەش بە و مەرچە كە بە گەرمى و كاتى نەچپىركردن، دەسبەجى لە سەر لەش بىركىت. ھەروەھا خواردنى مېشىكى كەرگۆپ بۇ دەرمانى نازاىى ژنان باشە^۱.

كەل kel: گيانلەبەرىكى كىفییە لە بزن گەورەترە و پەنگى بوور و خاكیە و شاخی بەرز و پېچ پېچە. چەند بیروپا سەبارەت بەم گيانلەبەرە ھەيە كە ھەندىكىشى ھۆكارى زانستى ھەيە. لەوانەيە «ریش كەل» كە دەلین بۇ مندالی ساوا كە شەوانە گمیز^۲ دەكات باشە و ریشى كەل لەگەل پېستەكەيەو كزى دەدەن و نیمە سووتاو لە سەرىنەكەى مندال یان جل و بەرگەكەى دادەنن و کوتایى بە گمیز كردنى شەوانەى مندال دیت^۳.

بابەتتىكى تر خواردنى مېشك و گوشتى كەلە كە دەلین ھەر كەس مېشكى كەل بخواتەو، ژیر و زیرەكە و ھەر كەس گوشتى كەل بخوات، پىر زوور و بە قەوئەتە.

بابەتیتەر «شاخ»ى كەلە، بەتایبەت شاخی كەلى ساوا كە لە بەرىچووكى و پەنگىنى، جگە لەوہى كە دەكریتە مشتەى چەقۇ، وەكو ئاویز لە مەشكەى دۇ بەكاریدینن و خەلك لە سەر ئەم باوہرەن كە بەرى مەشكە بەرفراوان دەكات.

ھەروەھا ئەوانەى فال دەگرن و داھاتوو پېشبینى دەكەن، دەلین: ئیسقانى سەردەستى كەل لە كاتى سووتاندن، داھاتوو بۆیان پوون دەكاتەو^۴. یان خەلك لە پېشوو لە سەر ئەم باوہرە بوون بۇ ئەوہى كە بزنان ژنى پا بە مانگ مندالەكەى كوپە یان كچ، پیاویك لە و بنەمالە چووہ و كەلىك كوشتووہ و سەر و كەلەى ئەم كەلە لە گەلا ھیناوتە مال و دواى خاوینكردنى، بە ھەر دوو دەست چەنەى خوار و ژوورى گرتنە و بە قەوئەتى خویان دادارننە و سەیری

1- ئەم دوو بابەتەم لە زارى كاك كەیومەرس پزایبەوہ بیستووہ.

2- گمیز: مین.

3- بە پى زانباریەكان كە گەشتووہتە ئیمە، ژۆریەئ گيانلەبەرانى حەلال گوشت، لە چمكى چاویان و ریشوولەى ژیر چەنەیان و گمیزیان، جۆرە ھۆرمۆنىك ھەيە كە بۆنى توندە و بۇ دیارىكردنى سنوورى ژینگەى خویان، كەلكى لیوہرەدەگرن. پەنگە ئەم بۆنە كارىگەرىی لە سەر «ئەندامى حسى- پىستى» بیٹ و بەرگىرى لە گمیز كردنەوہى مندالان بكات. لە لەشى ئینسان جۆرە ھۆرمۆنىك ھەيە كە «دیورتىك»ى پیدەلین كە کوتایى بە گمیزكردن لە ئەستۆیە و «ئانتى دیورتىك» دژى ئەوہ.

4- ھەروەھا ئەوہى كە فالگىرەكان دەلین كە ئیسقانى سەر دەستى كەل یارمەتیان دەدات بۇ پېشبینى كردنى داھاتوو، باوہرىكى مۇغولییە كە ھاتووہتە نیو كوردەوارى «تمۆچین» كە دوائى بووہ چەنگىزخان لە سەر پېشبینى فالگىرىك كە بە سووتاندنى ئیسقانى سەردەستى كەلىك داھاتوو چەنگىزى مۇغول بۆى گىراندەوہ، ھاندرا كە بگەبیتە ئەم پېشبینى و گەبىشت، خەلكى ئیمە بە گشتى دەبیت بزنان ئەوہى كە فالگىرەكان دەلین: ھەمووى درۆ و تەنیا بارى رەوانناسى ھەيە و ژۆریەى فالگىرەكان بە گویرەى ئیمە «پەلپ گۆج لە زمسان گرن» واتە داوا كارىكان ھەيە كە ھەر سەیرە. لەوانەيە جگەرى مۆچە و سىپەلاكى دەمارەكۆل و سەروپى ئەسپى لەگەل مېشكى مېشووولە ئامیتە بكە و لە سەركىفى قاف داينە كە با ئەوہ بلەرىننى بەلكو دللى فلانە كچ بۆت بلەرىتەوہ!!!؟؟؟ فىلمىك لە سەر ژیان و بەسەرھاتى چەنگىزخان لە تلفزیوونى ئىران بلأو بووہوہ ئەم قەسەيە دەقاوئەق گۆنجاو بوو.

ئەوئەش كە بە دادارنى چەنەى كەل تیدەگەن كە مندالەكەیان كوپە یان كچ، بەختەوہرانە ئىستا گۆپاوتە سەر كەلەى پەز و بزن. بەلام ئیمە دەشیت لە تكتۆلۆژى كەلك وەرگىرىن و لە زانستى سەردەم كە وینە گرتن لە پیزە یان تۆلەيە كە بە «سونوگرافى» ناسیارە یارمەتى بگىرىن و لە دۆى خۇرافە نەچپن.

ئىسقانى «فەك»ى كىردۈنە، ئەگەر ئەم ئىسقانە گۆشتى پىۋەبىت، ۋەتوويانە: مندالەكە كچە ۋ ئەگەر ئىسقانى پووت بىت، ۋەتوويانە مندالەكە كورە^۱.

كەمتار kemtar: كەمتار يان كەمتار يان كەفتار يان «قىنگ شەلگە»، گيانلەبەرىكە كە لە ورچ دەچى ۋ بە قەد ورچىكە ۋ گۆشتخۆرە ۋ دوزمنى سەگە. دەنگى ۋەكو دەنگى گريان ۋ پىكەننە، بۆيە بە باۋەرى خەلك ئەم حەيوانە لە رەگەزى شەيتانە. لە چەندىن كەس بىستومە كاتىك كە دىتە قەراخى گۈندەكان، خۆى بە بەروپشەۋە دەپمىنى ۋ كاتىك كە سەگ بۆنى زگ ۋ قونى^۲ دەكات بە جارىك مىلان دەگرىت ۋ ئەيخاتە سەرپشت ۋ مىلان دەشكىنى ۋ لە گەلا دەبىتە كولانەى خۆى. باۋەرىك سەبارەت بە كەفتار ھەيە كە دەلىت: ئەگەر كەفتارىك بكوژىت ۋ مېنەكەى بېرىت ۋ لە پارچەيەك لەگەل خۆتەۋە بىبەيت، دلى ھەر ئافرەتىك كە گەرەكت بى بۆ خۆت رادەكىشى^۳.

كەمووتەر kemûter: كەمووتەر، كەوتر، كەفتەر، كۆتر، كابوك، بالندەيكى جوان ۋ رەنگىنە ۋ مالى دەبىتەۋە. كەوتر بە پىي رەنگى پەر ۋ بالى، ناۋەكەى دەگۆرپىت ۋ ناۋىكى تر بە خۆدەگرىت. بەلام بەگشتى ھەر كەمووتەرە ۋ تەنيا ناۋى تايبەتى لىدەنن. لەۋانەيە: تەوقى، كەرەز، سۆرخن، زاق، پەرەناۋ، لامل، حەلوایی ۋ... ھتد. دوو جۆرە كەمووتەر ھەيە كە رەنگى پەر ۋ باليان قەت ناگۆرپىت ۋ ھەر يەك رەنگە.

۱: «ياھوو»ە كە رەنگى رەشى تۆزكالە ۋ لە سۆرمەنى دەچىت ۋ مالى نايىت.

۲: «گاگەمووتەر» كە لە كىفدا دەژىت ۋ ئەوش رەنگى پەرەكانى ناگۆرپىت، واتە يەك رەنگى تايبەتى ھەيە ۋ ئەوش مالى نايىت ۋ لە كەمووتەرەكانى تر قەلەوترە.

كەمووتەر لە ئەدەبى رۆژھەلاتى ناۋىن بە گشتى، نومادى پاكى، عەشق ۋ بى گوناحىيە، ھەر بۆيە خەلكى باشوورى رۆژھەلات خواردنى گۆشتى كەمووتەر بە تايبەت ئەۋانەى كە مالىين بە گوناح دەزانن. كەمووتەر بالندەبىكى زىرەك ۋ بە توانايە ۋ دەتوانىت بىۋچان رىگەى دوور ۋ درىژ بېرىت ۋ زوو فىرى ئەم شوپىنگەيە دەبىت كە ئاۋ ۋ دانى خواردوۋە، ھەر لە سەر ئەم تايبەتمەندىيە كە لە پىشوو كارى گەياندنى نامە ۋ خەبەرەكان كە پىۋىست بوۋە، زوو

1- لىرە لە پەرۋىزىك راي گشتى خۆم بە كورتى دەلىم: ئەم ھەموو فتوايانە بوۋتە ھۆى قېران ۋ تىكچونەۋەى ئەم ئاژەلە جوانە لە شاخى كوردستان ۋ متمانەم ھەيە كە گەلى كورد پارىزەرى مەلىبەند ۋ نىشتمانە جوانەكەمان بن. ھەرۋەھا، لەۋەى كە مىشك ۋ گۆشتى كەل بەتامە، شكى تىدا نىيە، بەلام مىشك ۋ گۆشتى ئەم ئاژەلە جوانە ھەر ئەۋ تايبەتمەندىيەى ھەيە كە ئاژەلەكانى دىكە ھەسيان ۋ ئەم باۋەرە كە شاخى كەل دەبىتە ھۆى بەرفراۋانى كەرىي مەشكە، ھۆكارىكى رەۋاناسىيە ھەيە ۋ ئەمەش وايە كە ئەۋ كەسەى كە مەشكە دەژەنەت جگە لەۋەى كە لە بەر خۆيەۋە بەيت دەخوئىنى كە بە «بەيتى مەشكە» بەناۋبانگە، ئەم شاخى كەلە كە دوانەيە لە يەك دەدەن ۋ ۋەكو گۆرانىبىزىك كە دەفى بۆى لىدەن، ھاۋبەشى مەشكەژەنەكە دەكات ۋ كەمتر ماندوۋ دەبىت ۋ مەشكەژەن لە جياتى ئەۋەى كە نىو ساعەت مەشكەكە بژەنى، يەك ساعەت دەبىزەنەت. ئاۋەھا بەرى مەشكەكەش زۆرتەرە. بۆ پىزانىنى زياتر بنورە مار.

2- قون: قون، قنگ.

3- پاستىكەى وايە كە ئەم باۋەرە ھىچ پەيوەندىيەكى بە زانستەرە نىيە بەلكو خۆرافەيە.

4- واتە: دەستەمۆ نايىت.

به زوو بگه بندریت له ئەستۆی هه‌بووه و ئەم ره‌واله‌ته‌ بووه‌ته هۆی بنیاتنانه‌وه‌ی «که‌مووته‌ر بازی» له نێو خه‌لکان.

سه‌باره‌ت به‌ که‌مووته‌ر باوه‌رپیک هه‌یه که ده‌لێت: ئە‌گه‌ر مندالی ساوا که تازه‌ زووانی گرتوه، واته‌ خه‌ریکی قسه‌ کردنه‌وه‌یه، پت¹ بێت، بۆ ده‌رمانی ئەم نه‌خسه‌ هێلکه‌ی که‌مووته‌ر پێده‌ده‌ن و باوه‌رپیان وایه که باش ده‌بێته‌وه و به‌ باشی ئاخاقتنی وشه‌کان ده‌کات.

که‌مووته‌ر هه‌ر له‌ راستیدا بالنده‌یه‌کی سه‌یره. به‌ پێی زانیارییه‌کان مێشکی که‌مووته‌ر به‌ قه‌د قالاویکه، هه‌ر چه‌نده که له‌شی بچوکه. هه‌ر بۆیه له‌ بالنده‌یه‌کی هاوسنگی خۆی وه‌کو که‌وک و سووسگ زیره‌کتره و زانیاری و تیگه‌یشتنیشی سه‌یره. که‌مووته‌ر له‌ سه‌رانسه‌ری ژبانی خۆیدا ته‌نیا یه‌ک جووت بۆ خۆی دیاری ده‌کات.

لای ئێمه‌ بابه‌تیک هه‌یه که به‌ «نه‌رپه‌وان و ماده‌وان» به‌ناوبانگه. ئە‌وه‌ش بریتی له‌وه‌یه که که‌مووته‌ری نێریان مێ ئه‌وه‌نده جووته‌که‌ی خۆی لا خۆشه، که ئە‌گه‌ر ته‌نانه‌ت خۆی له‌ قه‌راخی ئاسۆیش بێت، ئە‌گه‌ر جووته‌که‌ی له‌ نێو ده‌ستیش دا بگریت، یه‌ک راست له‌ سه‌ر ده‌ستت ده‌نیشیت. ئەم ره‌وايه‌ته‌ی خوواره‌ باسی ئەم ئه‌وینداریه‌ ده‌کات که زۆر به‌ قه‌وته و له‌ زاری کاک مه‌جید قه‌نبه‌ری² بیستومه که ده‌یگوت:

بۆ فرۆشتنی که‌مووته‌ره‌کانم له‌گه‌ڵ کابرایکی کرماشانی مامله‌مان کرد، به‌و مه‌رجه که پێ بگه‌ینم که ئەم جووته که‌مووته‌ره، نه‌رپه‌وان و ماده‌وانه، بۆیه له‌ سیاره‌دا دانیشتن و به‌ره‌و کرماشان که‌وتینه‌ رێ، له‌ شار که دوور بووین دانیه‌ک له‌ که‌مووته‌ره‌کان له‌ په‌نجه‌ره‌ی سیاره‌ به‌رمدا و ئە‌ویتیاریان لای خۆم بوو و په‌نجه‌ره‌که‌م داخست. که گه‌یشتینه‌ گاراجی کرماشان و له‌ سیاره‌که‌ دابه‌زاین و سه‌یری ئاسمانم کرد، که‌مووته‌ره‌که له‌ سه‌ر سه‌رمان خه‌ریکی په‌روازکردنه‌وه بوو و من جووته‌که‌یم له‌ ده‌ستم گرت و نیشانمدا، یه‌ک راست له‌ سه‌رده‌ستم دانیشتم³.

گورگ gurg: گیانله‌به‌ریکی گۆشتخۆره و مالی نابی‌ت و له‌ ره‌گه‌زه‌وه له‌ سه‌گ ده‌چێ، یان باشتر بلێم سه‌گ گیانله‌به‌ریکه له‌ ره‌گه‌زی گورگ که مالی بووه‌ته‌وه. ژینگه‌ی گورگ کیف و ده‌ر و ده‌شت، به‌ تاییه‌ت قه‌راخی گونده‌کانه. سه‌باره‌ت به‌ گورگ، بیروباوه‌ر زۆره، له‌وانه:

خه‌لکی باشووری پۆژه‌ه‌لات به‌ هێچ شێوه‌یه‌ک گورگی مێینه‌ ئازار ناده‌ن و نایکوژن، چونکه ئەم کاره به‌ گوناه ده‌زانن، هه‌روه‌ها گورگ لای ئێمه‌ هه‌یوانیه‌کی ته‌ماکار و درپنده و مزپیره⁴ و مه‌ترسیان له‌ تاکه‌ گورگ زۆرت‌ره تاکوو گه‌له‌ گورگ، چونکه گورگ هه‌یوانیه‌کی ته‌ماکاره و له‌ ئە‌نجامی کاری خۆی دل‌سه‌رد نابیت و به‌رده‌وامه، ئە‌گه‌ر به‌ گه‌له‌و بێن، هێچ کاریک ناکه‌ن له‌ به‌ره‌وه‌ی که به‌ ته‌مای یه‌کتران ئە‌مێنن و خۆیان ناخه‌نه‌ خه‌ته‌ر، به‌لام ئە‌گه‌ر تاکه‌ گورگیک بێته‌ سه‌ر رانیک، ته‌نانه‌ت ئە‌گه‌ر شووان و چه‌ند سه‌گیش چاودێری رانه‌که‌ بکه‌ن، هێرش ده‌باته‌ سه‌ریان و

1- پت یان بې مندالیک که به باشی ئاخاوتن ناکات و بېک بېک قسان ده‌کات، زمان گرتن.

2- مه‌جید قه‌نبه‌ری دانیشتووی شابه‌ده‌ ته‌مه‌نی چل و هه‌فت ساڵه و ماوه‌ی ژۆریک که‌مووته‌ر و بالنده‌ی په‌روه‌ده‌ کردوه.

3- ئە‌وه‌ی شایانی باسه‌ رینگه‌ی شابه‌ده‌ تاکو کرماشان، شه‌ست کیلومتره.

4- مزپیره: به‌د جنس، به‌دقه‌ر، خراپ.

به ناچار هر چنده که له پهز و ناژهل بکه ویتته بهر ددانی، ده درپیت و زامی کاری ده خاته پیاو و دلنیا به که لانی که م دوو یان سی له وانه ده تووین و لاشه که یان ده خن دووری ناوایی و دوايي ده توانیت لیاو بخوات.

له نیو خهلکان خورافه گه لیک هه به که ده لیت:

ئه گهر سیپه لاکي گورگ به و مهرجه که له کاتی ده رهینانی ئاو لی نه خواته وه، یان به ئاو شوشتوشوی^۱ نه دن، به ئافره تان بخورد ریت، ئه م ئافره ته ئاوه شوو^۲ ده بیت. جگه له وه ئه گهر که سیک که سیپه لاکي گورگي هه بیت و گمیزی خوی ئامیتته ی بکا و بداته ژنیک، ئه م ژنه ته نیا له گهل ئه و که سه په یوهندی و ده سله ملان ده کات، هه روه ها خهلک «زویه له züyele»^۳ ی گورگ بو کاری ده رمان به باش ده زانن و ئه مهیش ئا وه هایه که زویه له ی گورگ وشکی ده کهن و دوايي به ده سهار^۴ ئارد ده کریت و له گهل وه سمه^۵ ئامیتته ی ده کهن و له سه سه ری ده گرن و سه رنیش و سه رانسیه^۶ باش ده کاته وه و هه روه ها بو برشت و سووما ی چاو^۷ به باشی ده زانن.

جگه له وانه، خهلک به گشتی له سه ر ئه م باوه رهن که «قاپ»^۸ ی گورگ بو شه ونه خونی و وریا که ری باشه. هه ر بویه شووانه کان و ئه وانه ی که چاودیری مه ر و مالآت ده کهن، بایه خی هه ره زوریک ده دنه ئه م بابه ته. یان بیستومه که هه ر که س مووی گورگي له لا بیت، بجیتته هه ر کوریک دابنیشی، ئه و کوره ته فروتونا ده بیت، هه روه ها گورگي می ئه و کاته که خوارده مه نی ده ست نه که وی به ره و قیبله ئه وه دنه ده لولینتی که له ئاسمان په نیر بوی دیته خوار.

خهلک به گشتی کلاش و گیوه له پیستی گورگ دروست ده کهن و له سه ر ئه م باوه رهن که ئه گهر پیلاییک له پیستی گورگ له پی بکه ن و له دووی کاریک بچن، تا نه گه یینه ئاکامیکی باش ده س هه لگیر نین، بو ئه وه ی که گورگ له ئه نجامی کاری خوی زور تاقه تی هه به و پشت سه رد نابیت.

هه روه ها گورگ بویه له ئاگر ده ترسی که کاتی تیروانین به ئاگر پیه ی^۹ چاوی ده سووتیت^{۱۰}، هه روه ها باوه ریکتر ده لیت: ئه گهر که سیک دللی گورگ بخوات، زاندار و نه ترس ده بیت^{۱۱}.

1- شوشتوشو: شتن. شوشتوشوی نه دن: نه یشون.

2- ئاوه شوو: جنده، گه نه کار، داوین پیس.

3- زویه له: کیسه ی سه فرا.

4- ده سهار: ده ستار، ئاسهک، ئاسیاو ده ستی.

5- وه سمه: پیستی گوێزه که هاریاوه و وهک خه نه له مووی ده گرن.

6- سه رانسیه: نه خۆشی میگرن.

7- سووما ی چاو: سووما ی چاو.

8- قاپ: ئیسقانی قاپی پی، قوله پی.

9- پییه: چه وری.

10- ئه م چه ند بابه ته م له کاک قودره ت دارابییه وه، بیستوه.

11- ئه م بابه ته م له زاری کاک ئه یووب شه ریفیییه وه، بیستوه.

گون که له شییره **gun keleşêre**: گیانله به ریکه وهکو (که له شییر خودایله - په پووسلیمانان) یان هودهود. خه لک به گشتی ده لاین: ئەو کاته که چه زره تی سوله یمان زه ماوه ند کرد، ئەمر کردووه که هه موو بالنده کان بئین و بالی خویان باز بکه ن تا گزینگی خۆر روومه تی بووکه که ی نه سووتینیت و هه موو بالنده کان وا ده که ن. له پر گزینگیکی خۆر ده که ویتته سهر روومه تی چه زره تی سوله یمان و مه لان ده پرسن ئەمه چییه؟! سوله یمان ده لایت: ئەم مه له گون که له شییره یه. که بانگی ده کات دیت و لئ ده پرسیت بۆ هاتیت؟ ده لایت تو فه رمانت دا که هه موو بالنده کان بئین و منیش هاتم، ئیستاش ههر ئەوه ندە بزبان که ژن به قا و به فای نییه^۱.

گییه له خورگ **gîyeflexwerig**: جوړه کرمیکی زۆر گه وره یه که له مه زراکان و له «به ونه کان»^۲ دا بهر فراوانه وشکی ده که ن و دواپی ده بهارن و وهکو خۆراک ده دهنه په مه کی کا و جوپی میشنه و بزنی، باوه رپیان ئەمه یه که تووشی نه خووشی نابن^۳.

مار **mar**: گیانله به ریکی خه زه ند^۴ و خوینسه رده^۵. له سروشتدا دوو جوړ مار هه یه، ئاوی و دهیمی. مار به شیوه ی هیلکه دانان زاوژی ده کات، بیجگه له هه فی که ئەویش هیلکه که ی له نیو زکی ئەگه ییت و ده بیته تووله مار. ماری ئاوی به گشتی ژه هراوی نییه، جگه له یه ک نمونه که «هه شی **heşî**» یی پی ده لاین و له مه رغه زاره کانداه ژیت. له کرماشاندا سه راویک هه یه که «هه شیلان» ی پی ده لاین و له وی ماری ئاوی ژه هردار زۆره. ماری دهیمی به گشتی ژه هراویه، جگه له نمونه یه که له کشتوکالدا ده ژیت و په نگی سووره و ژیری زکی زه رده. خه لکان ئەم ماره به فریشته ی خیر و به ره که ت ده زانن و کوشتنی ئاوا مارگه لیک به گوناح ده زانن. ماری ژه هراوی له بواری ئەندازه و شکله و جیاوازی هه یه له گه ل ماری غهیری ژه هری، ئەوهش بریتی له وه یه که سه ریان که شیده و سی چۆزه و ددانی «قه لۆیه **qelûye**» یان هه یه. به ناوبانگترین ماری ژه هری بریتین له: هه فی، کوله مار، جه عفه ری، زه نگی و دارپه ر. زۆریه ی خوراکی مار بریتیه له: چۆله که و مارمیلک و هیلکه ی بالنده و قورواک و ماسی. به لام نمونه یه که ماری دهیمی هه یه که به ده گمه ن ده ست ده که ویت و «سفره مار» ی پیده لاین و من خۆم نمونه ی ئاوا ماریکم له باکووری ئیران و له شاری «پروودبار» سهر به پارێزگه ی «گیلان» دیوه که ژیانیکی سهیری هه یه.

خۆراکی ئەم ماره میشووله و مروچیه یه و به شیوه یه کی زۆر سهیر نه چیره وانی ده کات. ئەندازه ی ئەم ماره زیاتر له یه ک متره و به نیسبه ت ئەستوره. ئەم ماره له قه راخی باغ و باغاتدا ده ژیت و په نگی سووری کالی هه یه. له کاتی برسیه تی دیتته قه راخی گه نیاوه کانی گوند و زگی خۆی باز ده کات و هه موو ئەندامی ده روونی خۆی ده خات رووه وه و

1- ئەم بابته م له زاری باوکمه وه، بیستوه.

2- به ون: ئەو زهویه که ناکیلت و گیای خۆرسکی تیدایه.

3- ئەم بابته م له زاری باوکمه وه، بیستوه.

4- خه زه ندە: خشۆک.

5- خوینسه رد: متبوو، ئەو گیانله به رانه ی که له وه رزی زستاندا ده چنه سوپی متبوونه وه. له سروشتدا دوو جوړه حیوان هه یه، خوینسه رد و خوینگه رم. زۆریه ی خه زه ندە کاتن له به شی خوینسه رد گونجاون و به کورتی خوینسه رد گیانله به ریکه که زستانان فه عالیه تیان نییه و ده خه ون.

نیشان دەدات که مردوو و زگی دادراوه . کاتی میشوولە و مروچە ی زۆریک دارپاوه سەری و خەریکی خواردنەوہی بوون، زکی خۆی دەبەستێ و زیندوو دەبیتەوہ و ئەپوات. ئەم مارە قەت بە دەم و ددان خۆی نەچیروانی ناکات.^۱ خەلکی قەراخی چۆمی «سەیمەر» لە ناوچە ی لەکستانی پارێزگە ی ئیلام دەلێن: کە ئاوەها ماریک لە قەراخی سەیمەر بووہ . نمونە یکی تر کە «دارپەر» ی پێدەلێن و لە سەر شاخی دارەکاندا دەژیت و لە لێرەوارەکانی شاری «گیەلان» لە پارێزگای کرماشان، زۆرە .

نمونە یکی تر ماری شاخدارە کە خەلک دەلێن: ئەگەر شاخی مارت ھەبیت و بەقەد مەشکە ئاویزانی بکەیت، بەری مەشکە بەرفراوان دەبیت. من خوم ماری شاخدارم دیوہ و شاخی ئەم مارە بە قەد نیوہی نیسکیکە و ھەر ناتوانی بیپیتەوہ تاکوو بگاتە ئەوہی کە لە مەشکە ئاویزانی بکەیتەوہ .

بابەتیتەر باسی «بەش»ە . «بەش» ھەر بە مانای سەھم و قسەتە و دوو جۆرە بەش لە نیو خەلکدا ھە یە . یەکەم بەشی مار و دوھەم بەشی نەخۆشی .

عەشیرەتیک لە گەلی یارسان ھە یە کە بە «باوہیل» بەناوبانگن و ھەم بەشی مار و دمارەکوێلیان ھە یە و ھەم بەشی نەخۆشیگەلێک وەک زەردە ی یان یەرەقان و ئاکلە یان سفلیس و ئاگرەک.^۲

بابەتیتەر «میەری مار» یان مۆرە ی مارە . خەلک دەلێن ھەر کەس مۆرە ی ماری ھەبێ، بە ئارەزوی خۆی ئەگەبیت. ئەوہی کە من پرسیارم کردووہ، زۆرە ی خەلک لە بابەتیک بە نیوی مۆرە ی مار قسە دەکەن، بەلام خۆیان ئاوا شتیکیان نەدیوہ ھەر ئەوہندە دەزانن کە بە قەد نیسکیکە و خەرپ و پەنگی شینە و دەلەریتەوہ و دەشیت لە نیوانی پەمە ھەشاری بکەیتەوہ .

خەلک بەگشتی لە سەر ئەم باوہرەن کە ئەگەر کەسیگ بە راشکاو بچیتە سەر جووئگیری ماری نیڕ و مێ، زوو بە زوو پاپووشەکە ی دەربیتێ و بخاتە سەریان و خۆی بە توندی ھەرپا بکات و ھەفت جار لە سەر جۆگەیک باز بدات و بیپیتەوہ، مارەکان مۆرەیک لە سەر پاپووشەکە ی بە جێدەھیلێن کە ھەر ئەو مۆرە ی مارە یە کە باسما ن کرد .^۳

بابەتیتەر «کەور مار *kewrî mar*» یان پیستی مارە . خەلک دەلێن: پیستی مار بۆ دوعا کاریگەری ھەرە زۆریکی ھە یە و لە زۆرە ی دوعاکاندا پیستی مار و سوێ دەرزیلە، پیکەوہ لە توپی قاقەزی دوعاکە دەپێچن و دەلێن حکمەتی ھە یە^۱ .

1- سالی ۱۳۶۹ ھەتای سەرباز بووم و چەند مانگ بەر لەو میژووہ بوومەلەرزەکی بە قەوہت پارێزگای «گیلان» ھەژاند و ئیمە بۆ یارمەتیدانی خەلک چووینە ئەم پارێزگە یە و لە شاری «رودبار» دا گیرساینەوہ و ئەم مارەم لەوئ بینی .

2- بە باوہری من بەشی مار شتیکی مەورووسی نییە (واتە: ئەو کەس و بنەمالانە ی کە دەتوانن "مار" بگرن و پێیانەوہ نادات) ھیشتا تینەگە یشتووہ کە ئەوانە ی بەشی ماریان ھە یە دەبیت خاوەنی چ تاییەتمەندیک ببن ھەر ئەوہندە دەزانم کە قەوم و خزمانی ئیمە دەلێن: کە بنەمالە ی ئیمە بەشی ماریان ھە یە . من خۆم و برای گەورەترم و برا چکۆلەکەم بە بێ ترس و خۆف مار دەگرین، ھەر وہا میمکی خۆم کە بەداخوہ فەوتا لە سەر ئەوہی کە ژن بوو و ژنان لە مەل و موور زۆر دەترسن، بە بێ ھیچ ترسیک ماری دەگرت. بەلام قەت ناتوانین مارانگەستە دەرمان بکەین. عەشیرەتی «باوہیل» مارانگەستە و نەخۆشی زەردە ی و ئاکلە و ئاگرەک بە بێ داروو و دەرمان، چاک دەکەن. بۆ نمونە، ئەوہی کە زەردە ی یان ئاکلە ی ھەس، دەتفەننە نیو دەم و چاوی و دوا یی باش دەبیتەوہ .

3- بەلام راستیەکە ی وایە کە شلەگۆی مار تیزاویە «ئەسیدی»ە و مار لە سەر جۆرە بەردیکی تاییەت، کەوا دیارە لە مەرمەر دەچێ، گۆ دەکات و دەبیتە ھۆی رۆخاندنی ئەمجۆرە بەردە و مۆرەگەلیکی خەرپ و شین لێ دەکەوێتەوہ کە پەنگە خەلکان ئاماژەیان ھەر بەو مۆرە ی مارە بیت .

مار به نېسبه تی چۆنیه تی و چه ندایه تی خۆراکه که ی، پیست ئەگورپینئ و لانیکه م له ماوه ی پازده رۆژ هتا مانگیک جیاوازه و هیچ حیکمه تیکی نییه . خه لک ده لئین: مار له شه وانی هه یینیدا پیست ده خات .

بابه تیکی تر سه باره ت به مار ئەمه یه که ده لئین یه ک بست «وژه» له لای سه ر ویه ک بست له لای دۆی^۱ مار بقرتینئ و له ئاوی کولدا به زۆری بکولئینته وه و دوا ی ئەوه ی که خه س و توخ بووه ته وه، له سه ری بگریت بۆ ده رمانی که چه لئ و تاسی زۆر باشه . له لایکی تریشه وه هیندستانیه کان و ته نانه ت عه ره به کان باس له پۆنی مار ده که ن که بۆ مووی سه ر باشه^۲ .

بابه تیکی تر سه باره ت به مار، ده رمانی مارانگه سته یه . شیوه ی ده رمان له لای خه لکان جیاوازه . بۆ نمونه هه روا که له لایه ره کانی پیشوو باسمان کرد، خه لکی گوران که به گشتی سه ر به ئائینی یارستانن، ده چنه لای باوه کان . شیوه یه کی تر ئەمه یه ئەو شوینیه ی که مار گازی لیگرتوو به چه قۆ زامی ده که ن و خوینیه که ی به ده م و ددان ده کیشن . ئەم شیوه ده رمانه له رووی زانستیه وه پر خه ته ره، ئەگه ر ئەو که سه که به ده م و ددانی خۆی ژه هری مار ده کیشیت، ددانی کولور بیت یان زامی بچووکیک له ده می بیت، ژه هری مار له گه ل خوین و نیرونی^۳ ئەه سابی ئامیته ده بیت و ده یکوژیت^۴ .

شیوه یه کی تر له ده رمانی مارانگاز، شیوه یه کی ره سه نی کوردیه که هۆکاری زانستیشی هه یه . ئەم ره وایه ته له زاری میمه زای خۆم له یلا ره شیدی^۵ بیستومه که بۆی گپامه وه پیاویک به نیوی «موحه مه د» کورپی «ئه سه د» که

1- ئەم بابته م له دوعانووسیک بیستوهه، که به ده رخواستی خۆی ناوی ناووسم .

2- دۆی: کلک .

3- په نکه ئەم باوه ره هۆکاری زانستیی هه بن، به لام شتیکم به ده سته وه نییه هه ر ئەوه نده ده زانم که بۆیه یه ک بست له سه ر ویه ک بست له دۆی مار ده بپن که کیسه ی ژه هری مار له ژیری ددانه کانیه و به شی دۆی مار هتا کونی قۆنی تاله، بۆیه باوه په که ده لئیت: که ده بیت ئەم دوو به شه له له شی مار ببپه ته وه، هه ره ها له خواردنی ماریش ئاوا ده ستورپیک هه یه .

4- نیروون: قه لاف یان پۆکه شی ده ماره ی ئەه ساب .

5- به باوه ری خه لک ژه هری مار زۆر تاله و بووه ته نوما دپیک له ئەه به ی کوردی . به لام ئەوه ی راستی بیت ژه هری مار قه د تال نییه به لکو شیرینه . به پتی زانیاریه زانستیه کان، ژه هری مار له بونیانیک دروست بووه که «بونیانی ئیدرۆکه ریون» ی پیده لئین . ئەم ئامیته گه له بونیانی چه ری و قه نده، هه ره ها ده توانی به گرتن و به ردانی ئیلکترۆن بگوردریته ئامیته یه کی تر به واته ی زانستی «ئامفۆتریک» ه . ئەم ده ستوره له ده رسی شیمی (ده رسی شیمی: وانه ی کیمیا، زانستی کیمیا . شیمیا: کیمیا) «تۆکسیداسیون و ئیجیا» ی پیده لئین . چونکه خوین هه موو جوژه ئامیته ی تیدایه، ئیلکترۆنی ئازادی زۆره، بۆیه کاتیک که ژه هری مار بپۆته نیو خوین، زوو به زوو له هه موو ئەندامه کاندایاوه بیته وه و به تاییه ت ژه هری مار کارپه گه ری له سه ر هه سابی «سه مپاتیک و پارا سه مپاتیک» ی هه یه . ئەم دوو ئەه سابه ئەرکی هه ناسکیشان و گه ردشی خوین و کوته ی دل ... جیه جیه ده که ن، بۆیه له شی مارانگاز تووشی هه لومه رج ده بیت و ده مریت . پزیشکان پیشنیار ده که ن که ئەوانه ی که ددانیان کولوره، ژه هری مار مه کیشن؟ چونکه له پێگه ی کونی ددانه که کاریگه ری خۆی ئەنجام ده دات، هه ره ها که وتمان ژه هری مار ئەگه ر له خوین ئامیته بیت، کاریگه ری خۆی به جیدینیت، به لام ئەگه ر ته نانه ت بخۆردریت، به و مه رجه که زامی گه ده و ریخۆله ی نه بیت، هیچ کاریگه ری نییه .

6- له یلا ره شیدی، دانیشتوی شاباده و ته مه نی پینجا و چوارساله و خانه داره . له گوندی «به له وا ته ره» سه ر به مه لبه ندی «چه رداور» که ئیستا سه ر به پارێزگه ی ئیلامه، ده ژیت .

ئىستا فەوتاه و خرمى خويان بووه، دهماره كۆل¹ دەستى زامار دەكات و لەم كاتە و بىدەرەنگ زاواكەى كە پياويكى لىھاتوو و پىسپۆر بووه و ناوى «مايخان» بووه بزنىگ دەكوژى و خوينەكەى پزاندوووتە سەر زامەكەى و موحمەد باش بووتەو. كورپەكەى بە پەحمەتى «موحمەد» خەلكى ئەم گوندە ئەم پەوايەتەى قەبوول بوو و وتیان: پاستە.

دەبىت بزانیين كە دهماره كۆل و ماری گەرمیان زۆر ژەهراویە و خەلكان مەترسى زۆر كیان لەم دوو گیانلەبەرە ھەبە بۆ ئەوھى كە لە ناوچەى گەرمیان ئاو كەمە و ژەھرى ئەم گیانلەبەرە تۆخترە.

ھەرھەا داىكى خۆم خوالیخۆشبو «شیرین عەباسى» بۆى گىرامەو: ئەو كاتە كە گەرمیان و بەرەچامان² دەكرد لە گوندى «سەرچەم» كە ھاوینەھەواری ھۆزى زەنگنە بووه و ئىستا سەر بە پارىزگای ئیلامە، خەلكان خەرىكى دروستكردنەوھى زمیئە³ بوون، ماریك زام خستە دراوسیه كەمان و باوكم كە لە كارى دەوا و دەرماندا شارەزایی ھەبوو، زوو بەزوو بەرخىكى كوشت و گەدەكەى كون كورد و دەستى مارانگازەكە بە گشتى تیدا كورد و بە پىخۆلەكەى گرێبەستى كورد. دواى ماوھەكەى كورت گەدە سەخوڕەكەى پەنگى زەردە و بوو و پیتار پیتارەو بوو و كابرایش یەك دوو پۆژ ھەندىك ناساز بوو و دواى باشەو بوو⁴.

بابەتێكى تر سەبارەت بە دەرمانى مارانگاز ئەوھى بوو كە خۆم ئەزمونم كورد: كوتایی مانگی خاكە لیوھ بوو كە لەگەل دوو دۆست و بەرادرەرى خۆم⁵ بۆ گرتنى مار چووینە كیفەكانى دەقەرى شاباد. مار بە گشتى لە كوتایی مانگی خاكە لیوھ لە كونی خۆى دیتە دەر و لە بەر خۆر خۆى دەخەملینى و ھیشتا گر و گورج نییە، بۆیە گرتنى ساكارترە. كاك فەریبۆرز كە خۆى شارەزای مارگرتن بوو، ماریك بووه تووشیەو و بۆ گرتنى پەلەى كورد و بە داخوھە مارانگاز بوو. من و كاك جەواد بە دەم و ددان ھەندىك لە خوینى پى فەریبۆرزمان كیشا و بە پەلە ئەومان گەیانە نەخۆشخانەى شاباد. لەوئێرەستارىكى⁶ بە تەمەن، وتى: شیرى پى بدن تا دارووەكانى حازر بكەین و ئیمە شیرمان پى خۆراند و دواى یەك دوو خولیک، كاك فەریبۆرز شیرەكە قەسیان⁷ كورد و سەیر ئەوھە بوو كە

1- دهماره كۆل: دوپشك.

2- بەرەچای: سەردسیر، زیزی گەرمەسیر.

3- زمیە: شوینگە ھاوینی بۆ پان و میگەل.

4- ھۆى زانستی ئەمجۆرە دەرمانە ئاوەھایە كە لە گەدە ھۆرمونیک ھەبە بە ناوى «گاسترین» كە زۆر تۆخە و كارى ھەزم و مىكروبووژى گەدە لە ئەستۆیە و بە «شیرەى مێعدى» یش ناودارە و لە گەدەى ئازاھەدا جگە لە سەوزە و كا و جوئ نییە و ھەر ئەمانەش خەواسى دەرمانیان ھەبە و بە پى زانیاریەكان «فشارى ئوسموزى» بە نىسبەتى خوین زۆر زۆرە. كاتیک دەست یان پى یا ھەر ئەندامیک لە لەش مارانگاز بىت و بەگەدە و سەخۆرەكە یوھە بپۆشیتەو فشارى ئوسموزى دەبیتە ھۆى ئەوھەكە ژەھرى مار بەرەو خۆى بكیشى و ژەھر بە نىسبەت كەمتر دەپزیتە نۆو خوین.

5- فەریبۆرز نىكونژاد، خەلكى گوندى شیانە و دانیشتووی شابادە و تەمەنى سى و شەش سالاھ و كارى ئازادە دەكات. ھەرھەا: جەواد مەنسوروى خەلكى گوندى تەجەرەبە و دانیشتووی شابادە و تەمەنى سى و ھەشت سالاھ و لە ئازانس خەرىكى ئیشە.

6- ئاقای سۆلەیمانى: كە خەلكى گوندى «تراو سەى ھەياس» ە و ئىستا خانەنشینە. فیربوونى ئەم دەرمانە مەدیوونى «ئاقای سۆلەیمانى» یم كە پياويكى بە ئەزمون و لىھاتووھ.

7- ھینایەوھ، پشاندىەوھ.

ديمان شير نه بوو، به لكو په نيري ته واو بوو. يهك دوو را نه و كارمان كرد و پرهنگ و رووي فهرپووز باشه وه بوو و زورينه زهره كه له له شي نه ما¹.

ماخه **ma xer**: سه بارهت به كه ر له لاپه ره كاني پيشوو باسمان كرد، به لام ماخه ريان كه ري مچ چندهين بير و باوه پي تر له سه ري هه يه. وهك شيري ماخه كه «مازاك mazak» ي پيده لين و بو درماني كيم و خلتی سپه لاک باشه. مازاك هه روهك شيري ناژه له كاني ديكه يه، به لام زور خه ستر و چه ورتره و پاستيه كه ي وايه كه هه ر شيريك بو درماني كيم و زوخي سپه لاک باشه، هه روه ها پاشه رووي ماخه كه «قه رسه قول» ي پي ده لين بو نه خوشي «چاو نيشه» زور باشه. چاو نيشه له راستيدا نه خو شيه كه كه له گه رت و خاك و گه رده لولول هه لده ستي و ده بيته هو ي كيم داربووني پيله ي چاو و كرمي لیده كه ويته وه كه زور بچوو كه و له چمكي چاودا ده ژيت و قه رسه قولی ماخه دو كه ليكي توندي هه يه كه ده بيته هو ي تي كچووني نه م كرمه و چاو باش ده بيته وه².

بابه تير سه بارهت به «مايه رزا mayerza» ي جاشول كه يه. مايه رزا وشكي ده كنه و دوايي به ده سهار، ده هه پين و له گه ل دو يان شير تي كه لي ده كنه و بو درماني «ته وه سپروو» يان مالاريا به كاريدين³.

شيوه ي درماني تر بو ته وه سپروو هه يه كه كاك «شيردل ئيلپور» بو ي گيرامه وه:

نه وه ي كه تووشی ته وه سپروو بووه دواي گيمز كردن له سه ر خاك، ده يبه نه مال وه دواي چهند ساعهت كه خاكه كه وشك بووه وه، يهك لايه ي لي لا ده بن و لاي ژيري نه م خاكه له تو يي ده ستماليك ده كنه و له سه ر هه ني نه خو ش داده نين و دواي چهن كه پت كه نه م كارهيان كرد، نه خو ش باش ده بيته وه⁴.

هه روه ها نه گه ر گمیزی ماخه ري باردار برژيته سه ر زامیگ، نه م زامه قهت باش نابيته وه⁵.

1- هو ي زانستي نه م شيوه درمانه ناوه ها كه زورينه زهر و سه م له ده ماره كاني گه ده و ريخوله دا نه پوات و شير باشترين درمان بو زهر و سه مه و هه موو زهر و ساميک له خو ده گريت.

2- من خو م شاهيدي نه م درمانه بوومه.

3- مايه رزا يه كه م پاشه رووي هه ر ناژه ليكه كه تازه له دايك بووه و زور خه س و توخه و پرهنگي قاوه يي و سووري هه يه و پاشه رووي نييه، به لكو خوراكي پيزه يه كه له ريگه ي «ناوك» يان «ناف» وه ده چيته پيزه دان.

4- نه م بابته م له زاري باوكمه وه، بيستوه.

5- شيردل ئيلپور خه لكي گوندي به يگرده كه سه ر به شاري شاباده و ته مه ني سي و پينج ساله و دانيشتوي كرماشانه و ماموستاي قوتابخانه يه و له شير و كورته چيروكي كوردي، ده ستي بالاي هه يه.

6- پاستيه كه ي وايه نه وه ي كه تووشی ته وه سپروو بووه، زوريه ي هورمونه كاني له شي له ريگه ي گمیزه وه درده چيت و خاك به شيك له م هورمونه له خوي ده گريت و كاتيک كه له سه ر پيست يان هه ني داده نين، له ريگه ي «كوني پيست» كه عاره قی لي ديته در و خاكه كه ته ر ده كات، فشاري نوسموزي دروست ده بيت و هورمونه كان هه ر له ريگه ي كوني پيستي هه ني، سه رله نوو بو له ش نه گه ريته وه.

7- نه م بابته م له زاري كاك قودرهت دارابييه وه بيستوه. هو كاري زانستي نه م بابته په نكه به رفراواني هورموني «نسرژن و پروژسترون» بيت كه له كاتي بارداری زورتره.

بابەتیتەر سەبارەت بە مۆمى^۱ گوڭى كەرە كە بۇ دەرمانى ئىشى ددان باشە. ئەگەر ددانىك كۆلور بىت و ئىش بكا، ھەندىك مۆمى گوڭى كەر لە سەر ددانەكە دادەننن، باش دەبىتەو، ھەروھە ئەگەر مۆمى گوڭى كەر بخوردىت، ئىنسان تووشى گىزى و مەنگى دەكات^۲.

ماسى **masî**: گيانلەبەرىكى ئاوبىيە و گوشتى بە تامە و بۇ ئەوانەى كە تووشى نەخۆشى شەكروكە^۳ و چەورى خوين بوونە، باشە. خەلك بە گشتى لە سەر ئەم باوھەپەن: ئەو كەسە كە تووشى نەخۆشى يەرەقان يان زەردى بوو، «ماسى خولگە»^۴ بە زىندوىى بخوات، باش دەبىتەو.

مامر **mamir**: مر، مرخ، مامر، مرىشك، مرشيكە، كەرگى، كەرگ، كەرک و كەركى ھەموو ناو گەلى مامرە. بە باوھەرى من مامر لە بواری مۆرفۆلوژىيەو دروستترە. مامر واتە «مايە مر» يا «مايە مرخ» و نىرەكەى دەبىتە كەلەشیر. سەبارەت بە مامر باوھەرىك ھەيە كە دەلئت: ئەگەر مامر شەكەتى بخاتەو،^۵ يان خاوەن مال دەچىتە سەفەر يان ميانى سەفەرى دىتە مال. باوھەرىكى دىكە دەلئت: ئەگەر مامر وەك كەلەشیر بقولىنى، لىقەومانىك لە پىگەيە^۶.

بابەتیتەر سەبارەت بە «رىتىق^۷ rîtiq»ى مامرە. خەلكان دەلئن بۇ دەرمانى زام باشە. بەلام لە نىو گەلى كەلور بە تايبەت گىلەلانى رۆژئاوا كە سەر بە پارىزگای كرماشانە، جۆرە دەرمانىك ھەيە بۇ «چىھەرى گاز»^۸. زوو بەزوو پۆنى دان و پەتەسوو^۹ لەگەل رىتىقى مامر ئامىتە دەكەن و لە سەر ئاگر دايدەننن، دواى ئەوھى كە گەرم بوو، ھەندىك دوى ئامىتە دەكەن و دواى خەسبونەو، لە سەر چىھەرى گاز دائەننن، خوينەكەى وشك دەكات و زامەكە كىمدار نابىت و زوو چاك دەبىتەو^{۱۰}.

1- چركى "چك" گوڭچكەى كەر.

2- ئەم بابەتەم لە زارى ماموستا ئەردەشیر ميرزابىيەو بىستوو.

3- نەخۆشى شەكروكە: نەخۆشى شەكەرە.

4- ماسى خولگە: ماسى زور بچووك. ئەو ماسى بچكۆلانەى كە لە قەراخى چۆم و پوبارەكاندا دەژئت.

5- شەكەتى خستن: برىتییە لەوھى كە مامر لە بەر خۆرەو خوى راكىشى و بالەكانى باز بكاتەو وەكو ئەوھى كە بخەوئ.

6- واتا: ئاشووبىك بەرپۆھەيە.

7- رىتىق: رىقنە، جىقنە، پاشەرۆى بالئدە.

8- چىھەرى گاز: برىتى لەو زامەيە كە لە كاتى بەرگن و خورى گرتن لە مېشېنە چىھەرىوان زامىك بخاتە لەشى مېشەكە و پىستى ئازەلەكە بقرتنن.

9- بە گشتى دوو جۆرە پەتەسوومان ھەيە، يەكەم ئەو پەتەسوو كە لە پارچە و قەندە كە پىكەو دەسوتىنن. دوھەم «زۆرى»ى پىدەلئن كە لە جىاتى پارچە و قەند، لە بافەمەنى و مافورە وەكو دەوار و جلى كەر لەگەل قەندەكە دەيسوتىنن و خاسىەتى «ئانتى بىوتىكى»ى ھەيە، ھەروھە پۆنى دان كە «كىلوسترۆل»ى زور و رىتىقى مامر كە بە بۇنەى ھەبوونى گازى «ئىتلىن» خاسىەتى گەندزودابى ھەيە. دەبىنن بە گشتى بۇ سارژى زام باشترین مەرھەمە.

10- ئەم بابەتەم لە زارى كاك قودرەت حاتەمىم بىستوو كە خەلكى گىلەلانى رۆژئاوايە و تەمەنى لە پىنجا تىپەر بوو، ئىستا دانىشتوى شابادە. ئەم دەرمانە ھوى زانستىيە ھەيە. پەتەسوو يان بوو سوو خوى بەرگى لە خوينرپشتن دەكات.

بابه تیکي تر سه باره ت به ریتق ئه وه بوو که له سه ر زاری خه لکی گوندی «موومناي» یه که سه ر به باژی ری شابه ده و ئه وه ش ئه مه یه که له قه راخی ئه م گونده کینکی هه ره به رز هه یه که به «کوناکونا» به ناویانگه . خه لکی ئه م گونده له سالی ک یه ک را چوونه ته ئه وئ و ریتقی گاکه مووته ریان هی ناوه چ بۆ کاری ده رمان و چ بۆ کشتوکال . ده بی ت بزانی ن که ریتقی که مووته ر یان مریشکه زه مین هار ده کات و به ری زه ویه که زۆر تر ده بی ت .

مانگا mangâ: ئاژه لیکي شیری و قه له وه و خه لکان جگه له که لک وه رگرتن له شیر و گوشتی، بۆ کاری جووتیاری و کیشه و کوته ی خه رمان^۱ به کاریدینن .

جگه له وانه سپلی مانگا بۆ ده رمانی که م خوینی و به رگیری له گمیزکردنی مندالی ساوا که بابی ده که ن و پیده ده ن^۲ . باوه رپکی تر ده لیت که ئه گه ر مانگا له که لگا بپه ریت، ئه و ساله ، سالیکی پر له خو شی و خیر و به ره که ت ده بی ت .

لای خه لکی باشووری پۆژه لات خواردنی می شکی مانگا ئه وه نده باو نییه و ئه ویان به مه کرووه ده زانن و له جیاتی خواردنه وه ی له کاری سازکردنی «پوشوور»^۳ به کاریدینن .

هه روه ها باوه رپکی دیکه ده لیت: ئه گه ر نه خو شی «زوه»^۴ له ئه نگوستی ده ست پوو بدات، له کونی لووتی مانگا یان گووری^۵ بکه یت، باش ده بی ته وه^۶ .

بابه تی تر سه باره ت به مانگا ئه وه یه که ئه گه ر مانگا له کاتی که لگرتنی بجیت و جووتخواز نه بی ت، خه لک له سه ر ئه م باوه رپه ن که ئه گه ر گیای «مانگا وه که ل»^۷ له مینه ی مانگا دابننن، مانگا که ل ده گریت، هه روه ها که لک وه رگرتن

1- هۆی ئه م ناوه ش هه بوونی چه نده ها ئه شکه وتی گه ره له م کیه یه که زۆر تر ژینگه ی «که مووته ره» .

2- کوته ی خه رمان: هۆله ی خه رمان .

3- له سپلی مانگا و هه ر ئاژه لیکي دیکه «گولۆکوز» و «هۆرمونی دیۆرتیک» به رفراوانه و ده بی ته هۆی به رگیری له گمیزکردن و خه سبوونی خوین .

4- پۆشوور: وه ک که شکه و له هه مام کردن و پاقرکردنه وه ی له ش به کاریدینن و چۆنیه تی سازینی ئاوه هایه که : می شکی مانگا له گه ل گلی سپی تیکه ل ده که ن و به باشی وه رزی ده دن و دواپی وه ک ته پۆلکه ی که شک له به ر خۆر داده نین تا وشک ببی ته وه و له هه مام به کاریدینن .

5- ئه م بابه ته م له زاری میمکی خۆم له یلا رشیدییه وه ، بیستوه . می شکی مانگا و گلی سپی ئامی ته یکی «بازیک» ه ، واته تی زاوی نییه و چرک و قریژی له شیش هه ر بازیکه ، به لام له بواری چه ندایه تی چه وری له پۆشوور خوارتره . بۆیه له گه ل پۆشوور تیکه ل ده بی ت و له ش خاوی ن ده بی ته وه .

6- زوه: نه خو شیکه وه ک که وه له که ئه نگوستی ده ست و ژیری نه یئۆک په یدا ده بی ت و ده بی ته هۆی سووری بوونی ئه نگوست .

7- گووری: گویره که ، گۆک .

8- ئه م بابه ته م له زاری باوکمه وه ، بیستوه . په نگه له کونی لووتی مانگا و گوور و له چلمه که یدا جوړه ئانزیمیک بیت که ده بی ته هۆی تیکچوونی میکرۆبی ساز که ری نه خو شی «زوه» .

9- گیای مانگا وه که ل وه ک گیای چه ویره و په نگی سووری توژکاله .

له «گق ئه ساره» كه له فارسيدا «كرمى شه بتاب» ي پيڊه لئىن و له لاي خه لكان كاريكى زور باوه و باوه پريان وايه كه ئه گهر ئه م مه له له ميينه ي مانگا دابنئىن، مانگا كه ل ده گريٽ¹.

بابه تى تر كه لك وهر گرتن له گمىزى مانگا بو كارى پهنگ پهنى و پهنگكاريه، به تاييه ت بو مافوره و مه وچ. شيوه ي كاره كه ئاوه هايه كه ئاو له سهر قه زانيكى گه وره ده كو لئىن و ئه م پهنگانه كه له سروشتدا هه يه وه كو پوونياس²، تيگه لاوي ده كهن و پهنگپهنى ده ست پيڊه كريٽ. ئه گهر گمىزى مانگا به تهنيا بكو لئىن، پهنكى پرته قالى يان نارنجى ده ست ده كه ويٽ و ئه گهر ئاوي تيگه ن، پهنكى زهردى كال ده ست ده كه ويٽ. بو ئه وه ي كه پهنگه كه كالتر و رووتنر ببيته وه «سيارخ» كه به جه وهر ليمو - ش به ناوبانگه و بهرگى دارى وه ن تيگه لاوي ده كهن و پهنكى كه سك به ده ست ديئن³.

بو ئه وه ي كه قه زانيك له گمىزى مانگا كو بكره تته وه، ژنان به ئه نگوست ژيري «تهن ten» ي مانگا ده خورينن و مانگاگان گمىز ده كهن⁴.

1- راستيه كه ي وايه كه ئه م كارگه له هيج په يوه ندييه كى به گياي (مانگاوه كه ل) يان مه لى (گق ئه ساره) وه نيه، به لكو تهنيا نه قشى هانده بريان هه يه. پهنگه له گياي مانگاوه كه ل جو ره ماده يه ك ببيٽ كه ده ببيته هو ي خوريكى ميينه ي مانگا و هاندره يٽ بو ئه وه ي كه جو تخواز ببيٽ، ههروه ها مه لى گو ئه ساره كه ئه وي ش به بو نه ي جموجولى خو ي ده ببيته هانده ري مانگا كه جو تخواز ببيٽ.

2- روونياس: جو ره گيايه كه.

3- ئه م بابته م له زارى باوكمه وه بيستوه. كاك عه لى رو سته مى خه لكى گوندى "باقراواي دي زگران" ه كه سهر به شارى شاباده و خو ي جولايه و له كارى خو ي پسپوره، ئه وي ش وه تى: دروسته.

4- ته ن: مينه ي مانگا، زى، ئه ندامى زازو زى.

5- ئه م قسه يه م له زارى باوكمه وه بيستوه و هو كارى زانسته هه يه. راستيه كه ي وايه كه له گمىزى هه ر ئاژه لئىگ پهنگيك هه يه و له گمىزى مانگا له بهر فراوانى گمىزه كه ي ئه م پهنگانه يه ش زوره و كاتى كو لاندن و خه س بو نه وه، پهنكى له زهرد و نارنجى ده چيٽ، ههروه ها له بهر هه بوونى «ئاموونياك» له گمىز، پهنگه كه هه مگير نه ببيٽ، بو يه «سيارخ» تيگه لاوي ده كهن كه جو ره تي زاويكى كاله و ئه سه ري ئاموونياك كه «بازىك» ه تيگه دات و پهنگه كه الو تر و شينتر ده ببيٽ و ئه م پهنگه قه ت به شووشتن ناكو رديٽ و به رده وامه. ئه گهر هه نديك گه لاي دار «وه ن» كه به نيشك (بنئيشت) ليڊه گرن، تيگه لاوي ئه م پهنگه بيٽ، پهنگه كه ده گو رپته سهر پهنكى شين و ئه گهر پوونياسى تيگه ن، ده ببيته پهنكى سوور.

ئه وه ي كه شايانه باسى بكم ئه مه يه كه ئه م مافور و مه وچانه كه به م شيوه يه پهنگ ده كريٽ، جگه له وه ي كه پهنگه كه يان قه ت ناكو رديٽ، پوو تاريش (پوو تار: پوو تار: پوو تار: ناپو توريك يٽ) ناپو توريك يٽ، چو نكه له گمىزى مانگا ئاموونياك زوره و هه ر مه ل و موور يٽ ناتوان يٽ له ناوي ئه م مه وچ و مافوره دا بزيٽ و ده ببيته هو ي تيگه چوونى ئه سپن و موور كه له ژيانى كو چه ري، به رفراوانه. ئاوا كه كو نينه ناسان ده لئىن، كو نته ري ن مافورى جيهان مافورى «هه رسين» ه كه زياتر له 2000 سال پيشنه ي هه يه و هيشتا به ساقى ماوه ته وه. پهنگه هه موو ئه وانه په يوه ندى پته وي له گه ل بابته ميژوويه كاني سه رده مى زه رده شته وه بيٽ. چو نكه (فيليام جو نز) سه باره ت به به ندى يه كهم هه تا چل و شه شمى كتيبى «وه ندياد» ده لئىٽ: ((زه رده شت له ئه هوورا مه زدا ده پرس يٽ: ئه گهر مرؤ فتيك ده سته بخوا ته جنازه ي مرؤ فتي مردوو و ناپاك بيٽ، چو ن ده توان يٽ خو ي خاوي ن بكات؟ وه لام ده رديته وه كه، ئه م مرؤ فه ده بيٽ له شو ينيكى تاييه ت و دوور له مه زدا په ره ستان بمينيٽ و ناتوان يٽ به ناگر و ئاو و خاك و گا و دار و پياوي خوا په ره ست نزيك ببيته وه هه تا نو شه و له سه ري تيپه ر ببيٽ. دواي نو شه و، ده بيٽ له شي خو ي به گمىزى مانگا بشوور يٽ)). يان له به ندى هه وتمى ئه م كتيبه سه باره ت به ژنيك كه زاروكى مردووى هينا وه ته سه ر دونيا ده نووس يٽ: ((مه زدا په ره ستان ده بيٽ هه ساريك له نيرو خانوه كه ساز به دن و ژنه كه له گه ل هه نديك خواره منه لى له وي دابنئىن. يه كهم خو راكى ئه م ژنه گمىزى مانگا تيگه ل به خو له ميشه، ئه م ژنه دواي سي شه و ده بيٽ له شي خو ي له گمىزى مانگا بگريٽ و دواي خو ي به ئاو بشوور يٽ)).

مۆش müş: مشك له هه موو شوینیک دا ده ژیت و دوو جوړه مشك هه یه، مشکی ناوی و دهیمی. ئەوهی له مأل ده ژیت هه به گشتی مۆش یان مشکی پیده لاین و ئەوهی که له کشتوکالدا ده ژیت مۆش کووری پیده لاین که له ژیری زه ویدا لانه دروست ده کات و ئەوهی که له گه نیاوه کاندای ده ژیت «گرزه» پیده لاین و ئەوهی که له ته پۆلکه کان و چیاکاندا ده ژیت «رسک» پیده لاین که زیاتر له قه لا کۆنه کان و قه برستانه کان ده ژیت.

باوه ریک سه بارهت به مشك هه یه و ده لیت: ئەگەر که سیک مارانگاز بیت، مشك له سه ره له شیدا باز بداته وه، ئەو که سه به بی دوو و سی ده مریت. په ندیکی پیشنان هه یه ده لیت: مۆش وه ته مار: له تو گان، له من باز. هه روه ها بیستوومه که خۆله میشی مشك بو ده رمانی که چه لی باشه. باوه ریکی تر سه بارهت به مشك هه یه، که وا ئەگیره وه «رسک» له سه ره خه زینه کولانه دروست ده کات و تییدا ده ژیت.

ئەم باوه ره تاراده یه که راسته و چه ند جار بیستوومه که له ده رگای کولانه ی رسک، ئالتون و مۆره ی کۆنینه به دیکراوه. راستیه که یه وایه که رسک له شوینگه لیدا ده ژیت که له پیشوو ژینگه ی مرۆف بووه و نیسته خاپوور و کاول بووه. دوور نییه له کاتی کولانه دروستکردن له سه ره خه زینه دا بروات و لی بخاته ده ری. رسک له هه موو مشکه کان قه له وتره و په ندیکی پیشنان هه یه ده لیت: منیده رسک بان خه زینه. که مه به ست مرۆقی قه له و و زله ورته.

جوړه مشکی تر هه یه که مۆش خورمای پیده لاین. مۆش خورما له راستیدا مشك نییه به لکو «قاقم» ه. مۆش خورما ته نیا مشکیکه که خوراکي گوشته و بالنده کانی وه ک چۆله که، جوجه له و مریشک ده خوات. باوه ریکی تر سه بارهت به مشك، باسی «خاکله مۆشان» ه. خاکله مۆشان بریتیه له ئەو خاکه که مشکی کویر له کشتوکال وه کو ته پۆلکه یکی بچووک دروستی ده کات و ئەوهش بو ده رمانی نه خوشی «که وله» یه. خه لک به گشتی ده لاین: ئەگەر که وله له ئەنگوستی ده ست یان پی بکه ویت، خاکله مۆشانی تازه ی لی بگریت، باش ده بیته وه.^۲ بابه تیکی تر سه بارهت به خاکله مۆشان، جوړه خاکله مۆشانیکه که له پای چیاکان ده ست ده که ویت و په نگی خاکه که سپیه و بو ده رمانی «وای ستویه» زور باشه.^۴

له به شیکی تر له م کتیه سه بارهت به پاقرکه ره کان «مۆته هه رات» ده لیت: ((لهش به چوار شت پاک ده بیته وه، یه که م: شوشتنی لهش به گمیزی مانگا و په ز. دوهم: شوشتن به ناو و گمیزی مانگا. سیه م: خوه ندنی که لامی ئیزه د. چوارم: لیدان به شه لاخ)). بروانه: ته فسیری ئەوستا نووسراوه ی «جیم د. مستتر» وه رگیزانی «د. موسا جه وان»، چاپی دووه م، دنیای کتاب. ل ۷۶-۷۷.

سه بارهت به مانگا و گمیزی مانگا له ئەقیستادا باس زوره و هه ره ئەوه نده بیژم که به پی کتیبی وه ندیداد هه شتا له سه دی بوونه وه ره کان له ره گه زی مانگایه.

1- گه نیاو: ناوه رۆ، پاشه رۆ.

2- که وله: نه خوشیه کی میکروبییه که که له مه ده خاته چاری میشنه و ئەنگوستی ئینسان.

3- ئەم بابه ته م له زاری باوکه وه، بیستووه. په نگی له خاکی زهوی ماده یه که هه بی که دژ نه خوشی که وله بیت. بو زانیاری زیاتر بنوا به شی نه خوشیه کان «نه خوشی که وله».

4- ئەم بابه ته م له زاری باوکه وه، بیستووه.

«وای ستویهر» که له فارسیدا «بادسرخ» ی پیدهلین، نه خوشییه که له سهر گونا^۱ و دهم و چاو کاریگه ری هه یه و له ئەسهری گهرمای خۆره که «سهوین» ی پیدهلین و ئەو ههش تووده ی هه وای گهرم و وشکه که کشتوکالیش وشک دهکات و خوینی سهرگونا فاسد ده بیته و دوایی به سهنگی چه خماخ سهرگونا ئەپینن و زالوی لیده خه ن تا زالو خوینی فاسد و گهنیاو بخوات و دوایی به خاکی خاگله متۆشانی سپی که ئەلهک کراوه، سهر گونا و زامی گونا ده پۆشینن^۲.

مه لۆچگ melüçig: مه لۆچگ یان چۆله که، بالنده یه که له هه موو مه لبه ند و گونده کانی کوردستاندا ده ژی و هه رچه نده که گوشتی که مه، به لام که بابی چۆله که زۆر به تامه. خه لک به گشتی ده لین: گوشتی سینه ی چۆله که بو مندالیک که تازه ددانی دهره یناوه، باشه و ده بیته هۆی به رده وامی و مانه وه ی ددانی مندال، ههروه ها پیه ی چۆله که بو ئیشی گوئی باشه و پیه که ی ده تاوینن و له گوئی ده که ن و ژانی گوئی ساکت^۳ ده بیته وه. ئەلبه ته چۆله که ئەوه نده پیه ی نییه، به لام جۆره چۆله که یه که هه یه که «مه لۆچک زهرده» ی پیدهلین و له چۆله که گه وره تره و گوشتی له پهنگی زهرده چیت و پیه ی زۆره. جۆره چۆله که یه که تره یه که «جقه» پی ده لین و له گه ل جقه ی هه رام گوشت که بچوکه و پهنگی رهش و سپیه، جیاوزه و وهک «بووره په ل» و «کولکولاه» ه. بو نه چیرکردنی شیوه یه که تایبه تی به کاردینن و ئەو ههش جۆره دامیکه^۴ که «تلانجق» ی پیدهلین. ئەم تلانجقه له سه ر شاخی داره کانی چر و پر هه شار ده که ن و هه ر کاتیج جقه له سه ر تلانجق دابنیشیت و ورده ورده به ره و سیت^۵ بچیت و جقه له نیوانی دوو له تی تلانجق گرفتار ده بیته. له کاتی نه چیرکردن، نه چیروان له بهر خۆیه و ئاوازیج ده خوینی ئومیدواری به خۆی ده دات که ئاوازه که یه وایه:

تلانجق بچه ق، جقه سوواره سیت به رته لهک له دۆر دیاره

هه لار و مه لار، جقه بچه خووار ههشکن و مهشکن، قوله یلی بشکن^۶

ئهم ئاواز خویندن و ئومیدواری به خۆدانه له کات قارچک په یداکردنیش هه یه. خه لک ده لین قارچکه لفی هه یه و به ته نیایی شین نابیت، بۆیه کاتیج قارچگیج په یدا ده که ن، سهیری ده وره بهری ده که ن و له بهر خۆیانه وه ده خوینن: کانه کانه، لفی بچه ئی بانه.

1- گونا: گونا، پومهت.

2- بو زانیاری زیاتر بنواره بهشی نه خوشییه کان «وای ستویهر».

3- ساکت: بیدهنگ.

4- دام، داو، داموسکه، جۆریکه له راوی په له وه ر به داو.

5- تلانجق بریتییه له باقه یان نهی که به دریزایی دوو یان سه بنگۆست له تی ده که ن و به قه د یه ک بنگۆست ده می دوو له ته که له یه ک باز ده که ن و له ته چۆلیک که «سیت» ی پیدهلین له نیوانی ده نین که ئەگه ر «سیت» بکهوی دوو سه ری باقه که به قه وه ت ده به ستریت.

6- سیت وهکو «زامنی که وان» له ق ده بیته و دهرده چیت.

7- ئەم بابته م له زاری «حاج عیسا ئسفه ندیاری» هوه بیستوهه که خه لکی گوندی باقراوی دیزگرانه و ئیستا دانیشتووی شاباده و ته مه نی له نه وه د تیپه ر بووه.

يان دەلّين: لفي لفي، هه لکفي.

ههروهه مېشکي چۆله که بۆ دەرمانی ناتەوانی پياو زۆر بەناوبانگه و خەلک بە گشتی له سەر ئەم باوەرپەن که هەر کەس مېشکي چۆله که بخوات، تەوانی جنسی دەچیتە سەرەوه.

مێس هەسەل **mêes hesel**: مێس هەسەل يان مېشەنگوين، له لای خەلکان وەك گيانلەبەريکی موقەدەسە^۱ و خەلک بە گشتی دەلّين: ژەهری مېشەنگوين بۆ دەرمانی رۆماتيسم باشە^۲. خودی هەسەل يان هەنگوين خۆراکيکی بە قەووەتە و خاسیەتی دەرمانی هەیه، هەروهه مۆمی هەنگوين له فەرھەنگی کوردەواری زۆر بە کارديت، بۆ نموونە بۆ دروستکردنی کەوان، ريخولەي پەس له مۆمدا دەئاخينين تاکوو ژيڤار^۳ ببیتەوه، هەروهه مۆمی هەنگوين وەك «بوو بر»^۴ بەکاردينن و له زۆلفی کۆرپەي ساوا ئاويزان دەکەن تا ئەو نەخوشیگەله که له پيگەي بۆنی خەرابەوه کارىگەريی له سەر کۆرپەکان هەیه، پوچەل بیت.

دەرمانیکی تر له مۆمی هەنگوين بۆ ئيشی ددانە. ددانیک که کولور بووه و ئيشی هەیه، مۆمی هەنگوينی تیدەکەن و ئيشەکه ساکت دەبیت، هەروهه ئەگەر ددانیک بەکوی يان له ق بیت، سەرلەنوو ددانەکه له شوینی خوی دادەنين و بەقەد که وچکيک هەنگوين و مۆم له پيی ددانەکان دەگرن و وەك رۆژی یەكەم سفت دەبیتەوه.

هەروهه له دونیای سەردەم، له ژەهری مېشەنگوين بۆ بەرگيري له نەخۆشی «MS» که لک وەرەگرن، هەروهه مۆمی هەسەل له گەل رۆنی ددان ئامیتە دەکەن و وەك گليسرین بۆ دەرمانی تەرەکی دەست و پي بەکاردينن^۵.

Wiraz: وراز يان بەراز گيانلەبەريکه که زیاتر له کويستان و مەرغەزاران دەژیت. خواردنی گوشتی بەراز لای هەمووان باو نییه و زیاتر لای گەلی یارستان باوه. گەلی یارستان بە گشتی دەلّين: که گوشتی بەراز «حەکیمه». سەبارەت بە بەراز چەند باوەر هەیه که دەلّين:

پيستی بەراز بۆ دەرمانی نەخۆشی «ژان و ژوو» يان رۆماتيسمی ئيسقان، باشە. ئەوانەي که تووشی ئەم نەخۆشیە دەبن، دەبیت پرووت ببنەوه و له تۆتۆی پيستی بەراز که تازه نەچیر بووه، بچن^۶. يان خەلک بە گشتی دەلّين: که خواردنی گەدەي بەراز يان «قووزی» یەكەي^۷ بۆ دەرمانی نەخۆشی شيرپەنجە زۆر باشە.

1- موقەدەس: پيرۆز.

2- رەنگه له ژەهری مېشەنگوين جۆره تيزاويک بیت که بۆ رۆمانتيسم باش بیت.

3- ژيڤار: انعطاف. ژيڤار ببیتەوه: نەرم ببیتەوه و خەم و چەمی زۆتر بیت.

4- بوو: بۆن. بوو بر: بۆن بر.

5- ئەم بابەتەم له زاری کاک عەبدوڵلا عیفەتییەوه، بیستوو.

6- باشە که بزانی گەرمای لەشی بەراز زیاتر له هەفتا دەرەجەي سانتیگرادە.

7- قووزی: پیزە، پیز.

ههروهه زیه‌له‌ی به‌راز بۆ درمانی مارانگاز زۆر باشه و خه‌لکان ده‌لێن ئه‌گه‌ر مارانگاز هه‌ندیک له‌ زیه‌له‌ی به‌راز بخوات، باش ده‌بێته‌وه. بابه‌تیک تر سه‌باره‌ت به‌ فرمیسی به‌رازه‌ که خه‌لک ده‌لێن ئه‌و کاته‌ که به‌رازیک نه‌چیر ده‌کریت، فرمیسی چاوی زۆر بۆنخۆشه‌ و وه‌ک «مۆشک» هه‌ و هه‌تا چه‌ند پۆژ بۆنی هه‌یه¹.

هه‌ندیک زانیاری و بیروباوه‌ری جیاواز

ناش aš: ناش بریتییه له‌ خواردمه‌نییه‌ک که خه‌لکان دروستی ده‌کهن، به‌لام لای خه‌لکی باشووری پۆژه‌ه‌لات دروستکردنی ناش تاییه‌ت به‌ مه‌راسیمی نه‌زر و نیازه. بۆ نمونه پارپوکانه و چله‌برانه و دیان پروکانه و دانه‌کولانه و... هتد، که هه‌موویان تاییه‌ت به‌ مه‌راسیمیکه‌وه که له‌ پێشتردا باسمان کرد.

ئهم ناشه له‌ کاتی خۆی که له‌ سه‌ره‌تای مانگی گه‌لاویژ و کوتایی مانگی خه‌رمانانه، واته‌ ئه‌و کاته‌ی که پان و میگه‌ل جووتخوازه، دروست ده‌کریت. له‌م کاته‌دا شووانان و مه‌رداران ئاشیک دروست ده‌کهن که "دانه‌کولانه‌ی سه‌ر په‌چیه" ی پیده‌لێن که بریتییه له‌ گه‌نم و نیسک و تۆک و... له‌ کاتی ئیواره له‌ پالی ئاخوپی پان له‌ بار ده‌نێن و به‌ باشی ده‌یکۆلێن و باوه‌ریان وایه که کاتیک که دانه‌کولانه قول ده‌دات، پان و میگه‌ل ده‌که‌ویته «قول وهرن quî weren» و میننه جووتخواز ده‌بیت و دوايش چه‌ند مشت له‌م ناشه ئه‌پاشنه سه‌ر رانه‌که و ئه‌و دواپی له‌ نیو خزم و دراوسی بلاوده‌که‌نه‌وه².

1- ئه‌م چه‌ند بابه‌ته‌م له‌ زاری کاک ئه‌یووب شه‌ریفیه‌وه، بیستوهه. باشه بزانی که گۆشتی به‌راز بۆیه مه‌کرووهه، چونکه له‌ له‌شی به‌رازدا جوژه کرمیک هه‌یه که «تریشین» ی پیده‌لێن و ئه‌گه‌ر به‌ باشی نه‌کۆلێن ئه‌و کرمه له‌ گه‌ده و پێخۆله جیگیر ده‌بیت و هه‌تا دوانزه مه‌تر درێژ ده‌بیت.

2- ئه‌م بابه‌ته‌م له‌ زاری کاک عه‌بدوڵلا عیغه‌تییه‌وه، بیستوهه و باوکمیش وه‌تی: راسته.

ئال af: ئال يان «هال» له نيو فهرهنگى كوردهوارى باوهپيكي زور به قهوه ته . خهلكان به گشتى دهلين: ئال بوونه وهرىكى ناديارىيه كه دوژمنى ژنى زاورانه و له كاتى زايمان¹ دپته سهر زاوران و دل و جگهري ژنهكه دهخوات و دهبيته هوى تيكچوونه وهى ژنهكه . خهلك به گشتى له سهر ئه م باوهپهن كه ژنى پابه مانگ دوودل و جگهري ههيه و له ههر زايماييك ئه وهى كه پيس بووه له گه ل منداله كه دپته دهر .

له راستيدا " ئال" بوونه وهرىكى خه يالئيه و بوونى نيه . ئه وهى كه شايانى باسه ئه مهيه كه دهلين «ئال» كچى په يغه مبه ريك بووه كه تووشى غه زه بى باوكى بووه و له ماله وه دهريان كر دووه و ههر ئيستاش به كچى ماوه ته وه و سويندى خوار دووه كه توله ي خوئى له ژنى پابه مانگ و زاروكه كه ي بكا ته وه . بوئيه له ئاسمانه وه خول دهخوات و له ههر كوئى كه ژنيك پابه مانگ بيټ و كاتى زايماييه ، دپته ده رگاي ماله كه ي و پاده وه ستئ و كاتييك كه منداله كه هاته سهر دونيا ، به جاريك دل و جگهري ژنهكه ده بياته ئاسمان و دهخوات .

بوئيه ئه وانى كه چاو ديئرى زاورانه كه ده كه ن ، خنجوكييك له ژيئرى جلوه رگى خوئان هه شارده كه ن و دواى په يدا بوونى منداله كه ، زوو به زوو دل و جگهري پيسبووى ژنهكه له ژيئرى خاك هه شارده كه ن و له سهر ئه م باوهپهن كه ئال نه يتوانيوه دل و جگهري زاورانه كه ببا ته ئاسمان² .

له نيو لورپه كاندا باوهپييك ههيه ده ليټ: بو ئه وهى كه ئال سهر لئ شيواوه بيټ و نه توانئ دل و جگهري زاورانه كه بيبات ، بزنيك به په ننگى سوور و زهره كه «ملاهوى mifewî» ي پيداهلين سه ربيرن و دل و جگه ره كه ي له سه رستوونى په شماليك و لاشه كه ي له به رزاييك دابنين ، تا "ئال" نه زانئ كام له وانه دل و جگهري زاورانه .

باوهپيكي ديكه ده ليټ: بو ئه وهى كه ئال به زاوران و زاروك نزيك نه بيټ ، يهك بست چووى دارى تاوى و يهك كه وچكه خوئى و دانه يهك پيوازي سوور له كيسه يهك بكه ن و له بهر ده رگاي په شمال بو ماوه ي چل پوژ ئاويزان بكه ن ، تا ئال په لامارى زاوران و زاروك نه وات .

باوهپيكي تر ده ليټ: بو ئه وهى ئال له زاوران دوور ببيته وه ، ره سه نيك كه په ننگى رهش و سپى تيئا بيټ و چاگلى له سهر بيټ يان «كه شى» كه جو ره په سه نيكي پانه له چوارده وري زاوراندا ببه ستن و سووژنيك له سه ر سه روينه كه ي زاوران بدن ، باوهپيان وايه كه ئال له وه ده ترسيټ .

هه روه ها له كاتى زايمان كه سهك كه به شى ئالى ههيه ، دپت و له چكه كه ي خوئى ده به ستيته سه رى زاوران و باوهپيان وايه كه دى ئال دوور ده بيته وه³ .

ئاو aw:

1- كاتى زايمان: كاتى زايان "مندال بوون".

2- پاستيه كه ي وايه ئه وهى كه ده لين: دل و جگهري پيس بووه ، «جوت» يان «كيسه ي ئامينون» ه كه پيژه له توئى ئه م كيسه يه په روه رده ده بيټ و هيج په يوه ندييه كى به دل و جگهري زاورانه وه نيه و هيج گيانله به ريك دوودل و جگهري نيه .

3- ئه م بابه ته م له كاك عه بدوللا عيفه تيبه وه ، بيستوه .

له فەرهنگی پوژهلای ناویندا، "ئاو" نیشانه‌ی پاکیی و خاویینی و زولالی و په‌وانییه، له بواری ئائینیشه‌وه، له قورئانی پیرۆزدا نیشانه‌ی زیندوویی و حه‌یاته و گه‌لی کورد باوه‌ری به هم‌موویانه و ته‌نانه‌ت له پیشوودا خواجه‌کیان بو دروست کردووه که «ئانا‌هید» یان «ئانا‌هیتا» یان پی و تووه.

له باشووری پوژهلای هه‌ندی‌ک بیروباوه‌ر سه‌باره‌ت به «ئاو» هه‌یه که لی‌ره‌دا ئاماژه‌یان پیده‌که‌ین.

له کاتی تینویی و به‌ر له خواردنه‌وه‌ی ئاو، دوعایه‌ک یان وتاریک ده‌لین، ته‌نانه‌ت له نیو شیعه‌کاندا نفرین و دوعا پی‌که‌وه دیت. پی‌ره‌وانی شیعه له کاتی ئاو خواردنه‌وه‌دا ده‌لین: سلام بر حسین، لعنت بر یزید. که ئاماژه به پوودای که‌ربه‌لا و شه‌هیدبوونی ئیمام حوسه‌ین «د. خ» ده‌کات. یارستان و زۆریه‌ی گۆرانه‌کان^۱ ده‌لین: په‌حمه‌ت له ئاو خوه‌ر. له‌که‌کان ده‌لین: خودا زیا که.

به‌لام یه‌ک بابته له نیو کورده‌واری به‌گشتی دیارده‌یه، ئەمه‌ش ئەوه‌یه که له کاتی ئاو‌پژاندندا به‌تایه‌ت ئەگه‌ر ئاوه‌که کول "گه‌رم" بیته، به‌ده‌نگی به‌رز ده‌لین: بسم الله.

کورد له سه‌ر ئەم باوه‌ریه‌که له هه‌ر کوئی، مال و مندال هه‌بیته و ژیا‌نی ئاسایی به‌په‌وه‌ بجیت، فریشه‌کان و جن و په‌ری له‌م ده‌قه‌ره‌دا هاتوچۆ ده‌که‌ن و له‌به‌رئه‌وه‌ی که ئی‌مه ئەوان نابین، په‌نگه ئاوی کول ئەوان بسووتینیت و ئەوانیش تۆله‌ی سوتانی خۆیان یان بنه‌ماله‌که‌یان له ئی‌مه ده‌که‌نه‌وه، بۆیه بانگ ده‌که‌ن "بسم الله"، تاکو ئەوان وریای خۆیان بن و نه‌سووتین.

ئەم باوه‌ره‌ پیشه‌یه‌کی میژوویی دوور و دریزی هه‌یه و ئەمه‌ش وایه که هه‌ر مرۆفیک دیته دنیا، فریشه‌ت و جنۆکه‌یه‌که ده‌بنه‌ چاودیری‌که‌ری ئەم مرۆقه، فریشه‌ت بو کاری باش هانی ده‌دات و جنۆکه‌ش به‌ره‌و خه‌راپه‌ رینوینی ده‌کات^۲.

هه‌روه‌ها ده‌لین: ئەگه‌ر ئاو به‌ توندی برژیننه‌ سه‌ر زه‌وی و ده‌نگی تووقه‌ی بیته‌ گوئی، میوان له‌ ری‌گه‌ی دوور دیته‌وه. یان ئەگه‌ر شه‌پۆلیک ئاو به‌ره‌و هه‌وا فری بده‌ن و ئاوه‌که وه‌کو دانه‌ی ئەلماس بلاوبیته‌وه و بتوانن ئەوانه به‌ ده‌ست بگه‌نه‌وه، هه‌ر به‌ راستی ده‌بیته‌ دانه‌ی ئەلماس^۳.

گه‌ره‌ پیاوان و ئەوانه‌ی که له ژیا‌ندا خاوه‌ن ئەزموون، ده‌لین: له کاتی شه‌که‌تی و ماندویی، ئاو خواردنه‌وه قه‌ده‌غه‌یه؟ چونکه له‌ش کرم به‌ خو ده‌گریته و ورده ده‌تکوژیته^۴. هه‌ر ئەم حیکایه‌ته بو ئەسپ و قاتر زۆرت‌ر له به‌ر چاوه و به‌م نه‌خۆشیه «سه‌گوا segwa» ده‌لین و بو ئینسان «له‌ره‌وا lerewa» ی پیده‌لین.

¹ - ئەم خودایه له‌ بنه‌په‌ته‌وه‌ هی قه‌ومی «ئاشوور» بووه و دوا‌یی هاتووته نیو کورده‌واری. له‌ فەرهنگی کوردا ده‌یان په‌ندی پیشیان سه‌باره‌ت به «ئاو» و تراوه که له‌ به‌رگی یه‌که‌می «زه‌پینه و سیمینه» ئاماژه‌یان پیکراوه.

² - مه‌به‌ست له‌ هۆزی "گۆران" ی یارستانه‌ که له‌ ناوچه‌کانی ده‌روپشتی کرماشاندا نیشه‌تیه‌ جین نه‌ک دیالیکتی "گۆران".

³ - به‌لام من له‌ سه‌ر ئەو باوه‌ره‌ نیم. هه‌ست ده‌که‌م له‌ سه‌رده‌می پیشوودا، له‌ به‌ر نه‌بوونی کاره‌با و پۆشنایی، پیوست بووه که له‌ پژاندنی ئاوی کول، نه‌وه‌کو گیانه‌به‌ریک یان مندالیک له‌و ده‌قه‌ره‌ بووبیت، پیوست بووه وریا بن و خۆیان له‌ سووتاندن لا بده‌ن.

⁴ - ئەم بابته‌م له‌ زاری کاک قودره‌ت داراییه‌وه، بیستووه.

⁵ - ئەم باوه‌ره له‌ سه‌ر رپیا‌زی زانستییه و خورافه‌ نییه که دویاتی ده‌که‌ینه‌وه. من له‌ هه‌ندی‌ک پزیشک پرسیارم کردووه و به‌ گشتی له‌ سه‌ر ئەو رایه‌ن که له‌ کاتی ماندویی و شه‌که‌تیدا، فه‌عالیه‌تی دل زۆرت‌ره و خۆین له‌ ده‌ماره‌کاندا به‌ توندی دیت و ده‌پوات و له‌به‌ر عه‌ره‌ق کردنه‌وه خۆین

ئاگرملۆچ Agirmelüç

بالندەيەكە لە چۆلەكە گەرەترە و دەندوكى درىژترە . لە فارسيدا «سار sar» ى پىدەلەين . ئەم مەلە دوزمنى كولهيه . لە فەرھەنگى كورديدا ئەفسانەيەكى بۆ دروست بوو كە دەلەين : لە وەرزی كەم بارانى و بەتايبەت لە كۆتايى مانگى گولاندا ، كوله زۆرترە و بە گەلەوه¹ ھىرش ئەبەنە سەر كشتوكال و دار و دەوھن و گژ و گيا پرووت دەكەنەوھ ، بۆيە خەلك يەك كەس كە زاتدار و پرتاقەت و ھەرەھا دەس و دەم پاك بىت و چاوى ناپاك نەبىت و درۆ نەكات ، ھەلدەبژين و پىي دەلەين كە :

دەبىت ھوشيار بىت و كەس نەزانىت بۆ كوئى و بۆچى دەچىت ، دەبىت بەشپۆھەيەكى بپوچان برۆيت و سەرچەم لە ماوھى سى پۆژ و تاقىك ، بچىت و بە سى پۆژ و تاقىكيش بپتەوھ² ، كە دەبىتە ھەفت پۆژ . كاتى ھاوردنى ئاوى ئاگرملۆچ ، نابىت ئەم گۆزەيە كە ئاوى تيايە لەسەر زەوى دابنىت ، ھەرەھا نابىت سەيرى داوى خۆى بكات . كە گەيشتە گوندى خۆى لە چيايەك پرووتى دەكەنەوھ و بە توولى ھەنار يان ھەنجير لىدەدەن و ئەويش مشتى لە ئاوى گۆزەكە پرت دەكات و بەرەو ئاسمان فرپى دەدات و ھاوار دەكات : ئاگرملۆچ ھاوار... تا ئاگرملۆچ بە گەلەو بىت و كولهكان بخوات . شايانى ئاماژەيە كە بالندەي «ئاگرملۆچ» لە قەراخى چۆم و پووبارەكاندا دەژىت و لە پارىزگاي كرماشان مەلبەندى «سرا و سەحنە»³ زۆرە .

ھەرەھا ئەم پرووداوەم لە زارى باوكم كە تەمەنى نەوھد ساللە ھەرگرتووھ كە باسى ئەم پرووداوە لە گوندى «قەلاى ھەرەسەم» دەكات . ئاوا كە ئەو بۆم دەريخست ئەو كاتە منداڵ بووھ و كوله بە فراوانى ھىرشى كردووھتە سەر كشتوكالى ئەم ناوچەيە و بۆ ھينانى ئاوا ئاگرملۆچ ، پياويك بە ناوى «بوزرگ» ھەلبژيردراوھ . لەو كاتەدا كە بوزرگ لە پرت بووھ ، تەنانەت كوله چىخ و دەوارەكان و پەشمالەكانيشيان خواردووھ . لە گەپانەوھى بوزرگ بۆ قەلاى ھەرەسەم ، ئەو (بوزرگ) يان بردووھتە سەر قەلاكە و پرووتيان كردوھتەوھو و بە توولى لىيانداوھ ، بەجۆرەك كە خوين لە سەر و پشتى بەپرت كەوتووھ و ئەويش لە ئاوى گۆزەكە مشتى پرت كردووھ و بەرەو ئاسمان فرپى داوھ و

خەستەر دەبىت ، بۆيە ئەو دەمارانە كە «لەنف» ى پىدەلەين و مادەيەكى تيايە بە «لەنفوسىت» ناودارە و لە گەدە و پىخۆلەدا كۆدەبنەوھ ، ھاوبەشى دەمارەكانى خوينبەر دەكەن و لە ئاوى گەدە و پىخۆلە دەگرن و بۆ دەمارى خوينبەرى دەبەن . بۆيە گەدە لە ئاوا و مادەيەك بە ناوى «گاسترين» كە كارى ھەزمى خواردەمەنى و ميكروب كۆزى گەدەى لە ئەستۆيە ، كەم دەبىتەوھ و جانەوھەر و كرم لە گەدە زۆر دەبىتەوھ . ھاوكات بە فەرمانى مېشك ئەندامى «لوزا لمعدە» مادەيەك دەپرتىتە نيوگەدە و كرم و جانەوھەرەكان دەمرن ، بۆيە ئەگەر ئاوا بخورىتەوھ ، سەفرا كال دەبىت و كرم و جانەوھەرەكان تىك ناچىت و مرۆف تووشى نەخۆشى دەبىت .

1- گەل : كۆ ، كۆمەل . بە گەلەو : بە كۆمەل .

2- بگەريتەوھ .

3- سراو سەحنە : سەراويكە لە شارى سەحنەى كرماشان .

هاواری کردوه: ئاگرملۆچ هاوار. دواى چەند دەقەيەك ئاسمانى ئەم مەلبەندە لە بەر ئاگرملۆچ تاريك بوو و كولهكانيان تىكداوه. زۆربەى خەلكى قەلاى هەرەسەم ئەم پووداوهيان لە بىرە^۱. شتێك كە جىي ئاماژەپىكردنە، ئەوھىە كە دەبىت لە هەفت پۆژ كوتايى بىت و ژمارەى "هەفت" یش لە لای كوردان ژمارەيەكى موقەدەسە، هەرەها بە پىي زانيارىيەكان تۆخى كوله دواى هەفت پۆژ دەگەييت و كولهى بچووكى لىدەردەكەويت، بۆيە كوله لە هەر مەلبەنديك بدات، زۆرتەر و زۆرتەر دەبىتەو، هەرەها دەشيت بە توولى هەنار يان هەنجير لىي بدن كە ئەمىش سەرنج پاكىشە. ئەم دوو ميوهيه لە فەرھەنگى كوردەواريدا پىرۆزن، بە تايبەت لە نىو يارستان^۲.

ئانگوو خورد angû xwerd:

لە باشوورى پۆژھەلاتدا باوهرپك هەيە كە پىي دەلین «ئانگوو خورد» يان «ئانگوو خورده». ئانگوو يان ئافى يان شەونم كە هەر شەونمە^۳.

1- كورەكانى بوزرگ «مامەوھيس» و «ھەمەوھيس» بونە كە فەوتانە و كاك خىرلا و سەلمان و فەرمان جەلېليان كە دەبنە نەوھى بوزرگ، وەتيان: ئەم پەوايەتە راستە.

2- پىموايە كە ئاوى ئاگرملۆچ هېچ حكەمتىكى نىيە و ئەم ھەموو دابونەريت و دەستورە، هېچ پەيوەندييەكى بە چۆنيتى كارەكەوھ نىيە و ھۆكارى زانستىيە هەيە كە بە كورتى ئاماژەى پىدەكەين: ئاگرملۆچ ئەوھى پاستى بىت خولياوى دەنگى ئاوه و بۆيە لە ھەر شوپىنيك ئاوى بە خور بىت، لەويدا دەژىت و من لە سەر ئەم باوهرپەم كە ئەم مەلە بە درىژاى مۆو فىرى ئەم كارە بوو. من بۆ خۆم تىورەك پىشكەش دەكەم و ئەمەش وايە: ھەروا كە دەزانين لە ھەر كوئ ئىنسانى وەرژىز و دامپەرەر بژىت، مەل و موور و جانەوھرىش زۆر دەبىت و كاتىكيش كە مرۆف بۆ ئاو ھىنان لە مالى دەرچوو و چووھتە سەر كانى و ئاوى لە گوزە يا كورنە كردوو و بەرەو مالى ھاتوو، ئاوى سەر شانى ئەم كەسە شلقە شلقى كردوو و دەنگىكى موسىقايى ھەبوو كە ئەم دەنگە ئاگرملۆچ خولياوى خۆى كردوو و لە پىي ئەم موزىكە ھاتووھتە نىو گوندەكەيى و ديوە كە لەم دەقەرە پەخشە و مەل و موور زۆر و لەوئى خۆراكى زۆرى دەستكەوتوو و دوايىش گەپاوتە نىو ھىلانەى خۆى كە لە ئاوايى دوور بوو و وردە وردە گەيشتووھتە ئەم قوناغە كە بە ئىمە گەيشتووھ. نمونەيەكى دىكە، بالئندەيەكە كە لە شاخى ئافرىقا دەژىت و بە « ھەسەلخۆر» بەناوبانگە و تەناتە كورته فىلمىك لە سەرى دروست بوو. ئەم مەلە ھەنگوینی پىخۆشە، چونكە خۆى تواناى بەگژداچوونەوھى مېشەنگوینی نىيە، لەبەرئەوھ لە ھەر كوئ ئىنسانىك ببىنيت بە زىتە زىت و بالەوازی بۆ خۆى پايەكەيشىت و بەوردى دەبباتە سەر كەندوى ھەسەل و خۆى لە دوورەوھ پادەوھستىت و دواى ئەوھى كە مرۆفەكە كارەكى تەواو بوو و مېشەنگوینیەكانى ھەلترازان، دەچىتە سەر كەندووھكان و بەشى خۆى لىوھردەگرىت. ھەم ئىنسان بۆ ئەم بالئندەيە ناسراو و ھەم ئەم مەلە بۆ ئىنسان. نازانم لە ئافرىقا دابونەريتيان سەبارەت بەم مەلە چۆنە، بەلام ئەوھى كە دياردەيە ئەمەيە كە مرۆفى پۆژھەلاتى ناوین بە گشتى، ھەموو شتێك لە دەلاقەئى ئايىنى خۆيەوھ سەير دەكات، بۆيە دەستور و قانونى بۆ ھەموو شتێكى سروشتى داناوھ كە جىي سەرسورمانە.

3- بەلام لىرەدا پەراويزىك دەكەينەوھ و ئەم وشەگەلە دوويات دەكەينەوھ تاكو لە چۆنيەتى باوهرپەكە تىبگەين: ھەروا دەزانين كە وشەى كوردى بەتايبەت وشەى باشوورى پۆژھەلات، بۆخۆى نوینەرايەتى چەند بابەتيك دەكات، لەوانە: چۆنيەتى، چەندايەتى، نىر و م، زەمان... ھتد، كە باسكى زمانەوانىيە و لىرەدا شياوى دوويات كردنەوھ نىيە... بەلام بۆ تىگەيشتن لە ناخى باوهرپەكە، بە ناچارى باسى دەكەين. بە پىي ئەوھى ئەم چەند سالە كە خەرىكى دۆزىنەوھى وشە و فەرھەنگى فولكلۆر و پەندى پيشنان بووم، گەيشتووھتە ئەم باوهرپەكە وشەى كوردى باشوورى پۆژھەلات، پەسەنايەتى و تايبەتییەكى ھەيە كە بەداخوھ ئەوھندە باسى لە سەرى نەكراوھ و تاكو ئىستاش ھەر لە پەراويز دايە!؟

«ئانگوو خوهرد» بریتییە لەوەی کە ئازەلی تازە زئی^۱ کە شەو لە دایک بوو بە تاییەت لە پەشمالەکاندا کە کۆچەری دەکەن، دەستبەجێ لە مەززا دایئەنن تا ئانگوو بلکیتە پێستیەو یان لە ئانگوو بخواتەو. خەلک بە گشتی لە سەر ئەم باوەرپەن کە ئەم ئازەلە ئەگەر مێ بیټ «دوو بەری زا» دەکات، واتە لە جیاتی یەک ئازەل، دوو ئازەل دەزیت^۲. ئەگەر نێر بیټ، تۆخمی دوانەیه، واتە لە هەر مێنەیک بگوسیه^۳، ئەم مێنەیه دوو ئازەل دەزیت. ئەم باوەرپە بە تاییەت لە نیو لورپەکانی بەختیاری کە لە «پاریزگای کۆهگیلوییه و بویر ئەحمەد» دا دەژین، زۆر بە قەووەتە^۴.

هەرودها گەلی زەنگنە لە سەر ئەم باوەرپەن کە مندالی لە دایکبوو ئەگەر فرمیسکی خۆی بخواتەو «لفانە» دەزیت بە تاییەت ئەگەر ئەم مندالە کچ بیټ. بە گۆیرە ی باشووری پۆژەلات فرمیسک، هەر ئەو «ئرمیس، ئرمس، ئەسر» ه کە خەلک لە پێشوو باوەرپیان بەو بوو کە فرمیسک ئەم خۆینەیه کە پالئوراو و پەنگی گۆراو. وشە «دەنگۆ» کە هاو وەزنی «ئانگوو» ه، هەر ئەو «دیان پووکانە» یە کە بریتییە لە ئاشیک کە بۆ مندال دروست کراو کە تازە ددانی دەرھێناو. ئەم ئاشە پیکھاتوو لە نوک و نیسک و پشته و سەوزی کە دەیکولینن و تامی لێ دەدەن و وەک

ئەمەش ئەو باسەیه کە لەم بەشە لە خاکی کورد، "وشە" کاریگەری هەرە زۆریکی هەیه کە ناخی وتارە کە بۆمان پوون دەکاتەو، بۆ نمونە وشە ی کەسایەتی لای ئیمە چەندین بۆچوونی هەیه:

- کەسایەتی kesayetî: ئەو کەسەیه کە بە بۆنە "کەس" بوون و قەوم و عەشیرەتەو بە ناویانگە.
- ماریەتدار maryetdar: ئەو کەسەیه کە بە بۆنە فیکر و ھزریکی بەرز خاوەن کەسایەتیە. «مار» بە مانای تەندروستیە، ھەروا کە «بیمار» بە مانای نەخۆشە، ھەرودھا «ما» بە مانای مێشک و مژگە.
- مالیەتدار mafyetdar: ئەو کەسە ی کە بە بۆنە مال و داراییەو بە ناویانگە.
- لەنگەردار lengerdar: ئەو کەسە ی کە بە بۆنە گەورەیی و تەمەنەو خاوەن کەسایەتیە.
- واسکوو waskû: ئەم وشە تاییەت بۆ ژنانی خاوەن کەسایەتیە و قەت بە پیاو نالین: واسکوودار. «واس، وەس، وەس، وەش» پاشگەر بە مانای «وێک، وەکو، وەکی» و بەشی دوھەمی «کوو» بە مانای کێف و کوو «کەژ و کێو»، واتە ئەو ئافرەتە وەک کێو سەر بەرز و گەورەیه.

یان وشە ی «بەرەکت»:

- پیت pît: خێر و بەرەکت بۆ مایەعات، وەک: مەشکەگەد پیتی بچوو.
- ھۆرم hürim: خێر و بەرەکت بۆ خەل و خەرمان، وەک: ھۆرم لە خەرماند نەورپەتد.
- پێژەن rêjen یان «رژوان» rîjwan: خێر و بەرەکت بۆ پان و مینگەل، وەک: پێژەن بپێژەد رپپە نەگەد.

دەبیین ناوھەرپۆکی وشەکان ئاماژە بە یەک تاییەتی دەکەن، ھەر چەندە کە لە پووی پەوالەتەو یەک مانای ھەبیټ. لە درێژە ی ئەم باسە دەگەینە ئانگوو. زۆریە ی کورد ھەر دەلیټ «شەونم»، بە لام شەونم ئەو ناوھیه کە خۆری لیکەوتبیټ. ئانگوو ئەم شەونمەیه کە خۆر لێینە داو و وەک ھەسەل لەرزانە و دەلکیتە دەست و پێو، دوا ی کە خۆری لیکەوت، کال دەبیټەو و شەونمی پیدەلین و دوا ی «ئافئ» یان «خۆسە» ی پیدەلین کە لەش تەر دەکات. بە ھەر حال ئەمە تیبینیەکی زانستی بوو بۆ ئەو ی باشتەر لە وتارە کە تیبیگەین.

1- تازە زئی: تازە زاو.

2- دوو ئازەل دەزیت: دوانە ی دەبیټ.

3- گرەوسیان: لقاح.

4- ئەم باوەرپە لە سالی ۱۳۶۹ ھەتاوی کە سەرباز بووم و بۆ مامووریەت چومە شارۆچکە ی «ئیزە و باغملک» لە زاری بەرادەریکی کۆچەر بە ناوی «چراغەلی» کە خەلکی شارۆچکە ی «ئیزە» و لە کاری مەر و مالاتاریدا زۆر پەسپۆر بوو، بیستم.

نه زری له نیو خزم و دراوسی دابهشی دهکهن و خه لکان دواى وهگرنتى ئەم ئاشه پارهیەک به ناوی یارمهتی به خاوهن منداڵ ددهن. دهبینین که له هه موو ئەو دهقانه ئاماژه به یهک شت دهکریت ئه وهش یه که م شه ونم، یه که م فرمیسک و یه که م ئاشه، که وا دیاره خوشبهختی و خوشی له گه لا دینیت.

باس له زاوژی هاته پیش، له بهرته وه هه ندیک بیروباوهر سه بارهت به م بابه ته هه یه که ئاماژه ی پیده کهین.

له دایکبونی منداڵ:

له باشووری پۆژه لاتدا، هه ندیک بیر و باوه پی باش و خهراپ هه یه که به نیسه تی کچ و کوپ دهگوردریت، به لام به گشتی له سه ر یه ک ریازن. له وانه یه کاتیک که منداڵ له دایک ده بیته تاییه ت ئه گه ر له ره شمال بیته، چیخیک له چوار قورپه ی ژنی پا به مانگ ده کیشن و منداڵه که له توتوی¹ «کۆلپچک kolpêçik» ده پیچن و به خه لۆز هه نی منداڵه که رهش ده کهن، ههروه ها به هه ویر سه ر لووت و گوچکه ی هه لده سوون، باوه پیا ن له م کاره وایه که منداڵه که تووشی پوو ره شی و ناکۆکی نابیت و بو ئه وه هه ویر له لووت و گوچکه ی ددهن که له م دوو شوینه موو نه رویته. ههروه ها ئه و ژوو ره که منداڵ و دایک تیا ده خه ون به خه لۆز خه تی چوار دیواره که ده کیشن و له سه ر ئەم باوه رن که «چاوی به د» لیان کاریگه ر نابیت. په ندیک هه یه که ده لیت: «کوپ ره شی خاسه»، که وا دیاره ئەم نه ریته ئاماژه به م په نده ده کات، ههروه ها به سورمه چا و بروی منداڵه که ده ره ژن و دوا ی یه ک هه وته که نینوکی منداڵه که به رز ده بیته، به ددان ئه قرتینن و باوه پیا ن وایه که ئەم منداڵه ئاوه ها درنده و زاتدار ده بیته. دوا ی ئەمه، ئاشیک دروست ده کریت که «دانه کولانه danekufane» ی پیده لاین و بریتیه له گه نم و جو و ماش و که شک که ده یکو لاین و به خزم و ده راوسی ددهن.

لانکۆله ی منداڵه که له هه ندیک شوین جیاوازه، به لام به گشتی له سه ر یه ک ریازه و ئه وهش بو لاواندنی منداڵه و بهس، به لام له زۆربه ی گونده کان جو ره چنینه ک که پانییه که ی دوو ئه نگوست ده بیته، به رهنگی رهش و سپی ده چنن و مۆره یکی به رهنگی که و که «کوژهک kujek» ی پیده لاین له گه ل چووی² داری «بادام» یان «تاوی tawî»³ ئالقه ده کهن و له سه ر لانکۆله ی منداڵه که ئاو یزان ده کهن بو ئه وه ی که چاوی به د له منداڵه که کاریگه ر نه بیته. منداڵ که ته مه نی گه یشته شهش مانگ، مووی ده تاشن و به قه د وه زنی⁴ ئەم مووه پارهی سه رفی خواره مه نییه ک ده کریت و به خه لکی ددهن. که ته مه نی منداڵ گه یشته یه ک سا ل و منداڵ پاپا کرد «واته: له سه ر پی راوه ستا- پی گرت» و ورده ورده فیتری ریکردن بوو، ده رزیله یه ک له بهر پی منداڵه که ده شکینن و له سه ر

1- دوو تووی.

2- چوو: چوو.

3- تاوی یان تاو جو ره داریکی ژور گه وره یه و به ره که ی وهک به لالوکه و به نیسه بت چه ره و تارا ده یه ک تامی گه سه و لای کوردان داریکی موقه ده سه و زیاتر له پینجسه د سا ل ده مینیت. رهنگه هه ر ئەو داری ساج بو بیته.

4- وهزن: کیش.

ئەم باوەرپەن کە ئاوەها چاوی بەد دەرزێلە ی لێ بچیت و ئاشیک دروست دەکریت کە «پارووکانه parûkane» پێدەلێن و بە خزم و دراوسیی دەدەن.

پارووکانهش وهک دێان پارووکانه^۱ بریتییه له نۆک و نيسک و پرشته و کهشک و سهوزی که له پیشووتر ئاماژمان پیکرد. ئەوهی که شیاوی ئاماژیه ئەمەیه که ئەم مەراسیمە تەنیا بۆ مندالی کورپ ئەگرن و کارگەلی ئاوا بۆ کچ ناکەن. ئەو کاتە کە مندال بە ساقی فیری ریکردن بوو کە لانیکەم دوو یان سێ سالانە، له پال کێف و داری دەنێن و خۆیان لێ دوور دەکەنەوه و بانگی دەکەن کە بیته مال. ئەم کاتە هیچ کەسیک یارمەتی مندالەکە نادات، تەنانەت ئەگەر بکەوێت و لەشی زاماریش بیت. پێویستە کە مندال خۆی له سەر پێ له کێف بیته خوار و بیته لای ئەوان کە نیشانهی زاتداری و تەوانایی مندالەکەیه.

ئەم بابەتە له لایەن چەند نووسەرێکی دیکەوه ئاماژە ی پیکراوه... مامۆستای میژوونووس «عبدالرزاق الحسنی» دەبارە ی قەزای «علیغری» کە دەکەوێتە نیوان عمارە و کوت نووسیویه: دابونە ریتیک له علیغەری هەیه و له هیچ کام شارۆچکەکانی ئیراقدا نییه، ئەویش ئەوهیه: مندالی ساویان دەنێرنە شاخەکانی ئێران- کوردستان- ناسراو بە «پشتکۆ»^۲ بۆ لای دایان، پاش ئەوهی تەمەنی گەورە بوو بۆ لای کەس و کاری و شوینی له دایکبوونی^۳، دەیگێرنەوه.

بابەتێکی دیکە له پەرورە کردنی مندال «چلەوێر çilewîr» یان «چلەبێر çilebîr»^۴، ئەمەش له سەر باوەرپێکی خورافییه کە ئاوەهایه:

خەلک بە گشتی له سەر ئەم باوەرپەن کە ئەگەر دوو مندالی دراوسی کە هیشتا تەمەنیان بە چل پۆژ نەگەشتووه، دەنگی گریانی یەکتەر ببستن یان قسە ی ناحەز له لایەنی دایکان ببستن، ئەوهی کە زووتر تەمەنی دەگاتە چل پۆژ دەمریت، بۆیه باوک و دایک دەچنە لای دوغانووس و دوغای «چلەبێر» دەکەن ئەگەر مندال لەم قەیرانە دەرچوو، ئاشینگ "خوردن- شیویک" دروست دەکەن کە «چلەبێر» ی پێدەلێن و بە خەلکی دەدەن.

بابەتێکی دیکە سەبارەت بە چلەبێر ئەمەیه کە دەلێن: چلە کاریگەری له سەر مەر و مالاتیش هەیه، هەر وهه له سەر ئەم باوەرپەن کە نابیت هەتا چل پۆژ زارۆکە کە بە تەنیا جیبهیلن؟ چونکە دێو زارۆکە کە دەدزیت و مندالی خۆی له لاندۆلە دادەنیت، هەر وهه ئەگەر مندالیک «نەوه کام» یان کەمئەندام بیت بە باوەرپێ خەلک، دێو جیبه جیان کردووه، هەر وهه مندالی «کە زال» واتە ئەو مندالە کە مووی سپی هەیه، له پەرگەز وهه تۆخمارە ی دێوه^۴.

1- ئەو کاتە ی کە مندال پێدەگرت پارووکانه ی پێدەلێن.

2- بەرێز کاک هاشم کاکەئی کە له فیستیقالی گەلاوێژی 2007 له سلیمانی ئەم بەرێزم دی و پیکه وهه و وێژمانیش هەبوو له کتیبی «کورد و چەند بابەتێکی میژوویی» کە کتیبیکی زۆر بە نرخه له لاپەرە ی «۱۷۴» ئەم کتیبە دەقیکی له کتیبی «العراق قدیما و حدیثا» لاپەرە ی «۲۱۰» بروانه: کورد و چەند بابەتێکی میژوویی، «هاشم عاسی کاکەیی»، چاپخانە ی ئارابخا، کەرکوک، ۲۰۰۶.

3- ناوچە ی پشتکۆ بریتییه له مەلبنده شاخاوبیەکانی ئیلام و لورستان و کوردهکانی نیشته جێ له علی غەربی و علی شەرقی له بنه پەرته وهه خەلکی پارێزگای ئیلام و لورستان.

4- ئەم بابەتەم له کاک عەبدوڵلا عیغه تییه وهه بیستووه.

سه‌بارت به نه‌خۆشییی‌کانی مندالانی بچووک، به‌رچاوترینیان «بووبلیئنی bū bilênî» یه که جوړه به‌له‌فیرپه‌ی کاریگه‌ره. ئەم نه‌خۆشییی‌یه له‌حه‌قیقه‌تدا له‌ به‌ر بۆنی جوړه داریکه که «سیرینجگ sirêncig» ی پیدهلین. ئەم داره له‌ وهرزه‌کانی سال و له‌ نیو زستانیشدا، بۆنیکی تووندی لی‌هه‌لده‌ستیت و ئە‌گه‌ر له‌م ده‌قهره زاروکیک هه‌بی‌ت، نه‌خۆشی ده‌کات، به‌لام خه‌لک به‌ گشتی ئە‌وه نازانن. شیوه‌ی ده‌رمانی ئە‌م نه‌خۆشییی‌یه وایه: ده‌چنه لای مه‌لای دوعانوس و که‌له‌شیریک ده‌ده‌نه مه‌لا و مه‌لا سه‌ری که‌له‌شیر ده‌بریت و به‌ خوینی که‌له‌شیره‌که له‌ سه‌ر قاغه‌ز دوعا ده‌نوسیت و ده‌بی‌ت ئە‌م دوعایه له‌ قه‌برستانیکی دوور له‌ زید و ماوی منداله‌که چال بکری‌ت.

بابه‌تیکی تر، دوعای «هام بالā ham balā» یه. ئە‌گه‌ر نه‌خۆشی منداله‌که له‌ هه‌وته‌یه‌ک تی‌په‌ری‌ت و مندال ساغ "چاک" نه‌بی‌ته‌وه، سه‌رله‌نو ده‌چنه لای مه‌لا و مه‌لا دوعایه‌ک به‌ قه‌د منداله‌که له‌ سه‌ر قاقه‌ز ده‌نوسی و له‌ پارچه‌ی ئاو نه‌دی‌ده^۱ ده‌پچن و له‌ سه‌ر شانی راستی منداله‌که‌ی ده‌دوورن^۲.

ئاوسین awsîn:

ئە‌م دووعایه تایبه‌ت به‌ مریشک و جوجه‌له‌یه و بۆ ئە‌وه‌ی که‌ تووشی نه‌خۆشی نه‌بن دوعایه‌ک له‌ لای مه‌لا ده‌نوسن و نووسراوه‌که له‌ ئاوخۆری مریشک داده‌نین.

ئە‌سپ esp: خه‌لک به‌گشتی ده‌لین: که‌ ئە‌گه‌ر ئە‌سپ تووشی دل ئیشه‌بی‌ت، ده‌بی‌ت له‌ ده‌وری گۆرستانیک خپری بده‌یت تا باش بی‌ته‌وه، هه‌روه‌ها ده‌لین: ئە‌گه‌ر ئە‌سپیک تووشی نه‌خۆشی ئاکله‌ یان «سل» بی‌ت، ده‌بی‌ت «قه‌زخ»^۳ ی پیده‌یت.

ئە‌ره‌ق که‌مه‌ر ereqi kemer: ئە‌ره‌قی که‌مه‌ر زیاتر له‌ قه‌راخی راخ و که‌مه‌ره‌کانی کی‌وه‌کان ده‌ست ده‌که‌وی‌ت و وه‌ک لیمووه‌رنگی بوور و سه‌وزه. خه‌لک ئە‌ره‌قی که‌مه‌ر ئاسیاوی ده‌که‌ن و له‌گه‌ل ئاو تی‌که‌ل‌اوی ده‌که‌ن و به‌ جاریک هه‌موو ئاوه‌که ده‌گری‌ته‌ خۆی و وه‌ک گه‌چ که‌ بکری‌ته‌ ئاو و باز بی‌ته‌وه، باز ده‌بی‌ت و مه‌لاتیک له‌ په‌نگی سه‌وز و سوور دروست ده‌بی‌ت که‌ له‌ پشتی نه‌خۆش ده‌یگرن و له‌ سه‌ر ئە‌م باوه‌ره‌ن که‌ بۆ ده‌رمانی که‌مه‌رژان باشه^۴.

باران baran: بۆ بارینی باران چه‌ندین باوه‌ر و داب و نه‌ریت هه‌یه که‌ به‌رچاوترینیان گه‌مه‌ی «پلان» ه. پلان^۵: بریتییه له‌ گه‌مه‌یه‌ک که‌ دوو ده‌سته له‌ به‌رانبه‌ری یه‌کدا ره‌زم ده‌که‌ن و هه‌ر تی‌پ سی دانه سه‌نگ یان په‌ل داده‌نین و به‌ سه‌نگی تر پیان ده‌خه‌ن و ده‌بی‌ت لی‌ان بده‌ن و سه‌رنگونیان بکه‌ن. خه‌لک به‌ گشتی له‌ پوژی

1- پارچه‌ی ئاو نه‌دی‌ده: په‌پۆی وشک. قوماشیک که‌ ئاوی په‌رنه‌که‌وتوو.

2- سه‌بارت به‌ ده‌قه‌کانی ئە‌م دووعاگه‌له، زۆر پرسیارم کرد به‌ داخه‌وه حازر نه‌بوون پازی ئە‌م دوعاگه‌له بدرکینن.

3- قه‌زخ: قه‌وزه، بریتییه له‌ جوړه «جۆله‌ک» یک که‌ له‌ ئاوه‌کاندا شین ده‌بی‌ت.

4- ئە‌م بابته‌م له‌ زاری باوکمه‌وه، بیستوو.

5- پلان: په‌لان، کێل و به‌رد.

سینزهه می خاکه لیوه که به پوژی «سینزه وهدر» به ناویانگه، ئەم گه مه یه ده کهن و باوه پریان وایه که زمین ده له ریته وه و بارانی فراوان یان «په له» ی به هاری ده باریت. دوو داب و نه ریتی تر: «کوسه وه یلگه»^۱ و «پلوسک»^۲ هه یه.

بنکیر *binkir*: خه لک به گشتی له سهر ئەم باوه پهن که ههر کهس بنکیر یان بندیک بخوات، له زهماوه نده که ی باران ده باریت.

به سان *besan*: به سان، به ستن، یان به سیان، له نیو کورده واری باوه پیکه و بریتییه له وهی که زاوا له شهوی زهماوه ند نه توانیت نزیک بووک بیته وه. خه لکان به گشتی له سهر ئەم باوه پهن که ئەگه ر ویستت زاوا بیهستی، کللیکی نوئ به نییه تی زاوا چفت بکهیت. باوه پیک تر ده لیت که بو ئەوهی زاوا بیهستیت، له ته پارچه یه ک که به رگدروو بو زاوای ده بریت، گریی بدهیت.

پاژمه رگه *pajmerge*: مندالیک که دوای فهوتانی باوکی بیته سهر دۆنیا «پاژمه رگه» یان «سه ره خوره» ی پیده لئین. ئەگه ر بیان وهی به شیک له خوارده مه نییه ک بو که سیک دابین بکه ن که له وهی نییه، بو ئەوهی که حهرامی خوراکه که نه خوات، به دهنگی به رز ده لئین: ئەم خوراکه به شی فلانه که سه «ناوی پاژمه رگه که» ده بیهن، هیچ هه یوانیک ئەم خوراکه ناخوات.

پلوسک *plusk*: پلوسک یان چمهت، بریتییه له چپوی ئەستور که له کاتی سووتان وه ک مه شخه ل ده توانی له ده ستدا بگریت. له کاتی که م بارانی که سیک که له بواری که سایه تییه وه له پله ی سه ریک بی پلوسکیک له ده ست ده گریت و کراسه که ی چه وارشه له به رده کات و ده رگای هه فت مال ده ته قنی و بیجگه له وهی که وه ک گه دا شتیکی لئ گه ره که، له خاوه ن مال داوا ده کات که ئاو له سهر پلوسکه که برژینیت و خویشی به به رد له پلوسکه که ده دات، باوه پریان وایه که باران ده باریت. رهنگه ریشه ی ئەم باوه په له ئایینی زه رده شته وه هاتبیت^۳.

ته و و له رز *tew û lerz*: بو ده رمانی نه خۆشی ته و و له رز، خاکی کوانوو که رهنگی سوور بووه ته وه، به یانان و به ر له نانی به یانی به قه د یه ک که وچکی بچوک له م خاکه ده دهنه نه خۆش و دوای یه ک دوو پوژ که ئەو کاره یان کرد، نه خۆش باش ده بیته وه. ده بیت بزانی که ئەم شیوهی ده رمانه ته نیا له لایهن که سانه هایه ک به ریوه ده چیت که به شی نه خۆشی ته و و له رزیان هه بیت.

1- بو پیزانیی زیاتر بنواره «کوسه وه یلگه».

2- بو پیزانیی زیاتر بنواره «پلوسک».

3- ئەم دوو باب ته م له زاری کاک قودرهت دارابییه وه، بیستوه.

له گوندی «قه لای هره سه م» خاتوونیک هه بووه به ناوی «ماه بانوو» که به شی ئه م نه خووشییی هه بووه و خه لکان بهر به یانان چوونه ته لایی و ئه م خانمه به په مۆ¹ خرخالیان بۆ دروست کردوووه و له دهستی راستیان به ستوووه و دواپی له م خاکه پیان داوه و باش بوونه ته وه².

دیان dēan: خه لکان به گشتی له سهر ئه م باوه پهن که ئه گهر ددانیک له ق بوو، ده ری بهینین و له سهر مایک که ژنی بارداری تیدایه فرپی بدن، به و مرجه که بلپی منداله که ی کورپک بیت، ئه و ژنه ده بیته خاوه نی کورپک، هه روه ها کاتی فریدانی ده لپن: گونه بچوو زه پینه به و.

چاروو carû: خه لک به گشتی له سهر ئه م باوه پهن که ئه گهر به چاروو یان گزی یان گسک له ناو شانی لاویک بدهیت، ته مهن درپژ نابیت.

جنازه cinaze: خه لک به گشتی له سهر ئه م باوه پهن که بویه په زیک له پیی جنازه سهر ده برن که «سه گی حه وه ش» یان «غوله ی حه وه ش» خوی خه ریکی خوینی په زه که بکات و له دووی جنازه که نه که ویت، هه روه ها بویه له سهر گلکوی تازه مردوو ناگر داده گیرسین، تا فریشه تی حسیبگهر بتوانیت به باشی هه موو شتیک ببینیت³.

خاک xak: خه لک به گشتی له سهر ئه م باوه پهن که خاک «مه یل بر» ه. بویه کاتی که فن و دفنکردنی مردوو مشتیک له خاکی گورپه که له سهر سه ری مندالان و خزمانی مردوو که ده که ن، تا که متر بیر له سهر مردوو که بکه ن، هه روه ها خاکی «ئه له د» یان «له حه د» له خاکه کانی تر جوودا ده که ن و دواپی به خاکسپاردنی مردوو که له سهر گلکوه که ی ده که ن و باوه پریان وایه که خاک سه نگینی خوی له سهر جنازه که لاده دات. هه روه ها خه لک به گشتی له سهر ئه م باوه پهن که ئه گهر خاکی ژپ پی مروقی «سه ونسپر» یان رپیاخوار⁴ بکه یته سهر بالووکه، تیکیان ده دات.

خهرمان xerman: خه لک به گشتی بۆ پاراستنی خهرمان له چاوی به د، هیلکه یه ک له سهر ماسیی خهرمان داده نین و چپویک له کونی موره ی که و که کوزه کی پیده لپن، ده که ن و ته پۆلکه یه ک له شیاکه ی مانگا ده که نه سهر موره که و وه ک داوّل له سهر ماسیی که دایده نین⁵. هه روه ها کاتیک که گهنم له ماسیی هه و مه ر و مالآت، به تاییه ت مانگا و ولاخ له م ده قهره دا هه یه، نابی به دهنگی بهرز لایان بدهین، چونکه پیی خهرمان ده برپیت⁶.

1- په مۆ: په موو، لۆکه .

2- ئه م بابه ته م له زاری باوکمه وه، بیستوووه .

3- وا بزانه ئه م باوه ره ریشه ی له ئائینی زه رده شتیدا بوو بیت .

4- که سی سود خۆر. ئه و که سه ی پاره به سود ده دا به خه لکی .

5- ئه م بابه ته م له زاری کاک قودره ت داراییه وه، بیستوووه .

6- ئه م بابه ته م له زاری کاک عه بدوللا عیقه تیه وه، بیستوووه .

چس گورگ çis gurg

چس گورگ له راستیدا جوړه مروچه يکه^۱ که (شیر مړوچ^۲) ی پیده لاین و له ژیری خاک ده ژیت و بو خوئی داویک له سره کولانه که ی دروست ده کات که مه خرووتیبه^۳ و هر کات مروچه یان گیانله بهریکی تر که به قهه مروچه یه ک بیت، بکه ویته نیوانی، دیته سهره وه و له گه لا ده بیانه ژیری زهوی. خه لک به گشتی له سره هم باوه رهن که نه گهر چس گورگ بگریت و له نیوانی دوو نینوکی شه ست بتلیقینیت، نه گهر خوینی هه بوو ژنی دوو گیانی پی به مانگ که کاتی مندال بوونیه تی، منداله که ی کچه و نه گهر خوینی نه بوو، کوره.

چو هه زاره çû hizare

هم نه ریته له بنه رته وه دووعا نییه، به لکو قوربانی کردنه وه یه بو پان و میگل، بهو مهرجه که ژماره ی په زه کان له هه زار تیپه ر بیت.

مه پدارانی باشووری روژه لات، سالانه و له وه رزی پاییزدا، رانه که یان کو ده که نه وه و خویمان له ناوه پاستی رانه که نه میئن و عاسا که یان به ره و هه وافر ی دهن و باش تیروانیی ده کن، بوئه وه ی بزائن که هاته خوار له سره چند په زه دات، ئینجا نه وانه دست نیشان ده کن و میینه کانی بهر دهن و نیرینه یان سهرده پرن و به ناوی قوربانیه وه رانه که یان له نیو دراوسی و خزماندا به شی ده کن. باوه ریان وایه که تا سالی داهاتوو ثافت و نه خویشی له رانه که یان دور ده بیته وه، هه روه ها چو هه زاره بو نه چیره و انیش هیه که له وی نه چیره وان کاتیک که هه زارمین نه چیری خوئی شکار کرد، نه چیری یه که می هم نه چیره وانه به ره و ناسمان ده فریت و نه وی ده بیتیت و دوی نه مه دی ناتوانیت نه چیره وانی بکات^۴.

چهمه ری دره و çemerîdirew: چهمه ری دره و یه کیک له نه ریته کانی سرنجراکیشی کورده وارییه که به داخه وه نه ناسیار ماوه ته وه. هم نه ریته بریتیه له وه ی که نه گهر وه رزیریک زار و زهوی فراوانیک بکیلیت و دوی نه توانیت دره وی بکات، تووشی دالغه ده بیت و نه خویش ده که ویت. خه لکان بو چاره سهرکردنی هم نه خویشیه به گه له وه ده چنه سره زه ویه که یی و بوئی دره و ده کن و دوی نه خویشه که له ناو زه ویه که یه وه ده چه رخینن و نه خویش به چاوی خوئی ده بیتیت که مه زراکه ی دره و بووه و باش ده بیته وه. هاوکات له گه ل دروینه کردن ده هو ل و زورنا لیده دن و بهیت ده خوینن، به لام شیوه ی بهیته کان قهت له چهمه ری ناچیت و خه لکان خویمان له قور ناگرن^۵.

1- مروچه: میرووله.

2- شیر مړوچ: هر میرووله یه، به لام له میرووله ی ناسایی گوره تره.

3- مه خروتی: هه ره می.

4- هم بابه تم له کاک عه بدوللا عیفه تیبه وه، بیستوه که له زاری دایکیه وه ده گیترپانده وه که مامی نه و چو هه زاره ی خستوه و دوی نه مه نه یوانیوه نه چیر بکات.

5- به ریز «غولا محسین مؤجی» کورته فیلمیک له سره هم بابه ته دروستکرد و له دنگ و په نگی کرماشاندا بلاویکرده وه.

چو په پريان **çew perÿan**: خه لک به گشتی له سهر ئه م باوه رهن که ئه گهر پیله ی چه و بجوولیتته وه یان میوان له ریگه ی دور دیت یان لیتقه ومانیک له ریگه یه . ئه گهر چاوی راست بپه ریت، خه به ریگی خوش له ریگه یه و ئه گهر چاوی چه پ بیت، لیتقه ومانیکه .

چینی **çîmî**: چینی یان فه غفور به گشتی بو دهرمانی که چه لی که لکی لیتوه رده گرن، ئه وه ش به م شیوه یه که به باشی وردی ده کهن و له پارچه یه کی نهرمی ده کهن و له سهرسهری که چه ل یان گهر ئه مالینن، که خوین لی که وته ری، دوا یی به هه ویر و پونی دان ده یپوشینن و باوه ریان وایه که باش ده بیته وه .

زلف **zîlf**: به گشتی مووی سهری نه چینراو "زلفی" پیده لین و ئه وه ی که چینراوه یه "گیس" پیده لین. ئه وه ی که ده که ویتته به ری سهروین یان له چکه "قاوی" پیده لین و ئه وه ی که چینراوه و ده که ویتته پشتی سهروین "په لگی" پیده لین. له فهره نگی کورده واری گیس، به تایبته گیس دایک ته قه دوسی هه یه و سویندی پی ده خون. خه لک به گشتی له سهر ئه م باوه رهن که ئه گهر کچی نازا و له کاتی سهر شاننه کردن زلفی بکه ویتته گریه، ده زگیرانی بو دیت. ههر بویه له دیره شیعریک ده لین: تالی له زلفت که فته سه گریه وه گولاو بشوروی، بگریه له خنیه .

زوو **zû**: زوو بریتیه له ناوه ندیلکه ی مووی سهر. خه لک به گشتی له سهر ئه م باوه رهن که ئه گهر که سیک دوو زوو له سهری بیت، دوو ژن ده خوازیت^۱.

زه رینه و سیمینه **zerîne û sîmîne**: په لکه زهرینه^۲ یان زهرینه و سیمینه له راستیدا «ته یفی نور» ه که شتیکی سروشتیه . خه لک به گشتی له سهر ئه م باوه رهن که ئه گهر که سیک خوی به زهرینه و سیمینه بگه یینیت و گمیزی تیدا بکات، به ناواتی خوی ده گه ییت، هه روه ها ده لین که ئه گهر کچ یان کور خوی پی بگه یینیت ئه گهر بیه ویت که جنسیه تی خوی بگورینیت، به ناواتی خوی ئه گه ییت.

زه قله رزه **zeûlerze**: سه باره ت به بوومه له رزه یان زمین له رزه باوه ریک هه یه که ده لیت: ئه گهر کاتی زمین له رزه، به تایبته له شه واننه، وریا بوویت و ده ستت له سهر ئه رز دابنه ییت و نییته بکه ییت که ئه م ده سته له سهر هه ر ئیش و ژانیک قه رار بگریت باشی بکه یته وه، هه روا ده بیت.

1- له کرمانجی خواروش: گیزه لوکه ی پیده لین و هه مان بوچوونیشی له سهر ده گوتریت.

2- له هه ندیک ناوچه "پرچی ئایشه و فاته" شی پیده لین.

ئەم رەوايەتەي خوارە لە زاري باوكم بيستومه كه ئاماژە بەو دەكات: ئەو كاتە كه لە گوندي «سەرچەم، هەوارگەي ئێللي زەنگنە» بووين، ژنيك بە ناوي «خاوەر» بوو كه تووشي دل ئيشەيهكي خەراپ بوو و ئەو كاتەش پزيشك و دەوا و دەرمان نەبوو، هاوردیانە لاي «نوور بانوو»^۱، ئەويش دەستی لە سەر دلي دانا و دەغاي دەخويند و دواي ماوهيهك باشەوه بوو.^۲

ژن jin: لە باشووري رۆژەلآت باوەرپيک هەيه كه دەلێت: ئەگەر ژنيك كه مندالي چلياري هەبيت و وهكو ميوان بچيته زەماوهنديك، لە زەماوهندەكه شەپيک دەست پيڤدەكات، هەروها ئەگەر ژني چليار بچيته سەر مريشكي كړ، هەموو جۆجەلەكاني دەمریت. باوەرپيک تر دەلێت: ئەگەر لاويك لە نيواني چەند ژن رابووریت، تەمەني كه م دەبيتهوه، هەروها بيوهژني لاو، پيلاوي هەر كەس لە پييبكات، ماڤەي دەكهويته سەري خاوەن پيلاوهكه.^۳

دۆدي dūdi: خەلك بە گشتي بۆ دوورکردني دوکەل لە خويان، دەلێن: دۆدي نەو، نان و كەرە دەمه پيڤد. نمونەيهكي تر بانگکردني بايه كه دەلێن: (كۆلەجم كۆلەجم، واگە بجم) و دوايي فيكهيهك دەكيشن و شنەي با دەستپيڤدەكات.

دەردی دەردی dērdī dērdī: بریتيه لە دەرد و بلا دوور کردن لە خەلكي گوند. خەلك بە گشتي لە سەر ئەم باوەرپەن كه هەر كەس كه كاريكي خەراپە يان گەندەلييهكي كردووه، دەبيته هۆي چاره‌پەشي و پيچووني خەلكي ئەم گونده، بۆيه گەندەلي ئەو كەسە بە شيوهي شيعريهوه دەلێنەوه و ئەگەينه گوندي دراوسێ. ئەم گوندهش بۆئەوهي كه تووشي چاره‌پەشي نەبن، هەنديك شيعر دەخەنە سەري و ئەگەينه گوندي ديكه و هەروا دوايي هەيه.

دەس des: خەلك بە گشتي لە سەر ئەم باوەرپەن كه ئەگەر كەفي دەستی راست بخوریت، رووزيت ئەپەسيت و ئەم دەسته لە هەني مندالي تينەگەيشتوو ئەمالين و لە سەر ئەم باوەرپەن كه مندال پاكه و گوناحي نەكردووه و ئەم رووزيه لە چاره‌نووسي ئەوه.

دێو و جن dêw û cin: گيانلەبهريكي خەيالبييه و بووني نيه. سەبارەت بە ديو وتار زۆرە، بەلام خەلك بە گشتي لە سەر ئەم باوەرپەن كه ديو كاتي زايان، مندالەكەي لە نيو خۆلەميش دادەنيت و تەنيا گورگە كه ئەوه دەزانيت و ديت و مندالەكەي دەبات و ديوهكه خوي ناتوانيت بەرگيري لەم كارە بكات بۆيه نزيكترين مال بەم خۆلەميشە بانگ دەكات و داواي يارمەتي ليڤدەكات، ئەگەر خاوەن مال بگەيته هاواري ديوهكه و مندالەكەي لە گورگەكه وەربرگريت،

1- كه دەبيته دايه گەورهي خۆم «نووسەر».

2- خاوەر باوەژني ئەلانوور و شاواز بووه كه ئەم دوو كەسە ئەم رەوايه‌تەيان بيستن، وهتيايان راسته.

3- ئەم چەند بابەتەم لە زاري كاك قودرەت دارابييهوه، بيستوه.

هەر شتیک له دیوه که داوا بکات، پیده دات، یان باشتەر بلیم بهشی هەر جوهره دهرمان یان مال و ماتوولی لئ گهره ک بیت، پی ددهات. ههروهها باوهپرک تر ده لیت که بو تارانی دیو و جن له مال، کلاشیک و یهک دانه سیر شهوانه له بهر دهرگای مال یان په شمال ئاویزان بکریت، دیو و جن هاتووچووی ئەم ماله ناکه ن.

سفیدپه پ^۱ sifêd per^۱: سفیدپه پ^۱ به گشتی مه بهست ئارد و شیر و دۆ و هیلکه و هەر شتیک که پهنگی له سپی بچیت. خه لک به گشتی له سهر ئەم باوه پهن که شهوانه باش نییه سفیدپه پ^۱ له مال ببهیته دهره وه، چونکه پیت و بهرکه تی مال نامینیت. ههروهها خه لک له سهر ئەم باوه پهن که ئەگه ر ده ته وی پزق و پوزی که سیک تیک بچیت، ئیواران له دهر مالی نینۆک بگره .

قارچک qarçig: قارچک یان قارچگه و کارگ، خوارده مه نیکی به تامه و خه لکان له سهر ئەم باوه پهن که کاتی هه وه تریشقه یان گر مه هر، قارچک هه لاله شین ده بیت^۲.

قازمژ پاژمژ qajmij pajmij: دابونه ریتیکی تاییه ته بو دهرمانی «ورگ^۳ wirg^۳» یان به هانه ی مندالی چلیاره که له وی تهرازوویه دینن و منداله که له یهک لا داده نین و له ئەم لاکه ی به شیک له گاهه سن داده نین و وه زنی ده کهن و ده هارنن. دواپی له نیوانی پی سی کچی ئازه ودا^۴ ده بیهن و له سهر ئەم باوه پهن که منداله که ورگ ناکه ییت^۵.

قاورمه qawirme: خه لک به گشتی له سهر ئەم باوه پهن ئەگه ر له کاتی خردانی قاورمه^۶، یهک تیکه له گوشته که ی بکه ویته دهره وه، ههر کهس ئەوه بخوات چاوی شوور ده بیت، ههروهها له کاتی دروستکردنی قاورمه، دایکان هانی مندالان ددهن بو ئەوه ی که سهریان له سهر قاورمه که دابهن و بونی بکه ن و باوه پریان وایه که هوش و گووشیان باش ده بیته وه .

1- سفیدپه پ: ههر خوارده مه نییه ک که به رهنگی سپی بیت وهک: ئارد، هیلکه، شیر، دۆ... تاد.

2- ئەم بابته ههر به راستی هۆکاری زانستی هیه. به پی زانیاریه کان گازی «نیتروژن» هۆکاری سه ره کی شین بوونه وه ی قارچکه و نیمه ده زانین که له کاتی هه وه تریشقه، گازی نیتروژنی به رفراوان ده چیته نیو زه مین و بویه قارچک شین ده بیت.

3- ورگ: ورك، بیانوو.

4- ئازه و: ئازهب، پیگه یشتوو، ئاماده بو شوو. له راستیدا وشه که له (اعزب) عه ره بییه وه هاتوه.

5- ئەم بابته م له زاری کاک موجه با شه فیعییه وه، بیستوه که خوی خه لکی گوندی سییه سییه وه و ئیستا نیشته جپی شابه ده و خویندکاری کومه لئاسییه .

6- قاورمه: بریتییه له خوړاکیک که له دل، جه گه ر، سپه لاک و گورچیله که له بونی دان سوور ده کهن و گژوگیای جوراوجور وهک ئەزب و کراوی و زه رده ژوه و... ی تیا ده کهن. پهنگه بو ئەوه ده لئین سه رتیدا بکه ن و بونی بکه ن که بونی ئەم گیاگه له بو ئینسان باش بیت.

قورساق qur'saq: قورساق مايەى دروستکردنى پەنيرە . بۇ بەدەستەينانى قورساق شيوەپەكى تايەت ھەپە كە برىتتپە: لە بەرخۆلەى يەك پۆژە تا ماوہى ھەوتەپەك شىرى «زپەك» يان كلكافى پيدەدەن و دوایى سەرى دەپرن و ھەر شتپك لە «شىردان»ى بپت دەردپنن و وشكى دەكەن و دەبپتە قورساق و ئەگەر ئامپتەى شىرى كول بكرپت، دەبپتە پەنير.

كوسە وەيلگە kûse weylige:

بەھەندپك جياوازپەوہ وەك «بووكە بارانە»پە . ئەم نەرىتە، سكالاپكە بۇ باران بارپنە لە وەرزى بەھار . بە پپى نەرىتەكە، پپاوپك بە پەنگى سور دەم و چاوى خوى سور دەكاتەوہ و بووكە شووشەپك لە دەست دەگرپت كە لاى ئپمە بە «ھلوكان hifûkan» بەناوبانگە و بەپت دەخوئنى و لە كولاندا دپت و ئەپوات و خەلكان پارەى پيدەدەن و لە دوایى پۆژ، پارەكان دەداتە فەقپرك كە لە بوارى ئابوورپپەوہ دەسكورتە . ئەم مەراسمە ھەر لە يەك پۆژەوہ دەستپيدەكات ھەتا سى يان چوار پۆژ . خەلك بە گشتى لە سەر ئەم باوہپن كە چۆن فەقپرەكە بوو بە خاوەنى پارە و گەپشتە ئارەزووى خوى، خەلكپش بە ئاواتى خوىان كە باران بارپنە، دەگەن^۱ .

ئەم مەراسپمە لاى خەلكى گوندى «سپپەسپپە» سەر بە باژپپى شاباد يان «ئپسلام ئابادى پۆژئاوا» ھەندپك جياوازە . لەم گوندە لە كاتى كەم بارانى، چەند كەس كە ئەژمارپان لە دوانزە كەمتر نەبپت، كۆدەبنەوہ و پەپكپكى^۲ گەورە دروست دەكەن و مۆرەپكى تپا دادەنپن و لە خۆلەمپشدا دەبپرپنن و دوایى لە نپوانى خوىاندا بەشى دەكەن . ئەو كەسە كە مۆرەكە بپتە بەشى، بە دارپك ئەپپەستەوہ و لپيدەدەن و ئەوپش ھاوار دەكات و لە خوا دەپارپتەوہ كە باران ببارپت و خەلاسىى بپت، ئەگەر باران نەبارپت، كەسپك كە لاى خەلكان و خودا حوورمەت و ئەركى ھەپە دپت و لەم كەسانە داوا دەكات كە بۇ خاترى من و بە زمانەتى من، بەرى بدەن و دوعا بكەپن باران ببارپت . ھەرودەھا بۇ باران بارپن باوہپكتر ھەپە:

مروقتپك كراسەكەى خوى بە پپچەوانەوہ لە بەردەكات و پلووسكپك^۳ لە دەست دەگرپت و دەچپتە دەرى ھەفت مال و سوالكەرى دەكات، ھاوكات لە خاوەنمال داوا دەكات كە ئاو لە سەر پلووسكەكە بپرپنپت .

يان خەلك لە سەر ئەم باوہپن كە ئەگەر ھەفت گرپ لە پەسەن "گورپس" بدەپت و نپپەت بەپنى، باران دەبارپت^۴ .

1- ئەم بابەتە لە زارى كاك «سادق سامەرپەئى»وہ بپستووە كە خەلكى گوندى سامرە لە شارى ماپەشت كە ئپستا دانپشتووى كرماشانە و خوى مامۆستای قوتابخانەپە .

2- پەپكە: بە ھەویر دروست دەكرپت و ھەر وەكوونان ھەویرەكە پان دەكەنەوہ و دەپخەنە ژپر ئاگرەوہ و لە ژپر ئاگرەكە دەبپرپت .

3- پلووسك: چپوئكى ئەستورە كە لاپەكى ئاگرى گرتووە و بوو بە خەلوز و خەلوزەكە گرپ گرتووە .

4- ئەم بابەتەم لە زارى كاك قودرەت دارابپپەوہ بپستووە .

کورپه kúrpe: هه‌ندیك بیروباوه‌ر سه‌بارت به زارۆك یان کورپه هه‌یه که ئاماژه پێان ده‌کەین. زۆریه‌ی ئه‌م باوه‌رانه سه‌بارت به کاریگه‌ری چاوی به‌ده که خه‌لک به گشتی باوه‌ریان پێیه. ئه‌م نه‌ریته هه‌ر له لانکۆله‌ی زارۆک ده‌ستپێده‌کات و هه‌تا گه‌وره‌یی درێژه‌ی هه‌یه.

بۆ نمونه لقیك له چێوی داری تاوی له سه‌ر لانکۆله‌که‌ی ئاو‌یزان ده‌کەن، بۆئه‌وه‌ی که چاوی به‌د بتوقیت. یان ئه‌وکاته که منداڵ دانی ده‌ره‌ینا، ئاشیک ساز ده‌کەن که «دیان رووکانه» ی پێده‌لێن و به خزم و دراوسیه‌کان ده‌دن، هه‌روه‌ها منداڵ که خه‌ریکی پاپا کردنه‌وه‌یه، ئاشیک تر ده‌کەن که «پارووکانه» ی پێده‌لێن و به خزمان ده‌دن که هه‌موویان بۆ چاوی به‌ده. یان خه‌لک به گشتی رایان وایه که ناشی کورپه‌یه‌ک که ته‌مه‌نی له چل پۆژ که‌متره و فه‌وتاوه، له گۆرستانی گه‌وره‌سالان بنیژریت، بۆئه‌وه‌ی که ده‌بیته «مه‌ردنازما» یان «جوان ئه‌زما». هه‌روه‌ها ئه‌گه‌ر له شه‌ودا به‌ره‌و شوینیک بچن و زارۆکه‌که‌یان له گه‌لا بیته، تیکه نانیك له سه‌رشانی ده‌دن و دایک ده‌لێت: خودایا ئه‌یه منال گورگیگه.

هه‌روه‌ها بۆ فالگرتن و پیشبینی داهاوو، زارۆکیك که هیشتا چلیاره، واته ته‌مه‌نی به چل پۆژ ناگه‌ییته، له سه‌ر ده‌ست ده‌گرن و ده‌لێن: ئه‌ی تفلای بی گوناح گه‌ر ئه‌م کاره ئاکامیکی باشی هه‌یه، پێی راستت هه‌لگه‌ره. بابه‌تیک تر ده‌لێت: ئه‌گه‌ر جنازه‌یه‌ک له به‌ر مالتیکه‌وه که زارۆکی هه‌یه ببه‌ن، ده‌شیت زوو به‌زوو زارۆکه‌که له خه‌و بکه‌یته‌وه، چونکو ئه‌گه‌ر له خه‌ودا بیته، که گه‌وره بوو چاوی شوور ده‌بیته. یان خه‌لک به گشتی له سه‌ر ئه‌م باوه‌ره‌ن که منداڵیک که دیته دونیا، ئه‌گه‌ر خالیك له ئه‌ندامی بیته، به تاییه‌ت له سمت و ساتانی، دایکی بی‌زوو بووه و به ئاره‌زویی خۆی نه‌گه‌ییوه. هه‌روه‌ها خه‌لک ده‌لێن: ئه‌گه‌ر منداڵی چلیار ئه‌نگۆستی خۆی له ده‌م بگریت و پێ و ده‌ستی خۆی به‌ره‌و ئاسمان بکات، له خوا رۆزی خۆی گه‌ره‌که.

کوشتن kuştin: له باشووری پۆژه‌ه‌لات خه‌لک به گشتی له سه‌ر ئه‌م باوه‌ره‌ن که ئه‌گه‌ر که‌سیک مرۆفیک بکوژیت، به‌رۆکی کراسه‌که‌ی ده‌درن و کلاشی پێی راستی له پێی چه‌پی ده‌کەن و هی پێی چه‌پی له پێی راستی، تا فی‌ری خوین‌رشتن و مرۆف کۆژی نه‌بیته.

که‌ره kere: خه‌لک به گشتی له سه‌ر ئه‌م باوه‌ره‌ن که که‌ری نوومیلکان¹ نابیت به میوان به‌دن و بیخوات، چونکه پیتی مه‌شکه ده‌چیت.

که‌شک keşk: خه‌لک به گشتی له سه‌ر ئه‌م باوه‌ره‌ن که ئه‌گه‌ر که‌شکیک تازه پان کراوه‌ته‌وه، بۆ ئه‌وه‌ی که وشک ببیته‌وه، ده‌نگی با‌ره‌ی به‌رخ‌ی بژنه‌ویت²، تال ده‌بیته.

1- نوومیلکان: هه‌واری نوێ، میلکان: هه‌وارگه. میلکان نوو: هه‌وارگه‌ی نوێ.

2- بژنه‌ویت: ببیستیت.

کیهره‌مق kîyeremü: بریتیه له مووی بزنی که بۆ چه‌ند دهرمان به کاریدینن. بۆ نموونه کاتیکی که ئەندامیک زامار و چرکین دەبییت، مووی بزنی چه‌ور ده‌کەن و له سەر زامه‌که‌ی دایده‌نین تا هه‌موو کیمه‌که‌ی بکیشییت. یان دومه‌لیک که دیر ده‌گه‌یییت، کیهره‌مق چه‌ور ده‌کەن و له سەری دایده‌نین، تازووتر پئی بگه‌ییت. هه‌روه‌ها له کاتی شکه‌ست و به‌ستکردنی ئەندامی شکاو، کیهره‌مق زۆر کاریگه‌ره. هۆکاری هه‌موویانیش ئەمه‌یه که کیهره‌مق له‌گه‌ڵ پۆنی دان گه‌رمییه.

باوه‌پێک سه‌باره‌ت به‌م بابته‌ هه‌یه که ده‌لیت: ئەگه‌ر به‌که‌م کیهره‌مقی بزنیکی ده‌یته‌ کچیکی ئازهو تا بریسییت و ئیوارانی چوارشه‌مه به‌ ناوی هه‌ر که‌س که خۆشیان ناوێ، نیه‌ت بکه‌ن و گرێی بدن، له هه‌ر بابته‌تیک که داخواریه‌کت هه‌بییت، زمانی به‌ستراوه و ناتوانییت وه‌لامی "ته" پییت بلایت^۱.

گورپستان gûrîstan: خه‌لک به‌ گشتی له سەر ئەم باوه‌په‌ن که له گورپستاندا «مرده‌زما^۲» یان «جوان ئەزما» هه‌یه، بۆیه شه‌وانه بۆ گورپستان ناچن. خه‌لک به‌ گشتی له سەر ئەو باوه‌په‌ن که ئەگه‌ر مندالی چلیار، بفه‌وتی و له گورپستانی مندالان نه‌نیژرییت، ده‌بیته‌ مرده‌زما.

هه‌روه‌ها خه‌لک له سەر ئەم باوه‌په‌ن که ئەگه‌ر گه‌ره‌کت بی له مالیک دزی بکه‌یت و پێگه‌ت نه‌بییت، مشتیک له خاکی گورپستان برژینه سەر ئەم مالّه، هه‌موویان له شرین خه‌و ده‌مینن.

هه‌روه‌ها خه‌لک له سەر ئەم باوه‌په‌ن که گورپستان باشتترین په‌ناگه‌یه بۆ پێپوار و له پئی ماندوو، چونکه ئەرواح پارێزه‌ری ئەوانه‌یه و ته‌نانه‌ت ئەگه‌ر خۆراکیک له لایه‌نی خاوه‌ن مردوو دروست بکرییت و به‌ خیرات به‌ خه‌لکان بدرییت، به‌شی پێپوار و له پئی ماندوو ده‌گه‌ییته ده‌ستی.

گوش زریان gûş ziryan: خه‌لک به‌ گشتی له سەر ئەم باوه‌په‌ن که ئەگه‌ر گوپی که‌سیک بزنگییت، ناوی ده‌به‌ن. ئەگه‌ر گوپی راست بییت، ناوی به‌ باشی ده‌به‌ن و ئەگه‌ر گوپی چه‌پ بییت، به‌ خه‌راپه‌ ناوی ده‌به‌ن. هه‌ر له سەر ئەم باوه‌په‌، په‌ندیکی پێشنان ده‌لیت: خه‌یر ئۆش، خه‌یر وه‌ ریید باید. واته: ئەگه‌ر ناوم به‌ باشی ده‌به‌یت، تووشی خیر و خۆشی ببییت.

گه‌رده‌گۆچان gerdegüçan: خه‌لک به‌ گشتی له سەر ئەم باوه‌په‌ن که گه‌رده‌گۆچان یان گه‌رده‌لولول زه‌ماوه‌ندی شه‌یتانه و ده‌بییت لئی دوورکه‌وته‌وه.

مال maf: خه‌لک به‌ گشتی له سەر ئەم باوه‌په‌ن که ئەگه‌ر له عالّه‌می ئسکامه‌تی^۱ ستوونی په‌شمال بشکییت، سه‌ره ژنی ئەم مالّه ده‌مرییت.

1- ئەم چه‌ند بابته‌م له زاری کاک قودره‌ت دارابییه‌وه، بیستوه.

2- مرده‌زما: یان جوان ئەزما له بواری وشه‌بییه‌وه به‌ مانای ئەزمونی مه‌ردانه‌گی کردنه. مرده‌زما ئه‌وه‌ی راستی بییت بوونه‌وه‌ریکی خه‌یالییه.

مال شهیتان **mafşeetan**: بریتیه له توورپی جوئی تهنکه و خه لک ئەم توورپه ده سوتینن و له گه ل په ته سوو یان بۆسو له سهر ئەنگوستیک که تووشی نه خووشی «کهوله» و «زووه» بووه، ده یگرن و باوه پریان وایه که باش ده بیتهوه.^۲

مانگ گریان **mang giryan**: خه لک به گشتی له سهر ئەم باوه پرن که ئەو کاته ی مانگ ده که ویتته تاریکی، دژمنان مانگیان گه مارۆ داوه، بۆیه له تهنکه کوت و ده هو ل ده دن تا دژمنان بیستن و مانگ به ربه دن. ئەگه ر مانگ دیر نازاد بکریت، حاکمیک ده مریت.^۳

مرۆژه **mirüje**: خه لک به گشتی له سهر ئەم باوه پرن که بۆ ئەوه ی مرۆچه کان له مال دوور بینه وه، هه ندیک مووی سه ری کچی نازه و له کولانه یان دابنن و بیژیت^۴: خان وه تووه که هه تا به یانی ئەم مووه بکه نه مافووره، مرۆچه کان له وئ نامین.

میوان **mêwan**: سه باره ت به هاتنی میوان له لاپه ره کانی پیشوو باسما ن کرد، باوه پریک هه یه که ده لیت: ئەگه ر ویستت که میوان زووتر بجیت، هه ندیک خوئ له پیلاره که ی بکه، زوو به زوو ده چیت. هه روه ها خه لک به گشتی ده لین که ئەگه ر قه ند له ده ستدا بکه ویتته نیو په رداخی چای، میوان دیتته مال.

نان خواردن **nan xwardin**: خه لک به گشتی له سهر ئەم باوه پرن که له کاتی نان خواردن ئەگه ر نان له قورگ گیر بکات، خزمی نریک یان دراوسییه ک برسیه تی و له ته نگانه یه .

1- کاتی نارامی و نه بوونی هیچ با و گه رده لولولیک.

2- ئەم بابته م له زاری باوکمه وه، بیستوه .

3- راستیه که ی وایه که ئەمه پروداویکی سروشتیه و کۆسووف و خۆسووفی ناوه و هیچ په یوه ندیه کی به دژمنه وه نییه . په نگه ئەم باوه ره له سه رده می «ئه بوو په یحانی بیروونی» ده ست پیکراوه . زانای بلیمه ت «ئه بوو په یحانی بیروونی» ئەستیره ناس و حسابزانی سه رده می سه لجوقیه کان بووه و پیشبینی کردوه که مانگ ده چیتته خۆسووف و وایش ده بیت. شای سه لجوقی که ئەم پروداوه ی نه دیوه، توورپه ده بیت که بۆچی منیان ناگادار نه کردوه؟

ئه بوورپه یحان ده لیت: به لیتت پی ده دم که به چاری خۆت ئەم پروداوه بیینی . چه ند سالیک پی ده چیت و کوری شا ئەمریت و شا نازیه تباری کوره که یه که سه رله نوو خۆسووفه و شا له شیرین خه و دایه و که س زات ناکات له خه و هه لیستینیت. بۆیه ئەبوورپه یحان ده ستور ده دات به خه لکان که له ساز و ده هو ل بدن تا شا له خه و هه لده ستی. کاتیک که شا به توورپه یی له خه و هه لده ستی و پرسیار ده کات که چ لیقه ومانیکه؟ پیده لین که دژمنان مانگیان گه مارۆ داوه و ئەمانه ویستیا نه که مانگ نازادکن .

4- بیژیت: بلیتت .

ناوک پەری **nawki perî**: جۆره بەردیکی خر و شینه و کونیکى تىدايه، خەلک باوەريان وايه که حوکمی ههیه و بەرگیری له قەسیانی زارۆک دەکات.^۱

ناوک کەفتن **nawk keftin**: ئەم نەخۆشییه که ناوی زانستی «کۆلیتی رێخۆڵەیه» هەر له پاستیدا به دارو دەرمان ناکریت و بابەتیکی سەیره و ئەوەش بریتی له وهیه که رێخۆڵەى بەرتاسکه که ناوک تێیدا جیگیر بووه، جیبەجی دەبیت و ئاو چوار دەوری ناوک له خۆدەگریت و دەبیتە هۆی سەر ئێشه و کزی و قەسیان^۲ بۆ دەرمانی ئەم نەخۆشییه که سیکى کارامه که له دەرمانی ئاوهها نەخۆشیگەلیک شارەزایه، دیت و بەر و پشتی نەخۆش ماساژ دەدات و دواى پىستی پشتی هەر له ناوشانەوه هەتا بەرتاسکهى، له نێو پەنجە دەگریت و دەتوقینیت و باش دەبیتەوه.

هەر وهها به باوەرپی کورد، دەبیت ژنیک که مندالی دوقۆلی^۳ ههیه، پا بنیتە سەر و پشتی نەخۆشه که تا باش ببیتەوه. هەر وهها ئەگەر رهگی مل یان پشت بپلێت، دەبیت ئاوا ژنیک پی له سەرپشتی نەخۆشه که بنیت، تا باش ببیتەوه.

وهفر **wefr**: وهفر یان بهفر لای کوردان بایه خى زۆره. هەر واکه وتمان یه کهم بهفر ناخوردی، چونکه دەبیتە هۆی نەخۆشى «قەرتقاز»، به لام بهفری ئیلاخان لای کوردان به قیمةته و له زۆرینهی شیعری فولکلۆردا ئاماژهی پیکراوه. پاستیه که ی وایه بهفری ئیلاخان ئستعاریه.

خەلک به گشتی له سەر ئەم باوەرپیهن که بهفر خالۆی سهگه، بۆیه له کاتی بهفر بارین خۆراکی گهرم به سهگهکان دەدەن، هەر وهها له سەر ئەم باوەرپهن که دواين بهفر، بهفری دەرمانگه ره. له دێریکی شیعری فولکلۆردا ده لێن:

سه ونزه، سه ونزیگه له سه نسا ران سفید وه فریگه شه فای بیماران
یا:

هه م خودارپه یشته، هه م شویه له یی نوری هه م وه فر کاوان له بیمار دۆری

وهق **wëü**: وهق یان بهوی یان بووک، له کاتی «پاواکه ران» به پیی پەتی دهیبه نه سه رکانی و ده بیت هه فته کونه ئاو پر بکات، تا خیر و به ره که ت بیه نێو مالی.

1- ئەم چەند بابەتە و بابەتەکانی پێشووم له زاری کاک قودرەت دارابییه وه، بیستوهه .

2- هۆکاری زانستی ئەم نەخۆشییه سستبوونی مایچهی پشت و رێخۆڵەیه .

3- دوقۆلی: دوانه، لفانه .

4- پاواکه ران: داب و نهریتیکی کوردانهیه که دواى زه ماوه ند و گواسته وه ی بووک بۆ مالى زاوا، ئاههنگى خۆشى و شایى ساز ده که ن.

ھاری **harî**: ھاری نہخۆشی تاییهتی سەگ و گورگە و خەلک بە گشتی لە سەر ئەم باوەرپەن کە ئەگەر نانی داخ بە سەگ بدرییت، ھار دەبییت. خەلک بە گشتی لە سەر ئەم باوەرپەن کە ئەگەر سەگی ھار یان گورگی ھار مرۆفیک زامدار بکات و تووشی ھاری ببییت، ھەفت تۆتگ یان بەچکە لە سکی دەکەوییت کە ئەگەر ئەوانە بیخات، باش دەبییتەوہ. ئەم بابەتە بۆ ژن و پیا یەکسانە^۱، ئەگەر لە ماوہی چل پۆژ ئەم ھەفت بەچکە یە نەکەوییت، نہخۆش ئەفەوتی^۲.

1- ئەم بابەتە لە کاک عەبدوللا عیفەتییەوہ، بیستوہ.

2- پاستیکەکی وایە کە نہخۆشی ھاری ماوہی دەرمانی چل پۆژە و فایرۆسی ھاری ھەتا چل پۆژ کاریگەری خۆی جیبەجی ناکەیت، ئەگەر لە ماوہی ئەم چل پۆژە ھاری دەرمان نەکرییت، ئیدی دەرمانکاریی بێ فایدە یە.